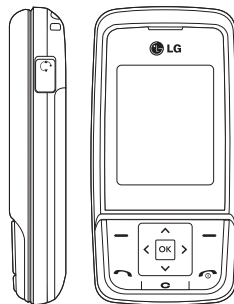


# KG290

## Felhasználói kézikönyv

### - Magyar



Tájékoztatjuk a felhasználót, hogy a kezelési útmutató eltérő lehet a telefontól, a telefonon használt szoftvertől és a szolgáltatótól függően.



#### **Régi eszközök ár talmatlanítása**

1. A termékhez csatolt áthúzott, kereses szeméttároló jel jelöli, hogy a termék a 2002/96/EC EU-direktíva hatálya alá esik.
2. Minden elektromos és elektronikai terméket a lakossági hulladéktól elkülönítve kell begyűjteni, a kormány vagy az önkormányzatok által kijelölt begyűjtő eszközök használatával.
3. Régi eszközeinek megfelelő ártalmatlanítása segíthet megelőzni az esetleges egészségre vagy környezetre ártalmas hatásokat.
4. Ha több információra van szüksége régi eszközeinek ártalmatlanításával kapcsolatban, tanulmányozza a vonatkozó környezetvédelmi szabályokat, vagy lépjen kapcsolatba az üzlettel, ahol a terméket vásárolta.

# Tartalomjegyzék

<b>Biztonsági előírások</b>	<b>4</b>	<b>Böngésző</b>	<b>22</b>	<b>Eszközök</b>	<b>25</b>
Útmutató a biztonságos és hatékony használathoz	5	Kezdőlap		Ébresztőóra	
<b>A KG290 jellemzői</b>	<b>10</b>	Könyvjelzők		Naptár	
A telefon részegységei		URL-re lép		Számológép	26
Ikonok a képernyőn	13	Előzmények		Élvezet	
<b>Mielőtt hozzékezdene</b>	<b>15</b>	Mentett oldalak		Tennivaló	
A SIM kártya és az akkumulátor behelyezése		Beállítások		Stopper	27
Az akkumulátor töltése	17	Hálózati profil		Átváltás	
A töltő csatlakozásának megszüntetése	18	Nézet stílus		Világóra	28
<b>Általános funkciók</b>	<b>19</b>	Gyorsítótár		SIM szolgáltatások	
Szöveg bevitelle		Cookie - k	23	<b>Multimédia</b>	<b>29</b>
A szövegbeviteli üzemmód megadása		Biztonsági tanúsítványok		MP3 lejátszó	
A T9 szótár használata	20	Kép megjelenítése		Kamera	30
<b>A készülék menüje</b>	<b>21</b>	Java script		Videókamera	32
		Alapért. memória		FM-rádió	
		Információ		Hangrögzítő	33
		<b>Hívásinfó</b>	<b>24</b>	<b>Üzenetek</b>	<b>34</b>
		Összes hívás		Új üzenet	
		Nem fogadott		SMS	
		Tárcsázott		MMS	35
		Fogadott		Bejövő	36
		Időtartam		Piszkozat	
		Összes költség		Kimenő	
		Adatinformáció			

25	Elküldött	36	<b>Telefonkönyv</b>	<b>45</b>	Hálózati beállítások	49
	Hangposta hívása	37	Keres		USB kapcsolódási módja	50
26	Infó üzenet		Új bejegyzés		<b>Hívásbeállítás</b>	
	Sablonok		Gyorshívás		Átírányítás	
	SMS		Hívócsoport		Válasz mód	51
27	MMS	38	<b>Mindent másol</b>	<b>46</b>	Saját szám küldése	
	<b>Üzenetbeállítások</b>		Mindent töröl		Hívás várakoztatás	52
	SMS		Beállítások		Percjelzés	
28	MMS		Információ		Automata újrahívás	
	Hangposta száma	39			DTMF küldése	
	Push üzenetek		<b>Beállítások</b>	<b>47</b>	<b>Biztonság</b>	
29	Információs üzenet	40	Idő és dátum		PIN kód kerése	
			Nyelvek		Automatikus billentyűzár	53
30	<b>Saját mappa</b>	<b>41</b>	Kijelző beállítások		Készülék zárolása	
	Képek		Háttérkép		Híváskorlátozás	
32	Hangok		Világítás ideje		Fix hívószám	54
	Videók		Fényerő		Kódváltás	
33	Egyebek		Gyorsmenü kijelzése		<b>Repülési mód</b>	
	Játékok és alk.		Téma		<b>Energiatakarékosság</b>	
34	Külső memória		Menüstílus		<b>Gyári visszaállítás</b>	
			Háttérszöveg		<b>Memória állapota</b>	
	<b>Hangprofil</b>	<b>43</b>	Hálózat neve			
35	Aktiválás		Színes tárcsázási		<b>Tartozékok</b>	<b>55</b>
36	Testreszabás		betűtípus	48	<b>Műszaki adatok</b>	<b>56</b>
			<b>Kapcsolódási mód</b>			
			Bluetooth			

## Biztonsági előírások

### **Vigyázzat!**

- GSM telefonját repülőgépen mindig kapcsolja ki.
- Ne tartsa a telefont kezében vezetés közben.
- Ne használja a telefont benzinkút, tüzelőanyag lerakat, vegyipari üzem és robbantási terület közelében.
- Saját biztonsága érdekében CSAK a megadott EREDETI akkumulátort és töltőt használja.
- Ne használja a telefont nedves kézzel. Elektromos áramütést okozhat, vagy károsodhat a készülék.
- Tartsa a telefont biztonságos helyen, gyermekektől távol, ugyanis a telefonról apró részegységek válhatnak le, amit a kis gyermekek lenyelhetnek, vagy fulladás veszélye léphet fel.

### **Figyelem!**

- Kapcsolja ki a telefont kórházakban, egészségügyi elektronikai berendezések, például szívritmus szabályzó vagy hallókészülék közelében.
- A vészhívások nem elérhetők minden hálózatban. Emiatt soha ne hagyatkozzon kizárólag mobiltelefonra olyan életfontosságú esetekben, mint például a mentők értesítése.
- Csak EREDETI tartozékokat használjon telefonjához. Más tartozékok a készülék meghibásodását okozhatják.
- Minden rádióadó zavar veszélyét hordozza magában a közeli elektronikus berendezésekre nézve. Kisebb zavar keletkezhet TV készülékekben, rádiókban, számítógépekben, stb.
- Az elhasznált akkumulátort a környezetvédelmi előírások betartása mellett semmisítse meg.
- Ne szerelje szét a telefont, vagy az akkumulátort.
- Ha az akkumulátort nem a megfelelő típussal cseréli ki, az akkumulátor felrobbanhat.

Útr

Olvas  
előírás  
veszély  
részlete  
kezelés

## A rá ener

### A rádió Specifi vonatk

Az KG  
a rádió  
szembe  
követel  
olyan t  
biztons  
minden  
életkört  
függetl

## Útmutató a biztonságos és hatékony használathoz

Olvassa el ezeket az egyszerű előírásokat. A szabályok megszegése veszélyes és illegális lehet. További részletes információt ebben a kezelési útmutatóban talál.

### A rádió frekvenciás energia hatásai

#### A rádióhullámok hatására és a Specifikus Elyelési Arányra (SAR) vonatkozó információk

Az KG290-as mobiltelefon eleget tesz a rádióhullámú energiasugárzással szemben támasztott biztonsági követelménynek. Ez a követelmény olyan tudományos alapokon nyugvó biztonsági határokat állít fel, amelyek minden személy biztonságát - életkortól és egészségi állapotától függetlenül - garantálják.

- ▶ A rádióhullámok élettani hatásaival kapcsolatos irányelvek a Specifikus Elyelési Arány (SAR) néven ismert mérési módszert veszik alapul. A teszt során a telefon minden használatos frekvenciatartományban a legmagasabb igazolt teljesítményszinten sugároz.
- ▶ Bár a különböző LG mobiltelefonok elyelési szintje eltérő lehet, valamennyit úgy terveztek, hogy megfeleljen a rádióhullámokra vonatkozó irányelveknek.
- ▶ A Nemzetközi Nem-ionizáló Sugárzásvédelmi Bizottság (ICNIRP) által ajánlott elyelési értékhatar 10 g szövetre átlagosan 2 W/kg.
- ▶ A DASY4 mérései alapján ennek a telefonmodellnek a legmagasabb elyelési értéke a fülnél 0,752 W/kg (10g) a testet ért terhelés pedig 1,01 W/kg (10 g).

## Útmutató a biztonságos és hatékony használatához

### A termék kezelése és karbantartása

#### **Figyelmeztetés!**

Csak olyan akkumulátorokat, töltőket és kiegészítőket használjon, amelyeket a gyártó az adott telefonmodellhez jóváhagyott! Más típusok használata érvénytelenítheti a készülékre vonatkozó garanciát, és veszélyes lehet.

- ▶ Ne szerelje szét készülékét! A karbantartást kizárólag szakképzett, hivatalos szervizszemélyzetre bízza!
- ▶ Tartsa távol telefonját az olyan elektromos készülékektől, mint pl. a televízió, a rádió és a számítógép.
- ▶ Ugyanígy a hőt sugárzó berendezésektől, pl. radiátoroktól, gáztűzhelyektől is.
- ▶ Soha ne rakja a készüléket mikrohullámú sütőbe, mert az akkumulátora felrobbanhat!

- ▶ Ne ejtse le!
- ▶ Ne tegye ki mechanikus rázkódásnak vagy ütésnek!
- ▶ A telefon burkolata sérülhet, ha papírba vagy nylonba csomagoljuk.
- ▶ A készülék felületének tisztításához használjon száraz ruhát. (Ne használjon oldószereket, pl. benzint, hígítót, alkoholt!) Fennáll a tűz kialakulásának veszélye.
- ▶ Ne tegye ki a készüléket erős füstnek vagy pornak!
- ▶ Ne tartsa közel telefonját hitelkártyáihoz, vagy elektronikus belépőkártyáihoz; ez befolyásolhatja a mágneses csíkokon lévő információt.
- ▶ Ne üsse a képernyőt éles tárgyhoz, mert ez megrongálhatja a telefont.
- ▶ Ne tegye ki a készüléket folyadék vagy nedvesség hatásának.
- ▶ Ügyeljen az olyan tartozékok használatára, mint a fülhallgató.

- ▶ Ne érintse meg szükségtelenül az antennát.

## Közlekedésbiztonság

Ellenőrizze az adott térségben a vezetés közbeni mobiltelefon-használatra vonatkozó törvényeket, szabályokat!

- ▶ Vezetés közben ne használjon kézben tartott mobiltelefont!
- ▶ Fordítsa teljes figyelmét a vezetésre!
- ▶ Ha lehetséges, használjon a kezeket szabadon hagyó felszerelést!
- ▶ Ha a vezetési feltételek ezt megkívánják, álljon félre autójával, mielőtt hívást kezdeményezne, vagy fogadna!
- ▶ A rádiófrekvenciák zavarhatják a gépjármű bizonyos elektromos rendszereit, például az autós sztereó- és biztonsági berendezéseket.

- ▶ Ha járművében légszák található, vigyázzon, hogy a telepitett vagy hordozható vezeték nélküli berendezések ne akadályozzák annak működését. A légszákok elégtelen működése súlyos sérülést okozhat.

Ha zenét hallgat a készülékről legyen tekintettel és körültekintéssel a környezetére kifejezetten, ha úttesten kel át!

## Halláskárosodás megelőzése

Halláskárosodás léphet fel, ha hosszabb ideig nagy hangerejű hagot hallgat, ezért nem javasoljuk, hogy a készüléket a füléhez közel kapcsolja ki és be, illetve a készülék hangerejét maximumra állítsa!

## Útmutató a biztonságos és hatékony használathoz

### Robbantási terület

Ne használja a telefont aktív robbantási területen. Tájékozódjon a korlátozásokról, és kövesse az útmutatásokat!

Robbanásveszélyes terület

- ▶ Ne használja mobiltelefonját benzinkutaknál, sem üzemanyag vagy vegyi anyagok közelében!
- ▶ Ne szállítson, és ne tároljon éghető gázokat, folyadékokat, vagy robbanóanyagokat járművének abban a részében, ahol mobiltelefonját és annak tartozékait tárolja.

### Légi utazás

A vezeték nélküli berendezések interferenciát okozhatnak a repülőgépekben.

- ▶ Mielőtt beszállna a repülőgépre, kapcsolja ki mobiltelefonját!
- ▶ A személyzet engedélye nélkül a földön se használja telefonját.

### Gyermekek

Tartsa a telefont biztonságos, kis gyermekek számára nem elérhető helyen. Apró alkatrészeket tartalmaz, melyek leválhatnak, és fulladást okozhatnak.

### Vés

A vész hálózat  
Soha n  
mobilte  
Egyezt  
szolgá

### Az ak és ka

- ▶ Feltöltés  
teljes  
Más  
eltérő  
ami v  
teljes
- ▶ Csak  
töltők  
ügy t  
az ak
- ▶ Az al  
ne ok

## Vészhívások

A vészhívások nem minden hálózatban állnak rendelkezésre. Soha ne támaszkodjon csak mobiltelefonjára vészhívás esetén. Egyeztessen a helyi hálózati szolgáltatóval.

## Az akkumulátor használata és karbantartása

- ▶ Feltöltés előtt nem szükséges teljesen lemeríteni az akkumulátort. Más akkumulátorrendszerektől eltérően itt nincs memóriahatás, ami veszélyeztetné az akkumulátor teljesítményét.
- ▶ Csak LG akkumulátorokat és töltőket használjon! Az LG töltőket úgy tervezték, hogy maximalizálják az akkumulátor élettartamát.
- ▶ Az akkumulátort ne szedje szét, és ne okozzon benne rövidzárlatot.

- ▶ Tartsa tisztán az akkumulátor fém érintkezőit.
- ▶ Ha akkumulátora már nem nyújtja a kívánt teljesítményt, cseréltesse ki! Az akkumulátor a csere előtt több száz alkalommal újratölthető.
- ▶ A maximális használhatóság érdekében hosszabb használaton kívüli időszak után töltsse fel újra az akkumulátort.
- ▶ A töltőt ne tegye ki közvetlen napsugárzásnak, és ne használja magas páratartalmú helyen (pl. fürdőszobában)!
- ▶ Ne hagyja az akkumulátort forró vagy hideg helyen, mert ez ronthatja a készülék teljesítményét!
- ▶ Ha az akkumulátort nem a megfelelő típussal cseréli ki, az akkumulátor felrobbanhat.
- ▶ A használt akkumulátorokot a gyártó utasításai szerint szabaduljon meg.

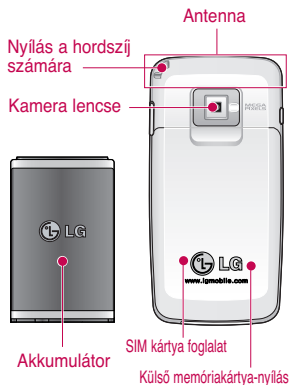
# A KG290 jellemzői

## A telefon részegységei

### Előlnézlet



### Hátulnézet



### Megjegyzés

- ▶ Hívás közben soha ne érjen az antennához. Ez ronthatja a beszéd minőségét.

## Bal oldalnézet



Oldalsó gombok

▶ **Készletli üzemmódban**  
(nyitva/a készülék csukva):  
gombok hangereje

▶ **Hívás közben:** hangszóró  
hangereje

Kamera gyorsbillentyű

## Jobb oldalnézet



Fejhallgató

A KG290 jellemzői

## A KG290 jellemzői

### Nyitott nézet

#### Navigációs gomb

##### ► Készenléti üzemmódban:



- **Röviden:** üzenetek listája (tartsa nyomva: ennek hiányát a kijelzőn megjelenő üzenet jelzi)
- **Röviden:** elefonkönyv lista
- **Röviden:** profilok listája (tartsa nyomva: Rezgő)
- **Röviden:** kedvencek listája

##### ► Menüben: görgetés fel és le

#### Küldés gomb

- Telefonszámot tárcsáz és hívásokat fogad.
- Készenléti üzemmódban mutatja a kezdeményezett, fogadott és nem fogadott hívások listáját.

#### Alfanumerikus gombok

- **Készenléti üzemmódban:** adja meg a tárcsázni kívánt számokat Tartsa nyomva.  nemzetközi hívások  a Hangposta központ menü aktiválása

- **Szerkesztés üzemmódban:** adjon meg számokat és karaktereket



#### Kijelző

- **Felső rész:** Jelerősség, töltöttségi szint és egyéb funkciók

- **Alsó rész:** funkciógomb jelzése.

#### Bal/Jobb oldali funkciógombok

- Ezek a gombok funkciókat teljesítenek, jelzésük a kijelző alján található.

#### OK (megerősítés) gomb

- Menüpontok kiválasztására és műveletek nyugtázására.
- WAP elérés (hosszú gomb)

#### Befejezés/ bekapcsoló gomb

#### Törölés gomb

- Minden megnyomásakor egy karakter törődik. A gombot nyomva tartva a teljes adatbevitel törődik. Ezzel a gombbal léphet vissza az előző képernyőre.

## Kijelző információk



Ikon terület

Szöveges és grafikus terület

Jobb gomb kijelzők

Terület	Leírás
<b>Első sor</b>	Különböző ikonok láthatók.
<b>Középső sorok</b>	Üzenetek, utasítások és beírt információk, pl. tárcsázandó telefonszám megjelenítése.
<b>Utolsó sor</b>	A két funkciógombhoz hozzárendelt aktuális funkciók megjelenítése.

képernyőn számos ikon jelenik meg. Alább található az ismertetésük.

## Ikonok a képernyőn

Ikon/Kijelző **Jelentése**



A hálózati jel erősségét jelzi.



A GPRS szolgáltatás elérhető.



Aktív ébresztőfunkció.



Bluetooth bekapcsolva.



Naptárbejegyzés beállítva.



Akkumulátorszint-jelző.



SMS érkezett.







Hangüzenet érkezett.



Csak rezgő profil.

## A KG290 jellemzői

Icon/Kijelző	Jelentése
	Néma profil.
	Általános profil.
	Utcai menü a profilban.
	Fülhallgató profil.
	Átírányított hívás.

### Megjegyzés

- ▶ A hálózati lefedettségétől függően a beszélgetés minősége megváltozhat. Ha a jelerősség nem éri el a két vonalat, a készülék elnémulhat, a hívás megszakadhat és romolhat a hangminőség. Hívásnál mindig ellenőrizze ezt a jelzést. Ha nem látható vonal a kijelzőn, ez azt jelenti, hogy ezen a helyen nincs hálózati lefedettség: egyik hálózati szolgáltatás (hívás, üzenet stb.) sem érhető el.

## A SIM akku

### 1. Hely

A SIM kártya a telefon csatlakozásán keresztül helyezhető be a telefonba.

Ha SIM kártyát helyez be a készülékbe, a készülék kijelzőjén megjelenik a SIM kártya beépítéséről szóló üzenet.

A SIM kártya beépítése előtt mindig ellenőrizze, hogy a kártya a csatlakozásba van-e helyesen csúsztatható.

Győződjön meg arról, hogy a kártya a csatlakozásba van-e helyesen csúsztatható. A kártya beépítése után a készülék kijelzőjén megjelenik a SIM kártya beépítéséről szóló üzenet.

## Mielőtt hozzákezdené

### A SIM kártya és az akkumulátor behelyezése

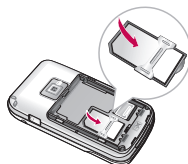
#### 1. Helyezze be a SIM kártyát.

A SIM kártya tartalmazza az Ön telefonszámát, a szolgáltatással kapcsolatos részletes információkat, a partnereket; a SIM kártyát be kell helyezni a készülékbe.

Ha SIM kártyát eltávolítja, akkor a készüléket nem tudja használni (segélykérést sem indíthat) mindaddig, amíg be nem helyez egy érvényes SIM kártyát a készülékbe. A SIM kártya behelyezése vagy eltávolítása előtt mindig húzza ki a töltőt vagy a tartozékokat a készülékből.

Csúsztassa be a SIM kártyát a SIM kártya tartóba.

Győződjön meg arról, hogy a SIM kártyát megfelelően, az aranszínű csatlakozókkal lefelé helyezte be. Eltávolításához nyomja le finoman a SIM kártyát, majd tolja az ellentétes irányába.



A SIM kártya behelyezése



A SIM kártya eltávolítása

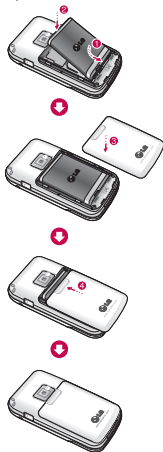
#### Megjegyzés

- ▶ A SIM kártya fémérintkező könnyedén megsérülhet, ha megkarcolja. Különösen ügyeljen a SIM kártyára, amikor behelyezi. Kétszeresse a SIM kártyához mellékelt utasításokat.

## Mielőtt hozzákezdene

### 2. Helyezze be az akkumulátort.

Az akkumulátor behelyezésekor az aranszínű csatlakozókat illesse az akkumulátorsarukhoz (aranszínű csatlakozók) a rekeszben. Majd nyomja le az akkumulátor tetejét, amíg az a helyére nem pattan.



### 3. Távolítsa el az akkumulátort.

Kapcsolja ki a telefont. (Ha a telefon be van kapcsolva akkor elveszhetnek a tárolt telefonszámok és üzenetek.) Nyomja meg az akkumulátor-kioldó reteszeket ❶ majd nyissa fel az akkumulátor fedelét ❷. Ezután vegye ki az akkumulátort.



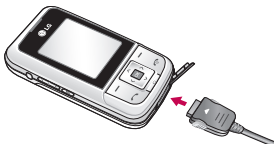
## Az a

Mielőtt csatlakoztatja az akkumulátort

1. Az áramforrás megkapása érdekében csatlakoztassa az aljzatba.
2. Csatlakoztassa a végénél a mellékelt csatlakozót.
3. Az áramforrás töltéséhez.
4. A telefon ellenőrzéséhez teljes...

## Az akkumulátor töltése

Mielőtt az úti adaptert a telefonhoz csatlakoztatja, helyezze be az akkumulátort.



1. Az ábrán látható nyílnek megfelelően nyomja a hálózati adapter csatlakozóját a telefon aljába, amíg helyére nem kattann.
2. Csatlakoztassa az adapter másik végét a konnektoraljzathoz. Csak a mellékelt töltő használja.
3. Az akkumulátorikon mozgása a töltés befejezésekor megáll.
4. A telefon használata előtt ellenőrizze, hogy az akkumulátor teljesen fel legyen töltve.

## Figyelem!

- Ne erőltesse a csatlakozót, mert kárt okozhat a telefonban és/vagy a hálózati adapterben.
- Ha nem a honos országban használja a töltőt, akkor használjon csatlakozódugó adaptert.
- Ne távolítsa el az akkumulátort vagy a SIM kártyát töltés közben.

## Vigyázat!

- Vihar esetén szüntesse meg a hálózati csatlakozóvezeték és a töltő csatlakozását, hogy elkerülje a tűz kialakulását és az elektromos áramütés.
- Ügyeljen rá, hogy ne érjen semmilyen hegyes, éles tárgy az akkumulátorhoz, mint például állatfog, köröm. Fennáll a tűz kialakulásának veszélye.

A készülék a mellékelt akkumulátortöltővel történő feltöltése körülbelül 3 óra hosszat tart, ha ezalatt a telefon mindvégig készenléti állapotban van.

## Mielőtt hozzákezdene

- ▶ Az ennél rövidebb ideig tartó rendszertelen töltések drasztikusan lecsökkentik az akkumulátor élettartamát!
- ▶ Az ebből adódó élettartamcsökkenés a tartozék garanciájának elvesztését vonja maga után!

## A töltő csatlakozásának megszüntetése

Vegye ki a töltőt a telefonból, oly módon, hogy a csatlakozót húzza, és nem a vezetéket.



## Szö

Alfanur  
meg a  
haszná  
címjegy  
esemény  
naptár  
bevitel  
üzemm  
telefon

## T9

Ebbe  
szav  
beírás  
leny  
gomb  
billen  
auton  
gomb  
szótá  
megf  
gomb  
mint

## Általános funkciók

ának

ly  
za, és

### Szöveg bevitelle

Alfanumerikus karaktereket adhat meg a telefon billentyűzetét használva. Pl. nevek tárolásához a címjegyzékben, üzenet írásához és események létrehozásához a naptárban mind szükséges szöveg bevitelle. A következő szövegbeviteli üzemmódok használhatók a telefontal.


#### T9 üzemmód

Ebben a módban úgy írhatja be a szavakat, hogy az egyes betűk beírásához elegendő egyszer lenyomnia a billentyűt. Minden gomb több betű tartalmaz a billentyűzetben. A T9 üzemmód automatikusan összehasonlítja a gombnyomásokat a beépített szótárral, hogy meghatározza a megfelelő szót, így kevesebb gombnyomásra van szükség, mint az ABC üzemmód esetén.

#### ABC üzemmód

Ez az üzemmód lehetővé teszi szavak betűinek megadását, egyszer, kétszer, háromszor vagy négyszer nyomva meg a gombot, amíg megjelenik a megfelelő betű.


#### 123 üzemmód (szám üzemmód)

Adjon meg számokat egyetlen gombnyomással számonként. Az 123 üzemmód kiválasztásához szöveges mező esetén tartsa nyomva a  gombot, amíg az 123 üzemmód megjelenik.

### A szövegbeviteli üzemmód megadása



1. Ha olyan mezőben van, ahova karaktereket lehet beírni, a kijelző jobb felső sarkában megjelenik a szövegbeviteli mód kijelzője.



## Általános funkciók



2. A T9Abc, T9abc, T9ABC, ABC, Abc, abc és 123 üzemmódot köztüli átváltáshoz nyomja meg a  gombot.

### A T9 szótár használata

A T9 prediktív szövegbevitel üzemmód lehetővé teszi a szavak minimális gombnyomással történő megadását. Ahogy megnyomja a gombokat, a telefon a beépített szótár segítségével olyan karaktereket jelenít meg, melyekről úgy ítéli meg, hogy a felhasználó meg akarta adni. Ahogy új betűket ad hozzá, a szó úgy változik a legesélyesebb szótárelemre.









- T9 prediktív szövegbevitel üzemmódban kezdjen el egy szót beírni a  -  gombokkal. Minden egyes betűhöz tartozó gombot csak egyszer nyomjon meg.
- Adja meg a teljes szót, mielőtt szerkeszti, vagy töröl egy gombnyomást.

3. A  vagy  vagy gomb megnyomásával minden szó után egy szóközt illeszthet be.

A betűk törlését a  gombbal végezheti. A betűk folyamatos törléséhez nyomja meg, és tartsa nyomva a  gombot.

### Megjegyzés

- Lásd az alábbi táblázatot a gombok használatával elérhető karakterekkel kapcsolatban.

Gomb	Karakterek megjelenésük sorrendjében	
	Nagybetű	Kisbetű
	.,/?!-:.'\"@ 1	.,/?!-:.'\"@ 1
	A B C 2 Á Ä	a b c 2 á ä
	D E F 3 É	d e f 3 é
	G H I 4 Í	g h i 4 í
	J K L 5	j k l 5
	M N O 6 Ó Ö	m n o 6 ó ö
	P Q R S 7	p q r s 7
	T U V 8 Ú Ü	t u v 8 ú ü
	W X Y Z 9	w x y z 9
	Szóköz 0 (hosszú nyomva tartás)	Szóköz 0 (hosszú nyomva tartás)

## A készülék menüje (lista nézetben)

### 1. Böngésző

- 1.1 Kezdőlap
- 1.2 Könyvjelzők
- 1.3 URL-re lép
- 1.4 Előzmények
- 1.5 Mentett oldalak
- 1.6 Beállítások
- 1.7 Információ

### 2. Hívásinfó

- 2.1 Összes hívás
- 2.2 Nem fogadott
- 2.3 Tárcsázott
- 2.4 Fogadott
- 2.5 Időtartam
- 2.6 Összes költség
- 2.7 Adatinformáció

### 3. Eszközök

- 3.1 Ébresztőóra
- 3.2 Naptár
- 3.3 Számológép
- 3.4 Jegyzet
- 3.5 Tennivaló
- 3.6 Stopper
- 3.7 Átváltás
- 3.8 Világóra
- 3.9 SIM szolgáltatások

### 4. Multimédia

- 4.1 MP3 lejátszó
- 4.2 Kamera
- 4.3 Videókamera
- 4.4 FM-rádió
- 4.5 Hangrögzítő

### 5. Üzenetek

- 5.1 Új üzenet
- 5.2 Bejövő
- 5.3 Piszkozat
- 5.4 Kimenő
- 5.5 Elküldött
- 5.6 Hangposta hívása
- 5.7 Infó üzenet
- 5.8 Sablonok
- 5.9 Üzenetbeállítások

### 6. Saját mappa

- 6.1 Képek
- 6.2 Hangok
- 6.3 Videók
- 6.4 Egyebek
- 6.5 Játékok és alk.
- 6.6 Külső memória

### 7. Hangprofil

- 7.1  Általános
- 7.2  Néma
- 7.3  Csak rezgő
- 7.4  Utcai
- 7.5  Fülhallgató

### 8. Telefonkönyv

- 8.1 Keres
- 8.2 Új bejegyzés
- 8.3 Gyorshívás
- 8.4 Hívócsoport
- 8.5 Mindet másol
- 8.6 Mindet töröl
- 8.7 Beállítások
- 8.8 Információ

### 9. Beállítások

- 9.1 Idő és dátum
- 9.2 Nyelvek
- 9.3 Kijelző beállítások
- 9.4 Kapcsolódási mód
- 9.5 Hívásbeállítás
- 9.6 Biztonság
- 9.7 Repülési mód
- 9.8 Energiatakarékosság
- 9.9 Gyári visszaállítás
- 9.0 Memória állapot

# Böngésző

## Kezdőlap

Menü 1.1

Az aktuális profil által meghatározott kezdőlaphoz csatlakozhat. A szolgáltató határozza meg a kezdőlapot, ha Ön nem teszi meg egy aktív profilban.

## Könyvjelzők

Menü 1.2

Ez a menü lehetővé teszi a kedvenc weboldal URL címének eltárolását, hogy később egyszerűen hozzáférjen.

## URL-re lép

Menü 1.3

Közvetlenül is csatlakozhat az Önnek tetsző weboldalra. Ehhez írja be annak közvetlen URL címét.

## Előzmények

Menü 1.4

Ez a menü a legutoljára böngészett oldalakat mutatja.

## Mentett oldalak

Menü 1.5

A telefon a kijelzőn megjelenő oldalt kapcsolat nélküli fájlként tudja menteni.

## Beállítások

Menü 1.6

Beállíthatja az internetszolgáltatáshoz szükséges profilt, gyorsítótárat és egyéb biztonsági beállításokat.

## Hálózati profil

(Menü 1.6.1)

Egy profil hálózati információt tartalmaz, mely használatával internethez csatlakozhat.

## Nézet stílus

(Menü 1.6.2)

A böngésző képernyőmérete megváltoztatható.

## Gyorsítótár

(Menü 1.6.3)

A gyorsítótár tárolja ideiglenesen a letöltött Weboldalakat. Ebben a menüben ürítheti ki a gyorsítótár tartalmát, vagy változtathatja meg a gyorsítótárüzemmódot.

Menü 1.5

oldal

### Megjegyzés

- ▶ A gyorsítótár egy puffer memória, melyet ideiglenes adatmentésre alkalmaznak.

Menü 1.6

táshoz  
és

Menü 1.6.1

Menü 1.6.2

Menü 1.6.3

en a  
a  
ár  
eg a

### Cookie - k

(Menü 1.6.4)

A használt információk vagy szolgáltatások mentésre kerülnek a telefon gyorsítótárjában.

### Biztonsági tanúsítványok

(Menü 1.6.5)

Megtekintheti a telefonban tárolt személyes bizonyítványokat.

### Kép megjelenítése

(Menü 1.6.6)

A böngészés során engedélyezheti vagy letilthatja a képek megjelenítését.

### Java script

(Menü 1.6.7)

Ez a menü lehetővé teszi a Java Script aktiválását a webes böngésző használata közben.

### Alapért. memória

(Menü 1.6.8)

A használni kívánt memória kiválasztható.

### Információ

Menü 1.7

Megtekintheti a WAP-böngésző verziójának adatait.

## Hívásinfó

Csak akkor ellenőrizheti a nem fogadott, fogadott és tárcsázott hívásokat, ha a hálózat támogatja a hívófél azonosítás (CLI) szolgáltatást a szolgáltatási területen belül.

### Összes hívás Menü 2.1

Megtekintheti a kimenő és beérkező hívások teljes listáját.

### Nem fogadott Menü 2.2

Ebben a menüben a legutolsó 50 nem fogadott hívást tekintheti meg.

### Tárcsázott Menü 2.3

Ebben a menüben a legutolsó 50 tárcsázott hívást tekintheti meg.

### Fogadott Menü 2.4

Ebben a menüben a legutolsó 50 fogadott hívást tekintheti meg.

### Időtartam Menü 2.5

Megtekintheti a bejövő és a kimenő hívások időtartamát. A hívásszámlálók törölhetők.

### Összes költség Menü 2.6

A funkció lehetővé teszi, hogy ellenőrizze az utolsó hívás, összes hívás költségét, a hátralévő költséget és törölheti a számlálót. A számláló törléséhez szüksége lesz a PIN2 kódra.

### Adatinformáció Menü 2.7

Ellenőrizheti a hálózaton GPRS-en átvitt adatok mennyiségét. Ezen kívül azt is megtekintheti, hogy mennyi ideje van bejelentkezve.

## Ébredés

Ébresztési funkció

1. Válassza az ébredési időt.
2. Válassza az ébresztési időt és a beépített vagy a beépített ébresztési időt.
3. Válassza az ébresztési időt és a beépített ébresztési időt.

## Nap

Ebbe a menübe a jelenlegi napot tekintheti meg, a beépített ébresztési időt, a beépített ébresztési időt, a beépített ébresztési időt, a beépített ébresztési időt.

Naptár megtekintése

[O]

## Eszközök


Menü 2.5

menő

### Ébresztőóra

Menü 3.1

Ébresztési időpontot állíthat be a funkció segítségével.

1. Válassza a Be opciót, és adja meg az ébresztés időpontját.
2. Válassza ki az ébresztő ismétlődését: **Egyszer, Hétfő ~ péntek, Hétfő ~ szombat, Szó ~ Vas és Mindennap.**
3. Válassza ki az ébresztési hangot, és nyomja meg az  [OK] gombot.

Menü 2.6

zes  
tséget  
mláló  
12


Menü 2.7





S-en  
n kívül  
nyi

### Naptár

Menü 3.2

Ebbe a menübe belépve egy naptár jelenik meg. A hónap és nap a képernyő felső részén látható. Amikor a Settings (beállítások) menüben módosítja a dátumot, a naptár automatikusan frissül.

Naptár módban az alábbiaknak megfelelően nyomja meg a bal oldali  [Opciók] funkciógombot:

- ▶ **Nézet:** A választott napra vonatkozó összes ütemezés és emlékeztető megtekintése. A ,  gombok segítségével tallózhat a megjegyzéslisták között.
- ▶ **Új bejegyzés:** A kiválasztott naphoz új naptári bejegyzést vagy jegyzetet adhat. Maximum 100 jegyzetet készíthet.
- ▶ **Hang:** A dátumokhoz külön figyelmeztető hangot rendelhet hozzá.
- ▶ **Összes ütemezés:** Megmutatja a kiválasztott naphoz tartozó jegyzetet. Használja a ,  gombokat a jegyzetlista kereséséhez. Ha hangjelzést állít be a jegyzethez, akkor a hangjelzés szimbólum megjelenik.
- ▶ **Dátumra ugrás:** Közvetlenül a keresett dátumra ugorhat.
- ▶ **Lejártak törlése:** Törölheti a múltbéli emlékeztetőket, melyekre már felhívta a készülék a figyelmet.

## Eszközök

- ▶ **Mindent töröl:** Az összes jegyzetet törölheti.

### Számológép

Menü 3.3

Ebben a menüpontban alapvető matematikai műveleteket végezhet el, mint például  $+$ ,  $-$ ,  $\times$ ,  $\div$ : Összeadás, Kivonás, Szorzás és Osztás.

Emellett a számológép számos műveletét is használhatja, így például a következőket: **+/-**, **sin**, **cos**, **tan**, **log**, **ln**, **Exp**, **sqrt**.

### Jegyzet

Menü 3.4

- Válassza a Jegyzet opciót a [Kiválaszt] gombbal.
- Ha nincs bejegyzés, nyomja meg a bal gombot; [Új].
- Adja meg a jegyzetet, majd nyomja meg az [Opciók] → [Ment] gombot.

### Megjegyzés

- ▶ Ha meg akarja változtatni a szövegbeviteli üzemmódot, akkor nyomja meg a gombot.

### Tennivaló

Menü 3.5

Az elvégzendő feladatok megtekinthetők, szerkeszthetők, és hozzá adhatók. A feladatok időrendben jelennek meg a kijelzőn. Az elvégzett, és a még el nem végzett feladatok eltérően jelennek meg a kijelzőn.

### Opciók

- ▶ **Nézet:** A feladat részletes tartalmának megjelenítéséhez helyezze a kurzort a Feladatok lista kívánt elemére, majd nyomja meg a billentyűt.

- ▶ **Új tennivaló:** A feladat dátumának, leírásának és prioritásának bevitele, illetve a feladat állapotának megadása. Az adatok bevitelének befejezésekor az új feladat mentéséhez nyomja meg a bal oldali [Mentés] funkciógombot.
- ▶ **Állapot:** Megtekintheti a kiválasztott feladat állapotát.
- ▶ **Töröl:** Törölheti a feladatot. Láthatja, hogy tart-e még, vagy már befejeződött a feladatok végrehajtása.
- ▶ **Szerkesztés:** Egy feladat a bal oldali [Opciók] billentyű segítségével szerkeszthető.
- ▶ **Naptár:** Megtekintheti a kiválasztott naphoz tartozó feladatokat.
- ▶ **Többszörös törlés:** A következő módon törölheti a feladatokat; Összes törlése, Többszörös törlés, Összes befejezett törlése, Régi törlése.

## Stopper

Menü 3.6

1. Idő méréséhez nyomja meg az [Indítás] gombot, részdíőhöz nyomja meg a [Részdíő] gombot.
2. Részdíő rögzítéséhez nyomja meg a [Leállítás] gombot.
3. Alaphelyzetbe visszatéréshez nyomja meg az [Alaphelyzet visszaállítása] gombot.

## Átváltás

Menü 3.7



Az eszköz bármilyen mérési eredményt átalakít a kívánt mértékegységre. Hét mértékegység-átváltási típus érhető el:

**Pénz, terület, hosszúság, Tömeg, hőmérséklet, Térfogat és Sebesség**

## Eszközök

### Világóra

Menü 3.8

A világóra funkció megmutatja, hogy mennyi a pontos idő a világvárosokban. Azt, hogy a kiválasztott országban vagy városban mennyi a pontos idő, megtekintheti, a  /  gombok használatával.

### SIM szolgáltatások

Menü 3.9

Ez a menü a SIM-kártyától és hálózati szolgáltatásoktól függ.

### MP3

Az KG290 rendelkezik hallgatható segítséggel hangszóróval.

A zene támogatásához

- **MPEG Layer 3** (320 Kbps)

- **AAC** (8 KHz frekvencia)

- **AAC+**

Számláló memóriát, adattárakat, telefonos számításokat, USB ve-

## Multimédia

### MP3 lejátszó

Menü 4.1


Az KG290 beépített MP3 lejátszóval rendelkezik. MP3 zenei fájlokat hallgathat egy kompatibilis headset segítségével, vagy a beépített hangszórón keresztül.

A zenelejátszó a következőket támogatja:

- **MPEG-2 Layer III, MPEG- 2.5 Layer III:** 8 KHz – 48 KHz mintavételi frekvencia. Maximum 320 Kbps bitsebesség, sztereó.
- **AAC:** ADIF, ADTS formátumok (8 KHz – 48 KHz mintavételi frekvencia)
- **AAC+:** V1: 16~128 Kbps bitsebesség  
V2: 16~48 Kbps bitsebesség  
8 KHz – 48 KHz mintavételi frekvencia

Számítógépéről a telefon memóriájába másolhat MP3 fájlokat adattároló üzemmódban használva a telefont. Amikor a telefon számítógépéhez csatlakoztatja az USB vezetékkel (tartozék), a

készülék a Windows Explorerben cserélhető lemezként jelenik meg.

1. Nyomja meg a Multimédia menüt, és válassza ki az MP3-lejátszót.
2. A következő menük eléréséhez nyomja meg a bal gombot;  [Opciók].

▶ **Összes zenezszám:** Ezzel szüneteltetheti az MP3-fájl lejátszását.

▶ **Saját lejátszási lista:** Ezzel másik fájlt választhat ki az MP3-listáról.

#### ▶ Beállítások

##### - Véletlen lejátszás

Ez a menü lehetővé teszi lejátszási üzemmód beállítását: Egy ismétlése, Összes ismétlése, Összes lejátszása.

##### - Ismétlés

Ha a Be lehetőséget választja, a készülék a számokat véletlenszerű sorrendben játssza le.

## Multimédia

### - Hangszín

Ez a menü segít beállítani zenehallgatás környezetét.

### - Lejátszó megjelenése

Kiválaszthatja a vizuális hatás menüket: Spektrum olvasása, Hamis. Ez a menü lehetővé teszi a fő LCD-kijelző háttérének megváltoztatását MP3 fájl lejátszása közben.

## Kamera

Menü 4.2

Ez az alkalmazás lehetővé teszi állóképek és video felvételek készítését. Az elkészített képeket továbbíthatja vagy háttérképként alkalmazhatja.



Kijelző

### • Fénykép készítése

Tartsa nyomva a fényképezőgép  gombját.

- Tökéletes fénykép készítéséhez, addig tartsa nyomva a kamera gombot amíg nincs mozgás.

Menü 4.2




zi  
ket  
nt


jelző

ép


ez,  
a

- Megfelelő képet 50 m távolságon belül tud készíteni.
- A kamera lencséjének tisztításához puha anyagot használjon.
- Ne szedje szét vagy változtassa meg a kamerát, mely akár tűz okozáshoz vagy funkcionális károsoláshoz vezethet.

1. Készenléti üzemmódban tartsa nyomva a  gombot.
2. A kép elkészítéséhez fókuszáljon a tárgyra, majd nyomja meg a  gombot.
3. A kép mentéséhez nyomja meg a  gombot.

▶ **Felbontás** []: A következő képméretek állíthatók be: (1280x960) (640x480) és (320x240). Többszörös felvétel csak (320x240) és (640x480) felbontásban készíthető.


▶ **Minőség** []: A következő képminőségek állíthatók be: Legjobb, Kiváló, Normál.


▶ **Időzítő** []: Kiválasztható egy készletelési idő (Ki, 3 másodperc, 5 másodperc vagy 10 másodperc). Ezután a telefon a kiválasztott idő elteltével fényképet készít.

▶ **Megtekintés** []: Normál, Teljes

▶ **Mentés helye** []: Beállíthatja az elkészített kép tárolásának helyét. (Telefon)

▶ **Sorozatfelvétel** []: Lehetővé teszi több felvétel folyamatos egymás utáni elkészítését.

▶ **Effektus** []: Négyféle beállítás választható: Negatív, Monó, Szépia, Ki.

▶ **Fehéregyensúly** []: Megváltoztathatja a beállítást a környezetnek megfelelően. (Fluoreszkáló/Borult/Izzólámpa/ Természetes/Automata.)

▶ **Kamerahang** []: Kép felvételekor a hang is beállítható.

▶ **Beállítás visszaállítása** []: Ezzel visszaállíthatja a beállításokat.

## Multimédia

### Videókamera

Menü 4.3

1. Válassza a **Videókamera** menüt.
2. A videókamera beállításainak menüje azonos a fényképezőgép beállításainak menüjével a következők kivételével.



Kép rögzítéséhez nyomja meg az **OK** gombot.

- ▶ **Mód** [ ]: Ezzel beállíthatja, hogy a videófájl küldése MMS vagy Általános módban történjen.

- ▶ **Felbontás** [ ]: A következő felbontási értékek közül választhat: 128x96, 176x144 .

### FM-rádió

Menü 4.4

Rádióállomásokat kereshet, és hallgathatja az adásukat.

1. Érintse meg, a csatornához rendelendő szám gombját, hogy ebben a sz. ámban tárolja a kiválasztott rádióállomást.
2. Miután beállította a rádiócsatornát, az összes beállított csatornát hallgathatja.
3. A kiválasztott csatornán beállíthatja a frekvenciát, és rádióállomást válassza. A következő állomás kereséséhez érintse meg legalább két másodperc hosszan az oldalgombokat.

## Hangrögzítő

Menü 4.5

Vehet fel hangjegyzetet.

Az alábbi [Beállítások] érhetőek el.

### ► Tárolás

A Telefon vagy Külső memória lehetőségeket választhatja.

### ► Felvételi mód

Általános módban korlátlan felvétel, MMS módban maximálisan 60 másodperc.

# Üzenetek

## Új üzenet


Menü 5.1

Ebben a menüben találja az SMS, MMS üzenetekkel, hangpostával és a hálózati szolgáltatásokkal kapcsolatos funkciókat.

## SMS

(Menü 5.1.1)


Szöveges üzenetet írhat és szerkeszthet.

1. Lépjen az Üzenetek menübe a  [Kiválaszt] gomb megnyomásával.
2. Új üzenet írásához válassza a következőt: Szöveges üzenet.
3. Az egyszerűbb szövegbevitel érdekében használja a T9 szótárát.
4. Nyomja meg a [Opciók] gombot a következők csatolásához.

## Opciók

- ▶ **Címzett:** Az üzenet elküldése.

1. Az üzenet elküldéséhez adja meg a telefonszámot, melyre küldeni szeretné.

2. Nyomja meg a  gombot további címzettek hozzáadásához.
3. Használhatja a telefonkönyv telefonszámaint is.
4. Nyomja meg a [Beállítások] gombot, majd a számok bevitel után nyomja meg a Küldés gombot.

## ▶ Beszúrás

- **Szimbólum:** Különleges karaktereket szűrhet a szövegbe.
- **kép:** Beszúrhatja az Alapértelmezett képeket, vagy a Saját mappa képeit, melyek rendelkezésre állnak az SMS üzenetek számára.
- **Hang:** SMS üzenetek számára rendelkezésre álló hangokat szűrhet be.
- Beilleszthet egyet a tárolt animációk közül.
- Szövegsablon: Szövegsablonokat használhat, melyeket a telefonban talál meg.

- Partner: Telefonszámokat vagy e-mail címeket szűrhat be telefonkönyvből.

- Saját névjegy: Az üzenet mentése a Kimenő üzenetek közé.

▶ **Mentés a piszkozatok közé:**

Mentse el az üzeneteket a piszkozat mappába.

▶ **T9 nyelvek:** Választhat egy T9 beviteli üzemmódot. Ki is kapcsolhatja a T9 bevittelt a „T9 ki” opcióival.


▶ **Szöveg törlése:** Az SMS írása közben törölheti az SMS szövegét.

▶ **Kilépés:** Ha az üzenet írása közben megnyomja a Kilépés gombot, befejezi az üzenet írását, és visszakérül az Üzenet menübe. Az irt üzenet nem került mentésre.

## MMS

(Menü 5.1.2)

Multimédia üzeneteket írhat és szerkeszthet, ellenőrizve az üzenet méretét.

1. Lépjén be az Üzenetek menübe megnyomva a  [Kiválaszt] gombot.
2. Ha új üzenetet szeretne létrehozni, válassza ki a Multimédiás.
3. Új üzenet hozhat létre vagy választhat a multimédiás sablonok közül egyet.

Az MMS üzenetbe maximum 300 kb méretű fájl vehető fel.

## Opciók

▶ **Címzett:** Multimédia üzenetét több címzettnek, többféle prioritással is elküldheti, vagy akár eltárolhatja későbbi küldésre.

▶ **Beszúrás:** Szimbólum, Kép, Videó, Hang, Új fénykép, Új videó, Új hang, Új dia, Szövegsablonok, Telefonszám, Saját aláírás.

## Megjegyzés

- ▶ Minden üzenet automatikusan a kimenő mappába kerül, küldési hiba esetén is.

## Üzenetek

- ▶ **Előnézet:** Megtekintheti a megírt multimédia üzeneteket.
- ▶ **Ment:** A multimédiás üzenetet a Piszkozatok vagy a Sablonok mappába menti.
- ▶ **T9 nyelvek:** Választhat egy T9 beviteli üzemmódot. Ki is kapcsolhatja a T9 bevített a „T9 ki” opcióval.
- ▶ **Új T9 szó:** Válassza az Új T9 szó lehetőséget a szótár új szavakkal való bővítéséhez.
- ▶ **Kilépés:** Visszatérhet az Üzenetek menühöz.

### Bejövő

Menü 5.2

Ha üzenete érkezik, akkor a telefonja jelzi azt. A bejövő üzenetek között kerül eltárolásra.

#### Megjegyzés

- ▶ **SIM üzenet:** A SIM üzenet egy olyan üzenet, mely a SIM kártyán kerül eltárolásra.

Ha multimédia üzenet érkezéséről kap értesítést, először meg kell várnia az üzenet letöltődését és feldolgozását.

### Piszkozat

Menü 5.3

Ezzel a menüvel beállíthat öt gyakran használt multimédia üzenetet. Ez a menü mutatja az eltárolt multimédia üzenet listát.

### Kimenő

Menü 5.4

Ebben a menüben megnézheti az éppen elküldésre kerülő, vagy sikertelenül elküldött üzeneteket.

A sikeres elküldés után az üzenet az Elküldött üzenetek közé kerül.

### Elküldött

Menü 5.5

Ebben a menüben megnézheti a már elküldött üzeneteit. Ellenőrizheti az üzenet keltét és tartalmát.

## Hang

Ha má  
bal gon  
meghal  
Készen  
hangüz  
tartsa b

### Megj



- ▶ Ha tele  
jele  
Kor  
Kés  
kap

## Infó

### (Hálózat)

Az Info  
a háló  
szöveg  
közérde  
tartalm  
jelentés  
gyógys  
árfolyan

## Hangposta hívása Menü 5.6

Ha már kiválasztotta ezt a menüt, a bal gomb  [OK] megnyomásával meghallgathatja hangüzeneteit. Készenléti üzemmódban a hangüzenetek meghallgatásához tartsa benyomva a  gombot.

### Megjegyzés

- ▶ Ha hangüzenet érkezett, akkor a telefon kijelzőjén egy szimbólum jelenik meg, és hangjelzés hallható. Konzultáljon szolgáltatójával a készülék megfelelő beállításával kapcsolatban.

## Infó üzenet Menü 5.7

### (Hálózat és előfizetés függő)

Az Információs szolgáltatás üzenetek a hálózat által a készülékére küldött szöveges üzenetek. Az üzenetek közérdekű információkat tartalmaznak, mint például időjárás jelentéseket, közlekedési híreket, gyógyszerárak listáját és tőzsdei árfolyamokat.

Mindegyik típus rendelkezik egy számmal; amennyiben Önnek megvan ez a szám, ennek beírásával kapcsolatba léphet szolgáltatójával.

Minden információtípus saját azonosítószámmal rendelkezik, így ezekre hivatkozhat, ha felveszi a kapcsolatot hálózati szolgáltatójával.

## Sablonok Menü 5.8

### SMS (Menü 5.8.1)

6 szöveges sablonnal rendelkezik.

- **Kérem, hívjon vissza!**
- **Késni fogok. Ott leszek.**
- **Hol vagy?**
- **Már úton vagyok!**
- **Nagyon sürgős. Kérem, vegye fel a kapcsolatot.**
- **Szeretlek!**

## Üzenetek

### MMS

(Menü 5.8.2)

Ha elmentett egy új sablont, a következő lehetőségek közül választhat.

### Üzenetbeállítások

Menü 5.9

### SMS

(Menü 5.9.1)

#### ▶ Üzenet típus:

**SMS, Hang, Fax, Orsz. Szem.h., X.400, Email, ERMES**

Általában a Szöveg beállítás aktív. A szöveget különféle formátumokba alakíthatja. A funkció további részleteivel kapcsolatban vegye fel a kapcsolatot hálózati szolgáltatójával.

- ▶ **Érvényességi idő:** Ezzel a funkcióval azt állíthatja be, hogy az elküldött üzenet meddig tárolódjon az üzenetközpontban, mielőtt sikeresen elküldésre kerül.

- ▶ **Kézbesítési jelentés:** Ha ezt a funkciót bekapcsolja, visszajelzést kap az üzenet sikeres vagy sikertelen kézbesítésével kapcsolatban.

- ▶ **Válasz költsége:** Ezzel a funkcióval az üzenet elküldése után átvállalhatja a válasz költségeit.

- ▶ **Üzenetközpont száma:** SMS üzenetek küldése előtt ebben a menüpontban adhatja meg az SMS üzenetközpont telefonszámát.

### MMS

(Menü 5.9.2)

- ▶ **Tárgy:** Ha a menü aktív, itt adhatja meg multimédia üzenete tárgyát.
- ▶ **Diavetítés időtartama:** Az üzenet írása közben megjeleníti az egyes diák időtartamát.
- ▶ **Prioritás:** Beállíthatja a kiválasztott üzenet prioritását.

- ▶ **Érvényességi idő:** Ezzel a funkcióval azt állíthatja be, hogy az elküldött üzenet meddig tárolódjon az üzenetközpontban, mielőtt sikeresen elküldésre kerül.
- ▶ **Kézbetűzési jelentés:** Ha ezt a funkciót bekapcsolja, visszajelzést kap az üzenet sikeres vagy sikertelen kézbesítésével kapcsolatban.
- ▶ **Jelentés olvasása:** Jelentést kérhet arra vonatkozóan, hogy a címzett elolvasta-e az üzenetet vagy sem.
- ▶ **Automatikus letöltés:** Ha bekapcsolja, automatikusan fogadja a multimédia üzeneteket. Ha kikapcsolja, csak értesítést kap az üzenetek érkezéséről, majd utána ellenőrizheti az értesítést. Ha a csak honos hálózatot választja, akkor a multimédia üzeneteket a honos hálózattól függően fogadhatja.

- ▶ **Hálózati profil:** Ha kiválasztja a multimédia üzenet szervert, akkor megadhat egy URL címet a szervernek.
- ▶ **Engedélyezett üzenettípus**
  - **Személyes:** Személyes üzenet.
  - **Hirdetés:** Reklámüzenet.
  - **Információ:** Szükséges információ.

### Hangposta száma (Menü 5.9.3)

Fogadhatja a hangpostát, ha a funkciót támogatja a hálózat. Ha új hangposta érkezik, a szimbólum megjelenik a képernyőn. Lépjön kapcsolatba a hálózati szolgáltatóval a szolgáltatás részletei tekintetében, hogy megfelelően tudja beállítani telefonját.

### Push üzenetek (Menü 5.9.4)

Beállíthatja, hogy kívánja-e fogadni az üzeneteket, vagy nem.

## Üzenetek

### Információs üzenet (Menü 5.9.5)

#### ► Fogadás

Ha ezt a menüt választja, a telefon fogadni fogja az Információs szolgáltatás üzeneteket.

#### ► Figyelmeztetés

Az információs szolgáltatás üzenetszámainak beérkezésekor a telefon hangjelzést ad.

#### ► Nyelvek

Az OK gomb megnyomásával választhatja ki a kívánt nyelvet.

#### Megjegyzés

- Ha rövid szöveges üzenet (SMS) írásközben ékezetes karaktereket használ (őűóóúéáúí), akkor az üzenet küldése vagy mentésekor ezen betűk, ékezetnélkül kerülnek elküldésre illetve elmentésre!

## Kép

Megmu  
Multimé  
médiaV

## Han

Megmu  
Multimé  
Zene m

## Vide

A Multi  
médiaV  
3GP, 3

## Egy

A Multi  
médiaV  
fájlok li

## Saját mappa

### Képek

Menü 6.1

Megmutatja a JPG fájlok listáját a Multimédia memória Saját média\Fényképek mappájában.

### Hangok

Menü 6.2

Megmutatja az fájlok listáját a Multimédia memória Saját média\Zene mappájában.

### Videók

Menü 6.3

A Multimédia memóriában, a Saját média\Videók mappában található 3GP, 3G2 fájlok listáját jeleníti meg.

### Egyebek

Menü 6.4

A Multimédia memóriában, a Saját média\Egyebek mappában található fájlok listáját jeleníti meg.

### Játékok és alk.

Menü 6.5

Ebben a menüben, a telefonra telepített Java alkalmazásokat kezelheti. Elindíthatja vagy letöltheti a lementett alkalmazásokat, vagy beállíthatja a csatlakozási funkciókat.

### Külső memória

Menü 6.6

Ez a menü ad lehetőséget **Képek**, **Fényképek**, **Videók**, **Dokumentumok** és **Egyebek** megtekintését a memória kártyán. Ha a külső memória kártya nem áll rendelkezésre, ennek hiányát a kijelzőn megjelenő "Please insert external memory" (Helyezze a külső memória kártyát) üzenet jelzi.

## Saját mappa

### Az új fantasztikus LG.

A KG290 adattár egységként is funkcionál. Ha csatlakoztatja az USB kábelt, készülékét az USB kábelt, készülékét cserélhető lemezként is használhatja. Lehetőleg MP3 file-okat, fényképeket, videókat, stb. Az USB kábel segítségével gyors kapcsolatot teremthet a számítógépe és a telefonja között.

### Megjegyzés

- ▶ A Adattár üzemmód csak akkor áll rendelkezésre, ha a telefon készenléti üzemmódban van.
- ▶ Fájlok letöltése közben NE távolítsa el a kábelt. Ha letöltötte a fájlokat, kattintson „A hardver biztonságos eltávolítása” ikonra, majd csatlakoztassa le a kábelt.
- ▶ A cserélhető lemezre történő másolás közben megjelenik az „adatátvitel” üzenet a kijelzőn. Ez azt jelenti, hogy a Adattár üzemel és adatátvitel van folyamatban. Adatátvitel közben ne csatlakoztassa le a kábelt. Ha adatátvitel közben lecsatlakoztatja a kábelt, az adatok elveszhetnek vagy sérülhetnek, vagy a telefon károsodhat.
- ▶ Ha Adattár üzemmódban hívják, a készülék a hívást visszautasítja, de a kábel eltávolítása után megtekintheti az elmulasztott hívást.

Ebben  
telefon  
hangjel  
esemény  
hívócsó

### Aktív

1. Megj
2. A Ha  
beka  
nyon
3. Vála

### Testre


Jelölje  
listában  
funkció  
gombot  
opció.  
beállítás  
tetszés

- ▶ Hívá  
a tele  
körny  
válas


# Hangprofil

Ebben a menüben állíthatja be a telefon csengőhangjait és rendelhet hangjeleket a különböző eseményekhez, profilokhoz és hívócsoportokhoz.

## Aktiválás (Menü 7.X.1)

1. Megjelenik a hangprofilok listája.
2. A Hangprofil listában jelölje ki a bekapcsolni kívánt profilt, majd nyomja meg a bal funkciógombot , vagy az OK gombot.
3. Válassza a Bekapcsol opciót.

## Testreszabás (Menü 7.X.2)

Jelölje ki a kívánt profilt a Hangprofil listában. Miután megnyomta a bal funkciógombot , vagy az OK gombot, válassza a Testre szab opciót. Megjelennek a hangprofil beállítási opció. Állítsa be az opciókat tetszés szerint.

- ▶ **Hívásjelzés:** Bejövő hívás esetén a telefon hangjelzésének a környezethez legjobban illő típusát választhatja ki.

- ▶ **Csengőhang:** Válassza ki a csengőhangot a listából.
- ▶ **Csengetés hangereje:** Állítsa be a csengőhangerőt.
- ▶ **Üzenetjelzés:** Állítsa be az üzenet érkezésére figyelmeztető jelzés típusát.
- ▶ **Üzenet hang:** Itt állíthatja be a szöveges üzenet érkezésére figyelmeztető jelzőhang dallamát.
- ▶ **Billentőűhang:** Kiválaszthatja a gombnyomások hangját.
- ▶ **Billentőüzet hangereje:** Itt állíthatja be a gombnyomások hangerejét.
- ▶ **Fliphangok:** Itt állíthatja be a flip hangot a körülményekhez igazítva.
- ▶ **Hanghatás hangereje:** Kiválaszthatja az effekték hangerejét.
- ▶ **ki/be kapcsolás hangereje:** Kiválaszthatja a csengőhangerőt a telefon be-/kikapcsolásakor.

## Hangprofil

- ▶ **Autom. hívásfogadás:** Ez a funkció csak abban az esetben aktiválható, mikor a készüléket kézzel csatlakoztatják.
- **Ki:** Még ha a telefon csenget is, nem történik automatikus hívásfogadás.
- **5 mp múlva:** 5 másodpercnyi csengetés után a telefon automatikusan fogadja a hívást.
- **10 mp múlva:** 10 másodpercnyi csengetés után a telefon automatikusan fogadja a hívást.

### Megjegyzés

- ▶ Az összes profilt nem lehet átnevezni.

## Kere

1. A ba  
megj  
Kere
2. Írja b

### Megj

- ▶ Az  
kez  
ind

3. Ha e  
töröl  
hang  
nyon  
[Beá

## Új b


Ebben  
bejegyz  
telefon

1. Az Ú  
funke
2. Név

## Telefonkönyv


### Keres

Menü 8.1

1. A bal oldali  [OK] funkciógomb megnyomásával válassza ki a Keresés lehetőséget.
2. Írja be a keresett nevet.

#### Megjegyzés


► Az azonnali keresés a név kezdőbetűjének megadásával indítható el.





3. Ha egy bejegyzést szerkeszteni, törölni, másolni kíván vagy hangfelvételt kíván hozzáadni, nyomja meg a bal oldali  [Beállítások] funkciógombot.

### Új bejegyzés

Menü 8.2



Ebben a menüpontban új bejegyzéseket adhat a telefonkönyvhöz.

1. Az Új partner a bal oldali  [OK] funkciógombbal választható ki.
2. Név megadása.

3. Nyomja meg a  gombot, majd adjon meg egy számot.
4. [, >] gombok megnyomásával megadhatja a bejegyzés csoportját.
5. A bal oldali  [Beállítások] funkciógomb megnyomásával a bejegyzéshez csengőhangot és fényképet társíthat.

### Gyorshívás

Menü 8.3

A  és  közötti gombok bármelyikét hozzárendelheti a Névlista egyes bejegyzéseihez. Ezen gomb megnyomásával közvetlenül kezdeményezhet hívást.

### Hívócsoport

Menü 8.4

Minden csoporthoz legfeljebb annyi tagot rendelhet, amennyi összesen el van tárolva. Összesen hét csoporthoz készíthet listát.

## Telefonkönyv

### Mindent másol

Menü 8.5

A SIM-kártya memóriájából a telefon memóriába másolhat bejegyzéseket, illetve fordítva.

### Mindent töröl

Menü 8.6

A SIM-kártyáról és a készülékről minden bejegyzés törölhető.

### Beállítások

Menü 8.7

Válassza a Beállítások menüpontot, és nyomja meg a  [Nevek] gombot.

- ▶ **Nézetek:** Válassza ki a Megjelenítési opciók opciót, majd nyomja meg a [Kiválaszt] gombot.

### Információ

Menü 8.8

- ▶ **SDN:** Ezzel a funkcióval férhet hozzá a szolgáltató által kínált szolgáltatásokhoz (ha azt a SIM kártya támogatja).
- ▶ **Saját szám (SIM kártyafüggő szolgáltatás):** A SIM kártyán ellenőrizheti saját telefonszámát.
- ▶ **Aláírás:** A szolgáltatás segítségével létrehozhatja saját névjegykártyáját, mely tartalmazza a nevét és a mobiltelefon számát. Új névjegykártya létrehozásához nyomja meg a bal oldali  [Új] funkciógombot, és gépelje be az adatokat a mezőkbe. Ha egy névjegykártyát szerkeszteni, törölni, vagy elküldeni kíván, válassza a bal oldali  [Beállítások] funkciógombot.

## Beállítások

### Menü 8.8

### Idő és dátum

Menü 9.1

A dátummal és idővel kapcsolatos funkciókat állíthatja be.

### Nyelvek

Menü 9.2

Ebben a menüpontban választhatja ki a telefon menüiben használt nyelvet. A változás a nyelv megadás üzemmódot is befolyásolja.

### Kijelző beállítások

Menü 9.3

#### Háttérkép

(Menü 9.3.1)

Kiválaszthatja a készenléti üzemmódban látható háttérképet.

#### Világítás ideje

(Menü 9.3.2)

Beállíthatja a világítási idejét a kijelzőnek.

#### Fényerő

(Menü 9.3.3)

A következőkre állíthatja be az LCD fényerőjét: 100%, 80%, 60%, 40%.

### Gyorsmenü kijelzése

(Menü 9.3.4)

Bekapcsolva megjelenik a 4 navigációs gomb és a menü gomb képe az alapképernyőn. (Hangprofil/Üzenetküldés/Kedvencek /Nevék)

### Téma

(Menü 9.3.5)

Ha szeretné, módosíthatja az aktuális témát.

### Menüstílus

(Menü 9.3.6)

A telefonban különböző Rács és Lista menütémák állíthatók be. Lapozzon és nyomja meg a bal [Kiválasztás] gombot, ezzel állítsa be a menüstílt.

### Háttérszöveg

(Menü 9.3.7)

Ha a Be lehetőséget választja, szerkesztheti a készenléti üzemmódban megjelenő szöveget.

### Hálózat neve

(Menü 9.3.8)

Ha a funkció aktív, a hálózat neve megjelenik a fő LCD kijelzőn.

## Beállítások

### Színes tárcsázási betűtípus

(Menü 9.3.9)

Ha a „Be” módot választja, megváltozik a hívószám betűszíne.

### Kapcsolódási mód Menü 9.4

#### Bluetooth

(Menü 9.4.1)

A Bluetooth funkció vezeték nélküli közvetlen kapcsolatot biztosít a kompatibilis, és egymáshoz térben közel álló mobilkészülékek, perifériaegységek és számítógépek között. Ez a készülék beépített Bluetooth kapcsolatot is használ, amelyen keresztül a telefont össze lehet kötni kompatibilis Bluetooth fejhallgatóval, számítógépes alkalmazásokkal és egyéb kiegészítővel.

#### ▶ Bluetooth be/ki

Aktiválhat vagy törölhet Bluetooth funkciókat.

#### ▶ Párosított eszközök

Minden olyan eszközt láthat, ami a KG290 készülékkel már párosításra került. Ha belép a Párosított eszközök menüpontba, itt elérheti a lehetőségeket.

#### ▶ Beállítások

- **Láthatóság:** Itt állítható be, hogy készüléke látható legyen-e más Bluetooth eszközök számára.
- **Saját név:** Megadhatja a Bluetooth eszköz nevét. Az alapértelmezett név LG KG290.
- **Saját cím:** Megtekintheti a Bluetooth eszköz címét.

#### Megjegyzés

- ▶ Támogatott Bluetooth szoftver (Bluetooth veremk) DUN-hoz :
  - WIDCOMM Bluetooth a 1.4 és 3.0 verzióhoz

### Hálózati beállítások (Menü 9.4.2)

Ebben a menüpontban állíthatja be azt a hálózatot, melyhez manuálisan, vagy automatikusan csatlakozni kíván.

### Hálózat választás (Menu 9.4.2.1)

A beállítás általában **Automatikus**.

- ▶ **Automatikus:** A telefon automatikusan keres és választ a területen elérhető hálózatok közül. Ha egyszer az Automatikus üzemmódot választotta, a telefon akkor is az „Automatikus” beállítást használja, ha ki-, majd bekapcsolja.
- ▶ **Kézi:** A telefon megkeresi az elérhető hálózatok listáját, és megjeleníti. Utána kiválaszthatja a használni kívántat, ha a kiszemelt hálózatnak van barangolási szerződése a honos hálózattal. A telefon lehetővé teszi másik hálózat választását, ha nem fér hozzá a választotthoz.

- ▶ **Kedvelt:** Összeállíthat egy listát az előnyben részesített hálózatokról, és a telefon megpróbál először ezekhez csatlakozni, mielőtt más hálózatot keresne. Ez a lista a telefonban előre tárolt hálózati listából állítható össze.

### Frekvencia (Menü 9.4.2.2)

Lehetővé teszi csak a PCS a EGM/DCS szolgáltatás kiválasztását.

### GPRS csatlakozás (Menü 9.4.2.3)

A környezetnek megfelelően beállíthatja a GPRS szolgáltatást

- ▶ **Bekapcsolás:** Ennek a menüpontnak a kiválasztása után a telefon bekapcsoláskor automatikusan regisztrál a GPRShálózatban. A WAP vagy egy számítógépes, betárcsázós alkalmazás elindítása megteremti a telefon és a hálózat közti kapcsolatot és lehetővé válik az adatátvitel. Ha kilép az alkalmazásból, a GPRSkapcsolat

## Beállítások

megszakad, de a hálózatra történt regisztráció továbbra is érvényben marad.

- ▶ **Ha szükséges:** Ebben a menüben a WAP-szolgáltatáshoz való csatlakozáskor egyúttal létrejön a GPRS-kapcsolat, a WAPról való távozáskor

### Elérési pont (Menü 9.4.2.4)

Kiválaszthatja a hozzáférési pontot a listából.

### USB kapcsolódási módja (Menü 9.4.3)

Egy darab Adatszolgáltatás és Tömegtároló módot választhat.


Ha befejezte a telefon memóriájának a használatát, kattintson a Kilépés lehetőségre, és tegye a következőket.

#### **Vigyázat!**

- Mielőtt eltávolítaná a kábelt, rá kell kattintania a Kilépés lehetőségre. Ellenkező esetben nem garantálható az átvitt adatok épsége.

1. Kattintson az értesítési területre. [Hardver eltávolítása]
2. Válassza ki az USB tömegtároló egységet, és kattintson a Leállítás gombra. A következő üzenet jelenik meg: „Most már biztonságosan eltávolíthatja a rendszeréből az USB tömegtároló egységet.”
3. **Zzután távolítsa el a kábelt.**

## Hívásbeállítás Menü 9.5

Beállíthatja a híváshoz tartozó menüt, ha a Beállítás menüben megnyomja a  [Kiválasztás] gombot.

### Átírányítás (Menü 9.5.1)

A hívásátírányítás szolgáltatás lehetővé teszi a bejövő hanghívások, faxhívások és adathívások átírányítását egy másik számra. A részletekkel kapcsolatban lépjen kapcsolatba a hálózat szolgáltatójával.

- ▶ **Összes hívás:** Minden telefonhívást átirányít.
- ▶ **Ha foglalt:** Átirányítja a hívást foglalt jelzés esetén.
- ▶ **Ha nincs válasz:** Átirányítja a hívást, ha Ön nem veszi fel.
- ▶ **Ha nem elérhető:** Átirányítja a hívást, ha a készülék ki van kapcsolva, vagy a vételi tartományon kívül van.
- ▶ **Összes adat:** Feltétel nélküli átirányítás egy olyan számra, melynek PC csatlakoztatása van.
- ▶ **Minden fax:** Feltétel nélküli átirányítás egy olyan számra, melynek fax csatlakoztatása van.
- ▶ **Összes kikicsapolása:** Minden átirányítást töröl.

## Válasz mód

(Menü 9.5.2)

- ▶ **Flip nyitása:** Ha ezt a funkciót választja, a hívásokat egyszerűen a flip nyitásával is fogadhatja.

- ▶ **Bármely gomb:** Ha ezt a funkciót választja, a hívásokat a [Vége] gomb kivételével bármelyik gomb megnyomásával fogadhatja.
- ▶ **Csak küldés gomb:** Ha ezt a funkciót választja, a hívásokat csak a [Hívás] gombbal fogadhatja.

## Szám küldése (Menü 9.5.3) (Hálózat- és előfizetés-függő szolgáltatás)

- ▶ **Hálózati beállítás:** Ha ezt a funkciót választja, akkor telefonszámát a két vonal szolgáltatás alapján küldi el, mint például az 1-es vagy 2-es vonal.
- ▶ **Be:** Ha ezt a funkciót választja, híváskor a telefon elküldi telefonszámát a hívott félnek. Telefonszáma megjelenik a hívott fél telefonján.
- ▶ **Ki:** Ha ezt a funkciót választja, híváskor a telefon nem küldi el telefonszámát a hívott félnek.

## Beállítások

### Hívás várakoztatás (Menü 9.5.4) (Hálózatfüggő szolgáltatás)

- ▶ **Be:** A hívásvárakoztatás szolgáltatás bekapcsolása.
- ▶ **Ki:** A hívásvárakoztatás szolgáltatás kikapcsolása.
- ▶ **Állapot:** hívásvárakoztatás szolgáltatás állapotának ellenőrzése.

### Percjelzés (Menü 9.5.5)

Ha a Be beállítást választja, minden perc elteltével rövid hangjelzést hallhat.

### Automata újrahívás (Menü 9.5.6)

- ▶ **Be:** Ha ezt a funkciót választja, a telefon sikertelen hívás esetén a hívást megismétli.
- ▶ **Ki:** Ha ezt a funkciót választja, a telefon sikertelen hívás esetén a hívást nem ismétli meg.

### DTMF küldése (Menü 9.5.7)

Aktív hívás közben billentyűhang kódokat küldhet a telefonjáról, hogy megnézzze a hangpostafiókját vagy más automatikus telefonos szolgáltatást.

### Biztonság Menü 9.6

#### PIN kód kérése (Menü 9.6.1)

Ebben a menüben állíthatja be, hogy bekapcsoláskor a telefon kérje-e a PIN kódot.

Ha a funkció aktív, a telefon bekapcsolás után vár a PIN kód bevitelére.

1. Ha rossz PIN kódot ad meg legalább 3 alkalommal, akkor a telefon zárolásra kerül. Ha a PIN kód miatt zárolásra került a telefon, akkor meg kell adnia a PUK kódot.

nű 9.5.7)

ng  
hogy  
ragy

Menü 9.6

nű 9.6.1)

hogy  
e a

d

r a  
PIN  
telefon,  
kódot.

2. A PUK kód 10 alkalommal adható meg. Ha rossz PUK kódot ad meg 10 alkalommal, akkor a telefon zárolása nem oldható fel. Lépjen kapcsolatba szolgáltatójával.

### Automatikus billentyűzár (Menü 9.6.2)

Ha aktiválja ezt a funkciót, egy előre meghatározott késleltetési időt követően a billentyűzet automatikusan lezáródik, amikor a csúszka zárva van.

### Készülék zárolása (Menü 9.6.3)

Biztonsági kódot használhat, hogy elkerülje a telefon illetéktelen használatát. Amikor bekapcsolja a telefont, a telefon biztonsági kódot kér, ha a Be opciót választja. Ha az Automatikus opciót választja, a telefon csak SIM kártya cseréjekor kér kódot.

### Híváskorlátozás (Menü 9.6.4)

A híváskorlátozás funkcióval megakadályozhatja, hogy bizonyos típusú hívásokat kezdeményezni/fogadni lehessen a telefontal.

A funkcióhoz szükség van a híváskorlátozás jelszóra. A következő almenük láthatók.

- ▶ **Összes kimenő:** Minden kimenő hívás tiltása.
- ▶ **Kimenő nemzetközi:** Nemzetközi kimenő hívások tiltása.
- ▶ **Kimenő nemzetközi, Kivéve hazai:** Minden nemzetközi kimenő hívás tiltása barangoláskor.
- ▶ **Összes bejövő:** Minden bejövő hívás tiltása.
- ▶ **Roaming közben bejövő:** Minden bejövő hívás tiltása barangoláskor.

## Beállítások

- ▶ **Összes kikapcsolása:**  
Minden hívástiltás törlése.
- ▶ **Jelszó váltás:** Megváltoztathatja a híváskorlátozás jelszavát.

### Fix hívószám (Menü 9.6.5) (SIM kártya-függő)

Ezzel a funkcióval bizonyos számokra korlátozhatja a kimenő hívásokat. A számok beállításához szüksége lesz a PIN2 kódra.

### Kódváltás (Menü 9.6.6)

A PIN a személyi azonosító szám rövidítése, melyet az illetéktelen használat megelőzésére lehet használni.

Ebben a menüben a következő kódokat változtathatja meg:  
**Biztonsági kód, PIN1 kód, PIN2 kód.**

### Repülési mód Menü 9.7

Ebben a módban a telefont csak azokat a funkcióit használhatja,

amelyek nem igényelnek vezeték nélküli hálózatot, pl. ha repülőn tartózkodik, vagy olyan helyen, ahol a vezeték nélküli hálózat nem használható.

## Energiatakarékosság

Menü 9.8

A Be lehetőséget választva energiát takaríthat meg, amikor nem használja a telefont.

## Gyári visszaállítás Menü 9.9

Ebben a menüpontban a telefon összes beállítását a gyári értékekre állíthatja vissza. Ehhez a funkcióhoz szükséges a biztonsági kód beírása.

## Memória állapota Menü 9.0

Ellenőrizheti az üres memória méretét minden tárhelyen és a Belső memória, multimédiás memória. Beléphet minden tárolómenübe.

## Tartozékok

Mobiltelefonjához számos tartozékot használhat. Ezeket egyéni igényeinek megfelelően választhatja ki.

### Hagyományos akkumulátor



### Úti töltő

Ez a töltő lehetővé teszi az akkumulátor töltését, amikor nem tartózkodik otthon, vagy irodájában.



### Fülhallgatós mikrofon

A telefonhoz csatlakoztatva lehetővé teszi a kihangosított beszélgetést.



### Megjegyzés

- ▶ Mindig eredeti LG tartozékokat használjon.
- ▶ Ha ezt nem tartja be, érvénytelenítheti a garanciát.
- ▶ A tartozékok eltérőek lehetnek a különböző országokban; a további részletek tekintetében egyeztessen a helyi leányvállalattal, vagy ügynősséggel.

## Műszaki adatok

### Általános jellemzők

**Modell** : KG290

**Rendszer** : GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900

**Nettó súly** : 54,5 g (akkumulátor nélkül)

### Üzemi hőmérséklet

**Max.** : +55°C (normál), +45°C (akkumulátor töltése)

**Min.** : -10°C

## Megfelelőségi nyilatkozat



### A Szállító adatai

Név

LG Electronics Inc

Cím

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

### A termék adatai

Terméknév

E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Tri-Band Terminal Equipment

Modellnév

KG290

Márkanév

LG

CE 0168

### Vonatkozó szabványok

RÁTTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-01 v1.6.1(2005) / EN 301 489-07 v1.3.1(2005) / EN 301 489-17 v1.2.1(2002)

EN 60950-1 : 2001

EN 60360/EN 42081 : 2001

EN 301 511 V9.0.2

EN 300 328 V1.6.1 (2004-11)

### Kiegészítő információ

A fenti szabványoknak való megfelelést a BABT igazolja.

### Nyilatkozat

Ezennel kizárólagos felelősségünk tudatában kijelentjük, hogy a megnevezett termék, amelyre ez a nyilatkozat vonatkozik megfelel a fent említett szabványoknak és irányelveknek.

Név

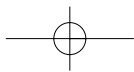
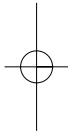
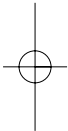
Kiadás dátuma

Jin Seog, Kim / Igazgató

04. JUN. 2007

LG Electronics Logistics and Services B.V.  
Vélvúszom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands  
Tel : +31-36-547-8940, e-mail : seckim@lge.com

Képviselet aláírása

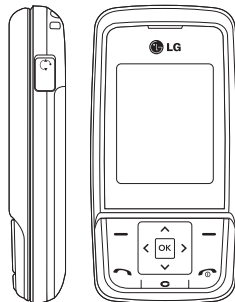


# | KG290 |

## Korisničke upute

### - Hrvatski

Ovaj dokument je korisnički priručnik za mobilni telefon LG KG290. Sva prava na dokument pridržava LG Electronics. Zabranjeno je kopiranje, modificiranje i distribuiranje ovog dokumenta bez pristanka tvrtke LG Electronics.



#### **Uklanjanje starog aparata**

1. Ako se na proizvodu nalazi simbol prekrizene kante za smeće, to znači da je proizvod pokriven europskom direktivom 2002/96/EC.
2. KG290 Korisničke upute električni i elektronski proizvodi ne smiju se odlagati zajedno s komunalnim otpadom, već u posebna odlagališta koja je odredila vlada ili lokalne vlasti.
3. Pravilno odlaganje starog proizvoda spriječit će potencijalne negativne posljedice po okoliš i zdravlje ljudi.
4. Podrobnije informacije o odlaganju starog proizvoda potražite u gradskom uredu, službi za odlaganje otpada ili u trgovini u kojoj ste kupili proizvod.

# Sadržaj

<b>Radi vaše sigurnosti</b>	<b>4</b>	<b>Pretraživač</b>	<b>22</b>	<b>Alati</b>	<b>25</b>
<b>Savjeti za sigurnu i pravilnu uporabu</b>	<b>5</b>	Početna stranica		Alarm	
<b>KG290 osobine</b>	<b>10</b>	Zabilježke		Kalendar	
Dijelovi telefona		Unesite adresu		Kalkulator	26
Ikone sa zaslona	13	Prethodno		Podsjetnik	
		Spremljene stranice		Zadaci	
		Postavke		Štoperica	27
		Mrežni profil		Pretvarač	
<b>Instalacija</b>	<b>15</b>	Stil pregleda	23	Svjetsko vrijeme	
Instalacija SIM kartice i baterije		Cache memorija		SIM usluge	
Punjenje baterije	17	Cookies			
Iskopčavanje punjača	18	Sigurnosne potvrde			
		Prikaz slike			
		Java skripta			
		Memorija u upotrebi			
		Informacije			
<b>Osnovne funkcije</b>	<b>19</b>			<b>Multimedija</b>	<b>28</b>
Unos teksta		<b>Popis poziva</b>	<b>24</b>	MP3 player	
Mijenjanje načina unosa teksta		Svi pozivi		Kamera	29
Korištenje T9 načina	20	Propušteni pozivi		Video kamera	31
		Birani brojevi		FM radio	
		Priljubljeni pozivi		Snimanje glasa	32
		Trajanje poziva			
		Troškovi poziva			
		Informacije o podacima			
				<b>Poruke</b>	<b>33</b>
				Nova poruka	
				Tekst	
				Multimedija	34
				Ulazni spremnik	35
				Skice	

Izlazni spremnik 35

Poslano

Preslušati govornu poštu 36

Info poruka

Predlošci

Tekst

Multimedija 37

Postavke

Tekstualna poruka

Multimedijska poruka

Broj govorne pošte 38

Push poruka

Info poruka

**Moje stvari 39**

Slike

Zvukovi

Video zapisi

Ostalo

Igre &amp; Aplikacije

Vanjska memorija

**Profili 41**

Aktiviraj

Podešavanje

**Kontakti 43**

Tražiti

Dodati novo

Brza biranja

Grupe

Kopirati sve

Izbrisati sve 44

Postavke

Informacije

**Postavke 45**

Vrijeme i datum

Jezici

Postavke zaslona

Pozadina

Timer pozadinskog osvjetljenja

Osvjetljenje

Prečica za poč. stranicu

Tema

Stil izbornika

Pozdravna poruka

Naziv mreže 46

Šareni font kod biranj

Povezivanje

Bluetooth

Postavke mreže 47

USB veza 48

Postavke poziva

Preusmjeravanje poziva

Način odgovora 49

Pošalji moj broj

Poziv na čekanju 50

Minutni podsjetnik

Aut. ponovno biranje

Pošalji DTMF

Sigurnost

Zahtjev za PIN šifrom

Automatsko zaključavanje tipkovnice 51

Zaključavanje telefona

Zabrana poziva

Fiksni broj za biranje 52

Promijeni šifre

Način rada u zrakoplovu

Ušteda energije

Resetirati

Status memorije

**Dodatni pribor 53****Tehnički podaci 54**



## Radi vaše sigurnosti

### **UPOZORENJE!**

- Mobilni telefon mora biti isključen u zrakoplovu za vrijeme cijelog leta.
- Ne držite telefon u ruci za vrijeme vožnje.
- Ne koristite telefon blizu benzinskih stanica, spremišta goriva, kemijskih tvornica ili u području miniranja.
- Radi vaše sigurnosti, koristite isključivo originalne baterije i punjače.
- Ne dodirujte telefon vlažnim rukama za vrijeme punjenja. Može doći do električkog šoka ili do ozbiljnog oštećenja telefona.
- Držite telefon na sigurnom izvan dohvata djece, jer sadrži male dijelove koji se mogu odvojiti i postoji opasnost od gušenja.

### **OPREZ!**

- Isključite u bolnicama: može uzrokovati smetnje na medicinskim aparatima npr. pacemaker-i i slušni aparati.
- Hitni pozivi nisu mogućni na svim mobilnim mrežama. Stoga, nikad ne ovisite samo o jednom telefonu za hitne pozive.
- Koristite originalnu dodatnu opremu kako se telefon ne bi oštetio.
- Može izazvati manje smetnje na radiju, TV prijemniku, PC-u, itd.
- Stare baterije se trebaju odlagati u skladu sa važećim odredbama.
- Ne rastavljajte telefon ili bateriju!
- Opasnost od prsnuca u slučaju korištenja neodgovarajuće baterije.



Sav

Pročitaj  
ne prid  
ili protu  
nalaze s

Izlož  
frekv

Izložen  
stopi a

Ovaj m  
KG290  
sigurno  
radijski  
temelje  
koje uk  
za zašti  
starosn

► Smje  
korist  
SAR -  
SAR t  
stanc  
se tel





## Savjeti za sigurnu i pravilnu uporabu

Pročitajte ove kratke savjete. Ako ih se ne pridržavate, to može biti opasno ili protuzakonito. Detaljne informacije nalaze se u ovom uputstvu.

### Izloženost radio frekvencijskoj energiji

#### Izloženost radio valovima i specifičnoj stopi apsorpcije (SAR)

Ovaj mobilni telefon model KG290 dizajniran je da udovoljava sigurnosnim zahtjevima za izloženost radijskim valovima. Ti se zahtjevi temelje na znanstvenim smjernicama koje uključuju sigurnosnu granicu za zaštitu svih osoba, bez obzira na starosnu dob i zdravlje.

- ▶ Smjernice izlaganja radio valovima koriste mjernu jedinicu poznatu kao SAR – Specifična stopa apsorpcije. SAR testiranje provodi se pomoću standardnih metoda, pri kojima se telefon emitira na najvišoj

potvrđenoj razini snage na svim frekvencijskim pojasevima.

- ▶ Iako su moguće varijacije SAR razina između različitih LG mobilnih telefona, svi oni zadovoljavaju relevantne mjere o radijskoj frekvenciji.
- ▶ Međunarodna komisija za zaštitu od neionizirajuće radijacije (ICNIRP), preporuča SAR razinu od 2W/kg u prosjeku, na deset (10) grama tkiva.
- ▶ Najviša SAR vrijednost za ovaj model telefona koju je izmjerila DASY4 za korištenje na uhu je 0.752 W/kg (10g) i kad je istrošenost na kucištu 1.01 W/kg (10g).
- ▶ Informacije o SAR podacima za korisnike koji žive u državama koje su usvojile SAR granične vrijednosti koje preporučuje Institut električnih i elektronskih inženjera (IEEE), a to je 1.6 W/kg u prosjeku na jedan (1) gram tkiva.





## Savjeti za sigurnu i pravilnu uporabu

### Čuvanje i održavanje proizvoda

#### **UPOZORENJE!**

Koristite samo baterije, punjač i dodatnu opremu dozvoljenu za korištenje s ovim određenim modelom telefona. Korištenje drugih vrsta može osporiti svaku potvrdu ili jamstvo ovog telefona, a može biti i opasno.

- ▶ Ne rastavljajte aparat. Odnosite ga ovlaštenom serviseru kad se za to ukaže potreba.
- ▶ Držite ga podalje od električnih uređaja kao što su televizor, radio ili računalo.
- ▶ Ne držite aparat u blizini izvora topline poput radijatora ili peći.
- ▶ Ne stavljajte vaš mobilni telefon u mikrovalnu pećnicu, jer će doći do eksplozije baterije.
- ▶ Ne smije Vam pasti.
- ▶ Nemojte ga tresti i udarati.

- ▶ Površina telefona se može oštetiti ako ga prekrijete ili stavite u omot od vinila.
- ▶ Koristite suhu tkaninu za čišćenje površine proizvoda. (Ne koristite otapala poput benzina, razrjeđivača ili alkohola.)
- ▶ Ne izlažite aparat prekomjernom dimu i prašini.
- ▶ Ne držite telefon u blizini kreditnih kartica ili putnih karata. Mogu se oštetiti podaci na magnetskoj traci.
- ▶ Ne lupkajte po zaslonu oštrim predmetom, jer bi se telefon mogao oštetiti.
- ▶ Ne izlažite telefon tekućinama i vlazi.
- ▶ Dodatnu opremu, kao npr. slušalice koristite s oprezom. Pripazite da kabel ne dodiruje antenu nepotrebno.
- ▶ Oprezno koristite dodatnu opremu i držite se uputa. Ne dirajte nepotrebno antenu.

### Elek

Svi mob  
smetnje

- ▶ Ne ko  
u bliz  
dozvo  
telefo  
gornj
- ▶ Neka  
takod  
mobi
- ▶ Manj  
telev

### Sigu

Provjeri  
mobiln  
se vozit

- ▶ Ne di  
vozit



## Elektronski uređaji

Svi mobilni telefoni mogu imati smetnje koje utječu na rad.

- ▶ Ne koristite svoj mobilni telefon u blizini medicinske opreme bez dozvole. Izbjegavajte stavljanje telefona u blizini pacemakera (u gornji džep odijela ili košulje).
- ▶ Neka pomagala za sluh mogu također imati smetnje zbog mobilnog telefona.
- ▶ Manje smetnje mogu uzrokovati: televizor, radio, računalo itd.

## Sigurnost u vožnji

Provjerite zakone i pravila korištenja mobilnog telefona u područjima gdje se vozite.

- ▶ Ne držite telefonsku slušalicu dok vozite.

- ▶ Svu pozornost posvetite vožnji.
- ▶ Koristite handsfree opremu, ako je imate.
- ▶ Stanite uz cestu i parkirajte se prije odgovaranja ili upućivanja poziva ako uvjeti vožnje to zahtijevaju.
- ▶ RF energija može utjecati na elektronske sustave u vašem vozilu, primjerice, na radio, sigurnosnu opremu.
- ▶ Ako je Vaše vozilo opremljeno zračnim jastucima, pazite da ih ne zakrčite instaliranom ili prenosivom opremom. Možete uzrokovati ozbiljne ozljede zbog nepravilnog rada. Ukoliko slušate glazbu, molimo pripazite na glasnoću, tj. smanjite glasnoću na razuman nivo kako bi bili svjesni vaše okoline. Ovo je obavezno ukoliko se nalazite u prometu.



## Savjeti za sigurnu i pravilnu uporabu

### Izbjegnite oštećenja sluha

Mogu se pojaviti oštećenja u sluhu, ukoliko ste izloženi glasnoj glazbi duže vrijeme. Mi vam savjetujemo da glasnoću provjerite u blizini vašeg uha. Također vam savjetujemo slušanje glazbe na razumnoj razini.

### Područje miniranja

Nemojte koristiti telefon gdje je miniranje u tijeku. Pratite ograničenja i držite se pravila i zakona.

### Moguća eksplozivna područja

- ▶ Ne koristite telefon u blizini punjenja goriva ili kemikalija.
- ▶ Ne prevozite ili ne držite zapaljivi plin, tekućinu ili eksplozive u dijelu vozila u kojem držite svoj mobilni telefon ili dodatnu opremu.

### U zrakoplovu

Bežični uređaji mogu uzrokovati smetnje u zrakoplovu.

- ▶ Isključite svoj mobilni telefon prije ukrcavanja u zrakoplov.
- ▶ Na zemlji, pratite upute zrakoplovne tvrtke u vezi korištenja mobilnog telefona.

### Djeca

Držite telefon na sigurnom mjestu van dosega djece. Telefon sadrži male dijelove koji, ako ih se rastavi, mogu predstavljati opasnost od gušenja.

### Hitni pozivi

Hitni pozivi nisu mogućni na svim mobilnim mrežama. Stoga, nikad ne ovisite samo o jednom telefonu za hitne pozive. Provjerite uslugu kod svog lokalnog davatelja usluga.

### Informacije

- ▶ Ne tražite baterije. Za razliku od drugih uređaja, utjecaj baterije na okoliš nije dovoljno velik da bi se moglo dovesti u obzir.
- ▶ Koristite samo originalne LG punjače i tražare.
- ▶ Ne razdvajajte baterije. Uzrok je opasnosti od gušenja.
- ▶ Pazite na baterije. Baterije mogu biti opasne ako se ne koriste pravilno.
- ▶ Zamijenite baterije kada se oslabe.
- ▶ Napunite baterije prije korištenja.

## Informacije i rukovanje baterijom

- ▶ Ne trebate u potpunosti isprazniti bateriju da biste ju ponovo napunili. Za razliku od drugih baterija, nema utjecaja na memoriju koji bi mogao dovesti u pitanje rad baterije.
  - ▶ Koristite samo LG baterije i punjače. LG punjači izrađeni su da produže trajanje baterije.
  - ▶ Ne rastavljajte bateriju i pazite da ne uzrokuje kratki spoj.
  - ▶ Pazite da su metalni kontakti na bateriji čisti.
  - ▶ Zamijenite bateriju kada posve oslabi i ne pruža optimalni rad.
  - ▶ Napunite bateriju ako ju se dugo nije koristilo kako bi se povećala iskoristivost.
- ▶ Ne izlažite punjač baterije direktnom svjetlu, i nemojte ga koristiti u područjima velike vlage, poput kupaonice.
  - ▶ Ne držite bateriju u hladnim ili vrućim prostorijama, jer postoji mogućnost smanjenja učinkovitosti baterije.
  - ▶ Opasnost od prsnuća u slučaju korištenja neodgovarajuće baterije.
  - ▶ Istrošene baterije odložite u skladu s napucima proizvođača.

# KG290 osobine

## Dijelovi telefona

Pogled srijeda



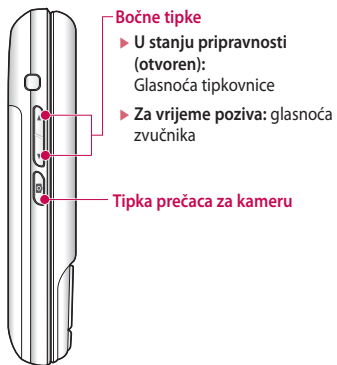
Stražnja strana



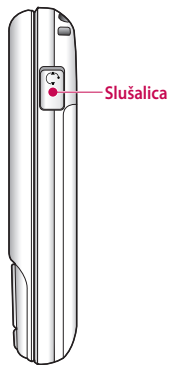
### Napomena

- ▶ Tijekom poziva nemojte dirati antenu. To može smanjiti kvalitetu zvuka.

## Lijevi bočni prikaz



## Desni bočni prikaz







## KG290 osobine

### Otvoreni poklopac

#### Navigacijska tipka

##### ▶ U stanju pripravnosti:

-  **Kratko:** Lista poruka  
(Dugi pritisak: pojavit će se poruka)
-  **Kratko:** Lista kontakata
-  **Kratko:** Lista profila  
(Dugi pritisak: Samo vibracija)
-  **Kratko:** Lista favorita




##### ▶ U izborniku: kretanje gore & dolje

#### Tipka šalji

- ▶ Bira broj telefona i odgovarana poziv.
- ▶ U stanju pripravnosti: prikaz prethodno upućenih, primljenih i propuštenih poziva.

#### Tipkovnica

##### ▶ U stanju pripravnosti:

- Unos brojeva
-  Međunarodni pozivi
-  Aktiviranje izbornika centra za glasovnu poštu
-  Brza biranja
- ▶ Za vrijeme uređivanja:  
Unos brojeva & znakova

#### Zvučnik



#### Glavni zaslon

- ▶ Na vrhu: Jačina signala, baterije i razne funkcije
- ▶ Na dnu: Indikatori soft tipki

#### Lijeva tipka / desna tipka

- ▶ Ove tipke izvršavaju funkciju koja je naznačena na dnu zaslona.

#### Tipka za potvrdu

- ▶ Odabir opcija izbornika i potvrda akcija.
- ▶ WAP pristup (držati pritisnuto)

#### Tipka Kraj/Napajanje

#### Tipka za brisanje

- ▶ Svakim pritiskom briše jedan znak. Za brisanje cijelog unosa tipku držite pritisnutom. Ovu tipku koristite za povratak na prethodni zaslon.



## Informacije zaslona



Prostor za ikonu

Prostor za tekst i sliku

Indikatori desne tipke

Prostor	Opis
Prvi redak	Prikazuje razne ikone.
Srednji reci	Prikazuje poruke, upute i unesene informacije, kao što su brojevi za biranje.
Posljednji redak	Prikazuje funkcije koje su trenutno dodijeljene funkcijskim tipkama.

Zaslon prikazuje više ikona. Opis ikona je dolje naveden.

## Ikone sa zaslona

Ikona/Indikator Opis



Prikazuje jačinu signala.



Možete koristiti GPRS usluge.



Alarm je namješten i uključen.



Aktivirali ste izbornik Bluetooth.



Raspored je postavljen.



Prikazuje stanje baterije.



Primili ste SMS.








Primili ste govornu poštu.



Samo Vibracija iz Profila.

## KG290 osobine

Ikona/Indikator	Opis
	Označuje profil Tiho.
	Označuje profil Glavno.
	Izbornik za otvoreni prostor u profilu.
	Označuje profil Slušalice.
	Preusmjeravanje poziva.

### Napomena

- ▶ Kvaliteta razgovora može se razlikovati ovisno o pokrivenosti mreže. Kad se jačina signala spusti ispod 2 crtice, može doći do prekida u prijenosu, prekida veze i loše kvalitete zvuka. Neka vam taj signal bude indikator za pozive. Kad nema nijedne crtice, to znači da nema pokrivenosti mrežom: u tom slučaju nećete moći pristupiti mreži i nemate pristup uslugama (pozivima, porukama itd.).

## Instalacija baterije

### 1. Instalacija baterije

Na SIM karticu, pozivni broj, podatke o kontaktu i telefon.

Ako izvan mreže koristite telefon dok ne umetnete telefon, SIM karticu isključite iz telefona. SIM karticu

Provjerite umetnuta površinu biste uključite je pritisnuti suprotno

# Instalacija

## Instalacija SIM kartice i baterije

### 1. Instalacije SIM kartice.

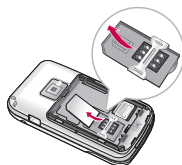
Na SIM kartici nalazi se vaš telefonski broj, pojedini uslugi i popis kontakata pa je morate umetnuti u telefon.

Ako izvadite SIM karticu, nećete moći koristiti telefon (osim za hitne pozive) dok ne umetnete valjanu karticu. Prije umetanja i vađenja SIM kartice uvijek isključite punjač i druge dodatke iz telefona. SIM karticu umetnite u držač SIM kartice.

Provjerite je li SIM kartica ispravno umetnuta i je li zlatna kontaktna površina okrenuta prema dolje. Kako biste uklonili SIM karticu, lagano je pritisnite i povucite u smjeru suprotnom od smjera umetanja.



Umetanje SIM kartice



Uklanjanje SIM kartice

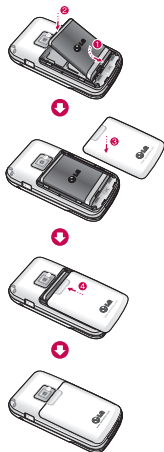
### Napomena

- ▶ Metalni kontakti na kartici se mogu lako oštetiti grebanjem. Obratite pažnju na SIM karticu kada ju koristite i instalirate. Slijedite uputstva dobijena sa SIM karticom.

## Instalacija

### 2. Instalacija baterije.

Umetnite bateriju i poravnajte zlatne kontakte na bateriji s terminalima za bateriju (zlatni kontakti) u odjeljku za bateriju. Zatim pritisnite vrh baterije dok ne sjedne na mjesto.



### 3. Izvadite bateriju.

Isključite telefon (ako je napajanje uključeno, postoji mogućnost gubitka spremjenih brojeva telefona i poruka). Pritisnite zaporku za otvaranje poklopca baterije ❶ i otvorite pregradak za bateriju ❷. Zatim izvadite bateriju.



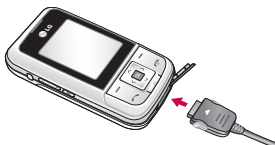
Punj

Prije pri  
morate

1. Okre  
je pri  
na te
2. Drug  
utičn
3. Pokre  
se za  
završ
4. Provj  
napu

## Punjenje baterije

Prije priključivanja punjaca na telefon morate umetnuti bateriju.



1. Okrenite konektor punjača kao što je prikazano na slici i priključite ga na telefon.
2. Drugi kraj punjača uključite u utičnicu – izvor napajanja (220V).
3. Pokretne crtice na ikoni baterije će se zaustaviti nakon što punjenje završi.
4. Provjerite da li je baterija potpuno napunjena, prije korištenja telefona.

## UPOZORENJE

- Ne gurajte konektor punjača “na silu”, jer to može oštetiti telefon ili punjač.
- Ukoliko koristite punjač izvan vaše države, koristite odgovarajuće adaptere kako bi izvršili punjenje mobitela na pravilan način.
- Z a vrijeme punjenja ne vadite bateriju ili SIM karticu.

## OPREZI!

- Isključite punjač iz izvora napajanja za vrijeme grmljavine kako bi izbjegli električki šok ili požar.
- O sigurnajte da nikakvi oštri predmeti kao što su: životinjski zubi, nokti, itd. ne dođu u kontakt sa baterijom, jer u protivnom može doći do požara.

## Instalacija

### Iskopčavanje punjača

Iskopčajte punjač iz telefona tako da povučete priključak, a ne kabel.



### Unos

Slova i tipkovni potreba adresar planova moguć

### T9

Ovaj unos tipku tipko slova vašeg ugra odre omo tipka unos pred

## Unos teksta

Slova i brojeve možete unijeti pomoću tipkovnice. Na primjer, unos teksta potreban je za spremanje imena u adresar, pisanje poruke, stvaranje planova u kalendaru. Na telefonu su mogući slijedeći načini unosa teksta.

### T9 način


Ovaj način rada omogućuje vam unos riječi jednim pritiskom na tipku po slovu. Svaka tipka na tipkovnici sadrži više od jednog slova. T9 automatski uspoređuje vaše stiskanje po tipkama s ugrađenim rječnikom kako bi odredio točnu riječ, time vam omogućava manje stiskanja po tipkama od tradicionalnog ABC unosa. T9 se katkada naziva i predvidivim tekstom.

## Osnovne funkcije


### ABC način

Ovim načinom unosite slova stižući jednom, dvaput, triput ili četiri put tipku s označenim željenim slovom dok se to slovo ne pojavi.

### 123 mode (Brojčani način)

Unosite brojeve jednim pritiskom na brojčanu tipku. Za prelazak na 123 način iz tekstualnog načina, pritisnite tipku  dok se 123 način ne prikaže.

### Mijenjanje načina unosa teksta

1. Kad se nalazite u polju koje vam omogućuje unos znakova, uočite čete indikator za način unosa teksta u gornjem desnom kutu zaslona.
2. Pritisnite  za promjenu T9Abc, T9abc, T9ABC, ABC, Abc, abc i 123 načina unosa.

## Osnovne funkcije

### Korištenje T9 načina

T9 predvidivi tekst omogućava Vam da jednostavno unosite riječi s minimalnim brojem tiskanja tipki. Kako pritisnete neku tipku, telefon prikazuje znakove koje misli da Vi upisujete na osnovu ugrađenog rječnika. Dodavanjem novih slova riječi se mijenjaju i prikazuju najvjerojatnijeg kandidata iz rječnika.

1. Kad ste u T9 predvidivom unosu teksta, počnite unositi tekst pritiskom na tipke od **2** do **9**. Pritisnite jednu tipku za pojedino slovo.
2. Unesite cijelu riječ prije uređenja ili brisanja nekom tipkom.
3. Dovršite svaku riječ razmakom, pritiskom na tipku **0** ili **>**.

Za brisanje slova pritisnite **☐**.

Za brisanje cijelih riječi pritisnite i držite **☐**.

### Napomena

- Pogledajte tablicu za više informacija o mogućim znakovima na tipkovnici.

Tipka	Znakovi po redu prikaza	
	Velika slova	Mala slova
<b>1</b>	.,?!"1-()@/:_	.,?!"1-()@/:_
<b>2</b>	A B C 2 Ć Ć	a b c 2 Ć Ć
<b>3</b>	D E F 3 Đ	d e f 3 đ
<b>4</b>	G H I 4	g h i 4
<b>5</b>	J K L 5	j k l 5
<b>6</b>	M N O 6	m n o 6
<b>7</b>	P Q R S 7 Š	p q r s 7 š
<b>8</b>	T U V 8	t u v 8
<b>9</b>	W X Y Z 9 Ž	w x y z 9 ž
<b>0</b>	Razmak 0 (dugi pritisak)	Razmak 0 (dugi pritisak)

# Izbornik

## 1. Pretraživač

- 1.1 Početna stranica
- 1.2 Zabilješke
- 1.3 Unesite adresu
- 1.4 Prethodno
- 1.5 Spremljene stranice
- 1.6 Postavke
- 1.7 Informacije

## 2. Popis poziva

- 2.1 Svi pozivi
- 2.2 Propušteni pozivi
- 2.3 Birani brojevi
- 2.4 Primljeni pozivi
- 2.5 Trajanje poziva
- 2.6 Troškovi poziva
- 2.7 Informacije o podacima

## 3. Alati

- 3.1 Alarm
- 3.2 Kalendar
- 3.3 Kalkulator
- 3.4 Podsjetnik
- 3.5 Zadaci
- 3.6 Štoperica
- 3.7 Pretvarač
- 3.8 Svjetsko vrijeme
- 3.9 SIM usluge

## 4. Multimedija

- 4.1 MP3 player
- 4.2 Kamera
- 4.3 Video kamera
- 4.4 FM radio
- 4.5 Snimanje glasa

## 5. Poruke

- 5.1 Nova poruka
- 5.2 Ulazni spremnik
- 5.3 Skice
- 5.4 Izlazni spremnik
- 5.5 Poslano
- 5.6 Preslušati govornu poštu
- 5.7 Info poruka
- 5.8 Predlošci
- 5.9 Postavke

## 6. Moje stvari

- 6.1 Slike
- 6.2 Zvukovi
- 6.3 Video zapisi
- 6.4 Ostalo
- 6.5 Igre & Aplikacije
- 6.6 Vanjska memorija

## 7. Profili

- 7.1 Opcenito
- 7.2 Tiho
- 7.3 Samo vibracija
- 7.4 Otvoreni prostor
- 7.5 Slušalica

## 8. Kontakti

- 8.1 Tražiti
- 8.2 Dodati novo
- 8.3 Brza biranja
- 8.4 Grupe
- 8.5 Kopirati sve
- 8.6 Izbrisati sve
- 8.7 Postavke
- 8.8 Informacije

## 9. Postavke

- 9.1 Vrijeme i datum
- 9.2 Jezici
- 9.3 Postavke zaslona
- 9.4 Povezivanje
- 9.5 Postavke poziva
- 9.6 Sigurnost
- 9.7 Način rada u zrakoplovu
- 9.8 Ušteda energije
- 9.9 Resetirati
- 9.0 Status memorije



## Pretraživač

### Početna stranica Izbornik 1.1

Sjaja vas sa Početnom stranicom. Početna stranica je ona koju ste odredili u aktiviranom profilu ili je već određena od strane operatora, ako ju vi niste izmjenili.

### Zabilješke Izbornik 1.2

Možete dodavati ili mijenjati vaše omiljene WEB stranice, kako bi im uvijek lako pristupili.

### Unesite adresu Izbornik 1.3

Možete se povezati izravno sa stranicom koju želite. Kako biste to učinili, morate unijeti određenu URL adresu.

### Prethodno Izbornik 1.4

Ovaj izbornik prikazuje nedavno pregledane stranice.

### Spremljene stranice Izbornik 1.5

Telefon može spremiti prikazanu stranicu kao offline datoteku.

### Postavke Izbornik 1.6

Možete postaviti profil, cache memoriju i sigurnost Internet usluge.

### Mrežni profil (Izbornik 1.6.1)

Profil je informacija mreže povezana sa internetom.

### Stil pr

Možete pregledati prilagođeno

### Cache

Informacije su smještene

### Napo

► Cache za p

### Cooki

Provjeri

### Sigurn

Pokazuju koje su



## Stil pregleda

(Izbornik 1.6.2)

Možete promijeniti veličinu prikaza preglednika. (uobičajen prikaz ili prikaz prilagođen veličini zaslona)

## Cache memorija

(Izbornik 1.6.3)

Informacije i usluge koje ste pregledali su smješteni u tajnoj memoriji telefona.

### Napomena

- ▶ Cache je buffer memorija koja se koristi za privremeni smještaj podataka.

## Cookies

(Izbornik 1.6.4)

Provjerite da li je cookie korišten ili ne.

## Sigurnosne potvrde

(Izbornik 1.6.5)

Pokazuje listu sigurnosnih certifikata koje su smještene na vašem telefonu.

## Prikaz slike

(Izbornik 1.6.6)

Omogućuje uključivanje i isključivanje prikaza slika za vrijeme pregleda.

## Java skripta

(Izbornik 1.6.7)

Ovaj vam izbornik omogućuje aktivaciju Java skripti prilikom korištenja web-preglednika.

## Memorija u upotrebi

(Izbornik 1.6.8)

Možete odabrati memoriju koja će se koristiti. (Memorija telefona ili vanjska memorija)

## Informacije

(Izbornik 1.7)

Možete pogledati informacije o verziji WAP pretraživača.



## Popis poziva

Možete provjeriti listu propuštenih, primljenih i biranih poziva samo ako mreža podržava uslugu CLI (Calling Line Identification). Zajedno sa datumom i vremenom, biti će prikazan broj i ime (ako postoji) u vrijeme kada se poziv održao. Možete vidjeti i broj poziva.

### Svi pozivi

Izbornik 2.1

Možete pregledati sve popise dolaznih ili odlaznih poziva.

### Propušteni pozivi

Izbornik 2.2

Ove opcije vam dopuštaju pregled 50 zadnjih neodgovorenih poziva.

### Birani brojevi

Izbornik 2.3

Ove opcije vam dopuštaju pregled 50 zadnjih primljenih poziva (poziva ili pokušaja).

### Primljeni pozivi

Izbornik 2.4

Ove opcije vam dopuštaju pregled 50 zadnjih primljenih poziva.

### Trajanje poziva

Izbornik 2.5

Omoгуčuje pregled trajanja dolaznih i odlaznih poziva. Također možete resetirati timere (brojače) poziva.

### Troškovi poziva

Izbornik 2.6

Možete provjeriti troškove vaših zadnjih poziva, svih poziva, preostalo i resetirati troškove. Za reset troškova potreban vam je PIN2 kod.

### Informacije o podacima

Izbornik 2.7

Možete provjeriti količinu podataka prenesenu preko mreže, uz pomoć GPRS info opcije. Također, možete provjeriti koliko ste vremena proveli online.

### Alarmi

Možete postaviti alarme za vrijeme

1. Odabir željenog vremena
2. Odabir jednog ili više alarma
3. Odabir pritiska

### Kalendar

Kad pristupite kalendaru, možete se kalendaru prikazati izbornik kalendaru. U načinu lijevu ti





## Alati

### Alarm

Izbornik 3.1

Možete postaviti do 5 alarma u isto vrijeme.

1. Odaberite Uključeno i unesite željeno vrijeme alarma.
2. Odaberite vrijeme ponavljanja: **Jednom, Pon ~ Pet, Pon ~ Sub, Sub ~ Ned, Svakodnevno.**
3. Odaberite ton alarma koji želite i pritisnite [OK].

### Kalendar

Izbornik 3.2

Kad pristupite ovom izborniku, prikazat će se kalendar. Na vrhu zaslona se prikazuju mjesec i godina. Kad god u izborniku Postavke promijenite datum, kalendar se automatski ažurira.

U načinu rada s planerom pritisnite lijevu tipku [Opcije];

- ▶ **Prikaz:** Prikaz svih rasporeda i podsjetnika za odabrani dan. Koristite za pretraživanje popisa bilješki.
- ▶ **Novi raspored:** Omogućuje dodavanje nove bilješke za odabrani dan. Možete pohraniti do 100 poruka/bilješki.
- ▶ **Ton rasporeda:** Možete postaviti zvuk alarma za svaki odabrani datum.
- ▶ **Svi rasporedi:** Pogledajte rasporede i bilješke za odabrani dan. Koristite , za pretraživanje liste bilješki. Ako ste podesili alarm za poruku, sat za alarm će biti na zaslonu.
- ▶ **Iđi na datum:** Možete ići izravno na odabrani datum.
- ▶ **Izbrisati stare:** Možete izbrisati zadnji rokovnik.
- ▶ **Izbrisati sve:** Brisanje svih rokovnika.





## Alati

### Kalkulator

Izbornik 3.3

Sadrži standardne funkcije kao +, -, x, ÷ : **Zbrajanje, Oduzimanje, Množenje i Dijeljenje.**

Nadalje, možete koristite razne funkcije kalkulatora, poput +/-, **sin, cos, tan, log, ln, exp, sqrt.**

### Podsjetnik

Izbornik 3.4

1. Odaberite Bilješka pritiskom na lijevu soft tipku [U redu].
2. Ako nema unosa, pritisnite lijevu soft tipku [Novo].
3. Unesite bilješku i pritisnite lijevu soft tipku [Opcije] → [Spremi].

#### Napomena

- ▶ Ako želite promijeniti unos, pritisnite tipku.

### Zadaci

Izbornik 3.5

Možete pregledati, uređivati i dodavati zadatke. Zadaci se prikazuju kronološki. Izvršeni zadaci prikazuju se na različit način od neizvršenih.

#### Opcije

- ▶ **Prikaz:** Za detaljan prikaz sadržaja zadatka pokazivač postavite na željenu stavku u opisu zadataka i zatim pritisnite .
- ▶ **Novi zadatak:** Za unos datuma, opisa i prioriteta zadatka te za unos statusa. Kada ste gotovi s unosom podataka, pritisnite lijevu funkcijsku tipku [Spremi] kako biste spremili novi zadatak.

▶ **Statu**  
odab

▶ **Izbrši**  
Može  
ili su

▶ **Ured**  
pome

▶ **Kalen**  
u oda

▶ **Izbrši**  
izvrši  
brisa  
staro

### Štop

1. Pritis  
vrem  
pritis

2. Pritis  
vrijer

3. Pritis



- ▶ **Status:** Možete pregledati status odabranog zadatka.
- ▶ **Izbrisi:** Možete izbrisati zadatak. Možete vidjeti jesu li zadaci u tijeku ili su dovršeni.
- ▶ **Uredi:** Zadatak možete urediti pomoću lijeve tipke [Opcije].
- ▶ **Kalendar:** Možete prikazati zadatke u odabranom danu.
- ▶ **Izbrisi:** Možete odabrati zadatke i izvršiti akcije Izbrisi sve, Višestruko brisanje, Izbrisi sve dovršeno, Izbrisi staro.

## Štoperica

Izbornik 3.6

1. Pritisnite [Pokreni] za mjerenje vremena i snimite vrijeme ciklusa pritiskom na [Ciklus].
2. Pritisnite [Zaustavi] kako biste vidjeli vrijeme ciklusa.
3. Pritisnite [Poništi] za zadano stanje.





## Pretvarač

Izbornik 3.7

Tim se svako mjerenje pretvara u željenu jedinicu. Postoji 7 vrsta koje se mogu pretvoriti u jedinice: **Valuta, Površina, Duljina, Masa, Temperatura, Volumen, Brzina.**

## Svjetsko vrijeme

Izbornik 3.8

Pomoću funkcije Vremenske zone možete pregledati vremenske informacije o najvećim svjetskim gradovima. Točno vrijeme u željenoj državi ili gradu možete pregledati krećući se pomoću , .

## SIM usluge

Izbornik 3.9

Ovaj izbornik ovisi o SIM kartici i mrežnim uslugama.

# Multimedija

## MP3 player

izbornik 4.1


KG290 ima ugrađeni MP3 player. Možete uživati u slušanju glazbenih datoteka u MP3 formatu na memoriji Vašeg telefona pomoću kompatibilnih Slušalica ili unutarnjeg zvučnika.

Glazbeni player podržava:

- **MPEG-2 Layer III, MPEG-2.5 Layer III:** Frekvencija uzorkovanja 8KHz do 48KHz. Brzina prijenosa podataka od 320Kbps, stereo.
- **AAC:** formati ADIF, ADTS (frekvencija uzorkovanja od 8KHz do 48KHz)
- **AAC+:** V1: (Brzina prijenosa podataka 16~128Kbps)  
V2: (Brzina prijenosa podataka 16~48Kbps) (Frekvencija uzorkovanja 8KHz do 48KHz)

Možete prebaciti MP3 datoteku s kompatibilnog računala u memoriju telefona pomoću opcije pohrana podataka. Kada spojite telefon s računalom preko USB kabela (priložen

u paketu), tada će se prikazati kao uklonjivi disk putem programa Windows Explorer. Pokušajte spojiti PC preko USB kabela.

1. Pritisnite izbornik multimedije i odaberite MP3 player.
2. Pritisnite lijevu tipku  [Opcije] za pristup sljedećim izbornicima.

- ▶ **Pauza:** Možete pauzirati reprodukciju MP3 datoteke.
- ▶ **Prikaz popisa pjesama:** Možete odabrati drugu datoteku s MP3 popisa.
- ▶ **Postavke**

### - Equalizer

Ovaj izbornik pomaže pri namještanju različitih okruženja prilikom slušanja glazbe.

### - Ponovi

Postavljanje načina reprodukcije. Ponovi, Ponovi sve, Reproduciraj sve.

### - Nasumično

Ako odaberete Uključeno, možete slušati glazbu nasumičnim redoslijedom.

### - Izgled playera

Možete odabrati vizualni efekt: Stvarni spektar, Umjetno. Ovaj izbornik omogućuje promjenu pozadine glavnog LCD zaslona na reprodukciju MP3 datoteke.

## Kamera

Izbornik 4.2


Upotreba kamere u vašem telefonu, možete snimiti slike ili snimiti video. Zatim možete poslati fotografije drugim ljudima i izabrati fotografiju za pozadinu.



indikator




### • Snimanje slike



Držite pritisnut tipku fotoaparata .








- Za poništavanje slike, pritisnite tipku kamere , dok držite kameru bez ikakvog pokreta.

## Multimedija

- Podesite odgovarajuću daljinu od objekta za snimanje (više od 50 cm).
- Koristite je pažljivo jer kamera osjetljiva na udare i koristite mekanu tkaninu za čišćenje leće.
- Nemojte rastaviti ili mijenjati kameru, to može dovesti do njezinog pogrešnog funkcioniranja.

1. U stanju pripravnosti držite .
2. Usredotočite se na objekt koji želite snimiti, a zatim pritisnite tipku .
3. Ako želite spremiti sliku, pritisnite tipku .

- ▶ **Rezolucija** [  ]: Omogućuje vam postavljanje veličine slike. (1280x960) (640x480) i (320x240). Višestruko snimanje dostupno je samo pri rezoluciji od (320x240) i (640x480) piksela.
- ▶ **Kvaliteta** [  ]: Omogućuje postavljanje kvalitete slike na Super fino, Fino i Uobičajeno.

- ▶ **Brojač** [  ]: Omogućuje odabir vremena odgode (isključeno, 3 sekunde, 5 sekundi ili 10 sekundi). U tom slučaju telefon snima fotografiju nakon navedenog vremena.
- ▶ **Spremiti u** [  ]: Nakon snimanja fotografije možete odrediti prostor. (Vanjski/Telefon)
- ▶ **Više snimki** [  ]: Omogućuje uzastopno višestruko snimanje.
- ▶ **Efekt** [  ]: Dostupne su 4 postavke. (Negacija/Mono/Sepia/Boja)
- ▶ **Razina bijelog** [  ]: Možete promijeniti postavke u odnosu na okolinu. (Noćni način/Fluorescentno/Oblačno/Bijestavo/ Dnevna svjetlost/Auto)
- ▶ **Zvuk okidača** [  ]: Možete podesiti zvuk prilikom snimanja fotografije.
- ▶ **Reset postavke** [  ]: Omogućuje ponovno postavljanje.

## Vide

1. Odab
2. Izbor kao i osim

Za

- ▶ **Način** video
- ▶ **Rezo** izme 176x

bir  
3  
(ndi). U  
ografiju

nanja  
ostor.

e  
e.  
ostavke.

u na  
centno/  
jetlost/

odesiti  
afije.  
čuje



## Video kamera

Izbornik 4.3

1. Odaberite izbornik **Video kamera**.
2. Izbornik postavki video kamere isti je kao i izbornik postavki fotoaparata, osim sljedećih stavki:



Za snimanje pritisnite **OK**.

- ▶ **Način rada** [RECORDING]: Omogućuje slanje video-datoteke putem MMS ili Opće.
- ▶ **Rezolucija** [RESOLUTION]: Možete odabrati između sljedećih rezolucija: 128x96, 176x144.

## FM radio

Izbornik 4.4

Možete tražiti radijske postaje i uživati u slušanju radija.

1. Dodirnete odgovarajuću numeričku tipku kanala za spremanje trenutno odabrane radijske postaje.
2. Nakon postavljanja radiostanica možete slušati sve postavljene radiostanice.
3. Na odabranom kanalu možete ugoditi frekvenciju ili promijeniti radio stanicu. Sljedeću stanicu možete odabrati dodirivanjem i zadržavanjem najmanje dvije sekunde ili pritiskom na bočne gumbе.






# Poruke

## Nova poruka (Izbornik 5.1)

Ovaj izbornik uključuje usluge SMS (Short Message Service), MMS (Multimedia Message Service), glasovna pošta, kao i poruke mrežnih servisa.

## Tekst (Izbornik 5.1.1)


Možete pisati i uređivati SMS poruku.

1. Uđite u izbornik Poruke pritiskom na  [Odaberite].
2. Ako želite napisati novu poruku, odaberite Tekstualna poruka.
3. Koristeći T9 olakšat ćete si unos teksta.
4. Pritisnite Unesi za dodavanje dodatnih sadržaja.

## Opcije

► **Pošalji primatelju:** Slanje SMS-a.

1. Unesite broj primatelja.

2. Za dodavanje primatelja pritisnite tipku .
3. Brojeve telefona možete dodati u imenik.
4. Pritisnite [Opcije], a zatim nakon unošenja brojeva pritisnite slanje.

## ► Umetni

- **Simbol:** Možete dodati posebne znakove.

- **Slika:** Možete unesti predinstalirane ili vaše slike koje odgovaraju za pisanje SMS-a.

- **Zvuk:** Možete unesti zvukove koji se koriste za SMS.

- **Tekstualni predložak:** Možete koristiti predloške, već instalirane u telefonu.

- **Kontakt:** Možete dodati broj telefona ili e-mail adresu.

- **Moja posjetnica:** Možete dodati potpis u SMS poruku.




## Poruke

- ▶ **Spremi u skice:** Pohrana u Radni spremnik/ skice.
- ▶ **T9 jezici:** Odaberite jezik za T9 unos. Također možete deaktivirati T9 unos odabirom opcije "T9 isključen".
- ▶ **Izbriši tekst:** Za vrijeme pisanja SMS poruke možete izbrisati tekst.
- ▶ **Izlaz:** Ako za vrijeme pisanja poruke pritisnete Izlaz, završit ćete s pisanjem poruke i vratiti se na izbornik poruka. Poruka koju ste pisali neće biti spremljena.

### Multimedija (Izbomik 5.1.2)

Možete pisati i uređivati MMS poruke, uz provjeru veličine poruke.

1. Uđite u izbornik Poruke pritiskom na  [Odaberite].
2. Ako želite napisati novu poruku, odaberite Multimedija.
3. Možete kreirati novu poruku ili odabrati jedan od već ponuđenih obrazaca.

Maksimalna dostupna veličina datoteke koja se može umetnuti u MMS poruku je 300 KB.

### Opcije

- ▶ **Pošalji primatelju:** MMS poruke možete slati većem broju primatelja, ali i odrediti prioritet poruke i poslati je kasnije.
- ▶ **Umetni:** Možete dodati simbol, sliku, video, zvuk, Novi slajd, Tekstualni predložak, kontakt, Posjetnicu, Ostali.

### Napomena

- ▶ Sve poruke će biti automatski spremljene u izlazni spremnik, čak i ako nije uspješno poslana.
- ▶ **Pregled:** Možete pogledati MMS poruku koju ste sastavili.
- ▶ **Spremi:** Multimedijske poruke možete spremiti **U skice** ili **Kao predloži**.

- ▶ **T9 je**  
T9 un  
T9 un  
isklju
- ▶ **Novi**  
riječ:
- ▶ **Izlaz:**  
porul

## Ulaz

Kada pr  
obavije  
pohran

- ▶ **Napo**  
▶ **SIM**  
por  
por

Za obja  
čekati n





- ▶ **T9 jezici:** Odaberite željeni jezik za T9 unos. Također možete deaktivirati T9 unos odabirom opcije T9 isključen.
- ▶ **Nova T9 riječ:** Odaberite novu T9 riječ za unos nove riječi u rječnik.
- ▶ **Izlaz:** Možete se vratiti na izbornik poruka.

## Ulazni spremnik Izbornik 5.2

Kada pristigne poruka, biti ćete obaviješteni o tome. Poruke će biti pohranjene u Ulazni spremnik.

### Napomena

- ▶ **SIM poruka:** SIM poruka se odnosi na poruku pohranjenu na SIM kartici. Te poruke možete prebaciti na telefon.

Za objavljenu MMS poruku morate čekati na preuzimanje i obradu poruke.

## Skice

Izbornik 5.3

Možete izraditi do pet MMS poruka koje najčešće koristite. Ovaj izbornik prikazuje listu tih poruka.

## Izlazni spremnik Izbornik 5.4

Ovaj izbornik omogućuje prikaz poruke koja će se upravo poslati ili koja se nije uspjela poslati.

Nakon uspješnog slanja poruke, premjestit će se u poslana.

## Poslano

Izbornik 5.5

Ovaj izbornik omogućuje vam prikaz poruka koje su već poslana. Možete provjeriti vrijeme i sadržaj poruke.






## Poruke

### Preslušati govornu poštu

Izbornik 5.6

Jednom kada odaberete ovo, jednostavno pritisnite lijevu soft tipku (OK) za poslušati poruku. Isto možete držati dolje  tipku u stanju pripravnosti za preslušavanje govorne pošte.

#### Napomena

- ▶ Kada primite govornu poštu, čuti ćete upozorenje o primitku, a na zaslonu će se pojaviti ikona. Molimo, detalje provjerite sa vašim operaterom.

### Info poruka (ovisno o mreži i pretplati)

Izbornik 5.7

Poruke info usluga su tekstualne poruke koje mreža šalje na GSM. One pružaju osnovne informacije poput vremenske prognoze, stanja u prometu, taksija, ljekarna i cijena dionica.

Svaka vrsta ima broj; dakle, možete se obratiti davatelju usluga pod uvjetom da ste unijeli određeni broj za informacije.

Svaka vrsta informacije ima broj, tako da možete kontaktirati davatelja usluga dok god imate unesen određeni broj informacije.

### Predlošci

Izbornik 5.8

#### Tekst

(Izbornik 5.8.1)

Na raspolaganju su sljedeći predlošci:

- Nazovi me.
- Kasnim. Dolazim u
- Gdje si sad?
- Na putu sam.
- Hitno. Javi se.
- Volim te.

### Multim

Kad spr  
koristi

### Post

### Tekstu

#### ▶ Vrsta

Tekst

X.40

Običn

poru

Može

forma

#### ▶ Rok

dozv

vaša

za p

#### ▶ Potvr

obav

ispor



ete  
broj za  
atelja  
dređeni

omik 5.8

mik 5.8.1)

lošci:



## Multimedija (Izbornik 5.8.2)

Kad spremite novi predložak, možete koristiti sljedeće opcije.

## Postavke Izbornik 5.9

### Tekstualna poruka (Izbornik 5.9.1)

#### ► Vrsta poruke:

**Tekst, Glas, Faks, Domaći paging, X.400, E-pošta, ERMES**

Obično je pretpostavljena Tekstualna poruka.

Možete prebaciti tekst u druge formate.

- **Rok valjanosti:** Mrežni servis dozvoljava da odredite koliko dugo vaša poruka može čekati u centru za poruke.

- **Potvrda isporuke:** Biti ćete obaviješteni o svakoj isporučenoj isporuci.

- **Naplata odgovora:** Kada je poruka poslana, omogućava se primatelju da odgovori i i prebaci trošak odgovora na vaš tel. račun.
- **Broj centra za poruke:** Ukoliko želite poslati poruku morate imati upisan broj SMS centra.

### Multimedijska poruka (Izbornik 5.9.2)

- **Predmet:** Kad je ovaj izbornik uključen, možete unesti predmet multimedijske poruke.
- **Trajanje slajda:** Prikaz trajanja svake stranice za vrijeme pisanja poruke.
- **Prioritet:** Možete odrediti prioritet poruke.
- **Rok valjanosti:** Mrežni servis dozvoljava da odredite koliko dugo vaša poruka može čekati u centru za poruke.
- **Potvrda isporuke:** Biti ćete obaviješteni o svakoj isporučenoj isporuci.





## Poruke

- ▶ **Pročitati izvješće:** Možete primiti izvješće o tome je li primatelj pročitao poruku ili ne.
- ▶ **Autom. Preuzimanje:** Iako uključite ovu opciju poruka će pristizati sama automatski. Ako isključite ovu opciju, prvo ćete dobiti obaviještajnu poruku, nakon koje možete preuzeti multimedijску poruku.
- ▶ **Mrežni profil:** Ako odaberete poslužitelj MMS poruka, tada možete podesiti URL za MMS poslužitelja.
- ▶ **Dopuštena vrsta poruka**
  - **Osobno:** Osobne poruke.
  - **Reklame:** Komercijalne poruke.
  - **Informacije:** Potrebne informacije.

### Broj govorne pošte (Izbornik 5.9.3)

Možete primiti govornu poštu ako je ta usluga omogućena od strane vašeg operatera. Nakon što nova glasovna pošta pristigne, na zaslonu će se pojaviti simbol. Detalje provjerite sa vašim operaterom.

### Push poruka (Izbornik 5.9.4)

Možete postaviti opciju, da li želite primiti poruku ili ne.

### Info poruka (Izbornik 5.9.5)

- ▶ **Primiti**

Ako odaberete ovaj izbornik, vaš će telefon primiti poruke info usluga.
- ▶ **Dojava poziva**

Vaš će se telefon oglasiti kada primi Info poruke.
- ▶ **Jezici**

Možete odabrati jezike pritiskom na tipku U redu.



## Slike

Prikaz p  
multim  
Fotogra

## Zvuk

Prikaz p  
multim  
Glazba.



## Vide

Prikazu  
medijiv  
memor

## Osta

Prikazu  
Ostalo



## Moje stvari

### Slike

Izbornik 6.1

Prikaz popisa JPG datoteka u multimedijalnoj memoriji Moji mediji\Fotografije.

### Zvukovi

Izbornik 6.2

Prikaz popisa datoteka u multimedijalnoj memoriji Moji mediji\Glazba.

### Video zapisi

Izbornik 6.3

Prikazuje popis datoteka u Moji mediji\Videozapisi u multimedijalnoj memoriji.

### Ostalo

Izbornik 6.4

Prikazuje popis datoteka u Moji mediji\Ostalo u multimedijalnoj memoriji.

### Igre & Aplikacije

Izbornik 6.5

Pod ovom točkom izbornika, možete raditi sa Java dodacima koji su instalirani na Vašem telefonu. Možete pogledati ili brisati skinute dodatke, ili podesiti vrstu veze.

### Vanjska memorija

Izbornik 6.6

U ovoj dijelu izbornika možete pregledati Slike, Zvukovi, Video zapisi, Dokumente i Ostalo koje su na Vašoj memorijskoj kartici. Ako vanjska memorija nije dostupna, pojavit će se poruka "Molim, umetnite vanjsku memoriju".

## Moje stvari

### Novi fantastični LG

KG290 funkcionira kao uređaj za masovnu pohranu. Ako priključite USB kabel, možete koristiti telefon kao uklonjivi disk. Možete skidati MP3, slike, video itd. Korištenjem USB kabela imat ćete brz pristup telefonu sa PC-a.

### Napomena

- ▶ Funkcija MASOVNO SPREMANJE funkcionirat će samo kad je telefon u neaktivnom načinu rada.
- ▶ NE uklanjajte kabel tijekom preuzimanja datoteka. Nakon preuzimanja datoteka na računalu morate pritisnuti "Sigurno ukloni hardver" i isključiti kabel.
- ▶ Prilikom kopiranja datoteke na uklonjivi disk, na zaslonu ćete moći vidjeti poruku "prijenos". To znači da MASOVNO SPREMANJE funkcionira i da se podaci prenose. Tijekom "prijenosa" nemojte isključiti kabel. Ako za vrijeme "prijenosa" isključite kabel, podaci će biti izgubljeni ili oštećeni i možda će oštetiti telefon.
- ▶ Ako za vrijeme MASOVNOG SPREMANJA primite poziv, on će biti odbačen, ali nakon što isključite kabel moći ćete vidjeti propušteni poziv.

U Profil  
persona  
različita  
pozivati

### Aktivni

1. Prikaz
2. Na lis  
želite  
soft t
3. Zatin


### Podేశ

Pronad  
Nakon p  
ili n  
Pojavit  
Postavi


## Profili

U Profilima možete postaviti i personalizirati tonove telefona za različita okruženja, događaje ili grupe pozivatelja.

### Aktiviraj (Izbornik 7.X.1)

1. Prikazana je lista profila.
2. Na listi profila, odaberite profil koji želite i za aktivaciju pritisnite lijevu soft tipku  pritisnite tipku OK.
3. Zatim, odaberite Uključi.

### Podешavanje (Izbornik 7.X.2)

Pronađite željeni profil u listi profila. Nakon pritiska na lijevu soft tipku  ili na tipku OK, pritisnite Postavi. Pojaviti će se opcije za postavljanje. Postavite željene opcije.

- ▶ **Način dojava poziva:** Postav vrste upozorenja za dolazne pozive.
- ▶ **Ton zvona:** Odabir željenog zvona.
- ▶ **Glasnoća zvona:** Podешavanje glasnoće zvona.
- ▶ **Način dojava poruke:** Postav vrste upozorenja za poruke.
- ▶ **Ton poruke:** Odabir tona poruke.
- ▶ **Tonovi tipki:** Odaberite željeni ton tipkovnice.
- ▶ **Glasnoća tipkovnice:** Podешavanje glasnoće tipkovnice.
- ▶ **Tonovi kliznog poklopca:** Omogućuje postavljanje zvuka poklopca za podешavanje okruženja.

## Profili

- ▶ **Glasnoća zvuč. efekata:** Podešavanje glasnoće.
- ▶ **Glasnoća pri uklj./isklj.:** Podešavanje glasnoće pri uključanju i isključenju telefona.
- ▶ **Automatsko javljanje:** Podešavanje glasnoće pri uključanju i isključenju telefona.
  - **Isklj.:** Telefon neće sam odgovoriti na poziv.
  - **Nakon 5 sekundi:** Telefon će se sam javiti na poziv poslije 5 sekundi.
  - **Nakon 10 sekundi:** Telefon će se sam javiti na poziv poslije 10 sekundi.

### Napomena

- ▶ Ne možete preimenovati sve profile.

## Traži

1. Odabir lijevu
2. Unes

### Napomena

- ▶ Trenutno unes

3. Ako želite unes tipku

## Dodaj

Možete koristiti

1. Odabir lijevu
2. Unes
3. Pritisni unije

# Kontakti

## Tražiti

Izbornik 8.1

1. Odaberite Traženje pritiskom na lijevu tipku [U redu].
2. Unesite ime koje želite pronaći.

### Napomena

▶ Trenutačno traženje dostupno je unošenjem početnog slova imena.

3. Ako želite urediti, izbrisati, kopirati unos ili dodati glas, odaberite lijevu tipku [Opcije].

## Dodati novo

Izbornik 8.2

Možete dodati novi broj u lmenik, koristeći ovu funkciju.

1. Odaberite **Novi kontakt** pritiskom na lijevu soft tipku [Odabir] ili [OK].
2. Unesite ime.
3. Pritisnite [OK] a nakon toga možete unijeti broj.

4. Pritiskom na [<|>] možete postaviti grupu za unos .
5. Pritiskom na lijevu tipku [Opcije] možete postaviti melodiju zvona i fotografiju za unos.

## Brza biranja

Izbornik 8.3

Unosu iz popisa imena možete dodijeliti neku tipku od [2-9] do [9-9] . Možete nazvati izravnim pritiskom na tu tipku.

## Grupe

Izbornik 8.4

Možete odrediti članove grupa. Možete napraviti 7 grupa.

## Kopirati sve

Izbornik 8.5

Možete kopirati unose iz memorije SIM kartice u memoriju telefona i obrnuto.

## Kontakti


### Izbrisati sve


Izbornik 8.6

Možete izbrisati sve unose na SIM kartici i telefonu.

### Postavke

Izbornik 8.7


Pronađite Postavke, te pritisnite lijev. soft tipku  [Odabir].


- ▶ **Pregled opcija:** Odaberite Vidi opcije, a zatim pritisnite lijevu soft tipku  [U redu].

### Informacije

Izbornik 8.8

- ▶ **Servisni broj operatera:** Ovu funkciju koristite za pristup listi servisa, omogućenim od strane operatera (ako SIM kartica podržava).
- ▶ **Vlastiti broj (ovisno o SIM):** Možete snimiti i provjeriti vlastiti broj sa SIM kartice.
- ▶ **Moja podsjetnica:** Ova opcija vam omogućava stvaranje vlastite posjetnice s imenom i brojem mobilnog telefona.

Za stvaranje nove posjetnice pritisnite lijevu tipku  [Novo] i unesite informacije u polja.

Ako želite urediti, izbrisati ili poslati posjetnicu, odaberite lijevu tipku  [Opcije].



# Postavke

omik 8.8

## Vrijeme i datum Izbornik 9.1

Možete postaviti funkcije vezane uz datum i vrijeme.

ti  
e  
(država).

## Jezici Izbornik 9.2

Odabir jezika za prikaz teksta u vašem telefonu.

titi

stite



## Postavke zaslona Izbornik 9.3

### Pozadina (Izbornik 9.3.1)

Možete odabrati pozadinsku sliku za stanje pripravnosti.

vo] i

### Timer pozadinskog osvjetljenja (Izbornik 9.3.2)

Možete odrediti vrijeme trajanja osvjetljenja unutrašnjeg zaslona.

poslati  
pku

### Osvjetljenje (Izbornik 9.3.3)

Možete postaviti osvjetljenje LCD zaslona: 100%, 80%, 60%, 40%

## Prečica za poč. stranicu

(Izbornik 9.3.4)

Odabir opcije Uključeno prikazuje funkcije 4 navigacijske tipke i tipke Izbornik kao slike na sredini neaktivnog prozora. (Profil/ Poruke/ Favoriti/Kontakti)


## Tema

(Izbornik 9.3.5)

Trenutnu temu možete promijeniti na drugu željenu temu.

## Stil izbornika

(Izbornik 9.3.6)

Telefon vam omogućuje izbornike u obliku rastera i popisa. Postavite koju izbornika pomicanjem i pritiskom na lijevu soft tipku  [Odabir].

## Pozdravna poruka (Izbornik 9.3.7)

Ako odaberete Uključeno, možete uređivati tekst koji se prikazuje u stanju mirovanja.





## Postavke

### Naziv mreže (Izbornik 9.3.8)

Ako se ova funkcija aktivira, naziv mreže bit će prikazan na glavnom LCD zaslonu.

### Šareni font kod biranj (Izbornik 9.3.9)

Ako odaberete Uključeno, font poziva prikazat će se različitim bojama.

### Povezivanje Izbornik 9.4

#### Bluetooth (Izbornik 9.4.1)

Bluetooth omogućava izravno bežično međusobno komuniciranje kompatibilnih mobilnih uređaja, perifernih uređaja i računala koji se nalaze u neposrednoj blizini.

Ovaj telefon podržava Bluetooth vezu, čime je omogućeno spajanje s drugim Bluetooth kompatibilnim uređajima, računalnim aplikacijama itd.

#### ▶ Bluetooth uklj/isklj

Možete aktivirati ili poništiti Bluetooth funkciju.

#### ▶ Upareni uređaji

Možete vidjeti sve uređaje s kojima je KG290 već usklađen. Ako unesete usklađene uređaje, pristupit ćete opcijama.

#### ▶ Postavke

- **Moja vidljivost:** Ovo određuje hoće li vaš telefon biti vidljiv drugim Bluetooth uređajima.
- **Moje ime:** Možete postaviti naziv Bluetooth uređaja. Zadani naziv je LG KG290.
- **Moja adresa:** Možete vidjeti adresu svog Bluetooth uređaja.

#### Napomena

- ▶ Podržani Bluetooth softver (Bluetooth stogovi) za DUN: WIDCOMM Bluetooth za verziju 1.4 i 3.0



### Postavke

Možete registrirati

### Odabir

Obično Automatski

### ▶ Auto

odabir Automatski "Auto" postavke o tonovima

### ▶ Ručni

dostupni Zanimljive želite roam Telefonski drugi uspostavljanje mreže



## Postavke mreže (Izbornik 9.4.2)

Možete odabrati mrežu koja će biti registrirana automatski ili ručno.

### Odabir mreže (Izbornik 9.4.2.1)

Obično je određen postav na **Automatski**.

- ▶ **Automatski:** Telefon će sam odabrati mrežu ako odaberete Automatski. Jednom kada odaberete "Automatski", telefon će biti postavljen na Automatski, neovisno o tome da li gasite ili palite telefon.
- ▶ **Ručno:** Telefon će naći listu dostupnih mreža i prikazati ih. Zatim možete odabrati mrežu koju želite koristiti, ako ta mreža ima roaming ugovor sa vašom mrežom. Telefon vam omogućuje odabir druge mreže, ako telefon ne uspije uspostaviti vezu sa odabranom mrežom.

- ▶ **Prioritetne mreže:** Možete odrediti popis željenih mreža na koje se uređaj prvo treba pokušati spojiti, prije registriranja na neke druge mreže. Popis se stvara iz liste već upisanih poznatih mreža.

### Promijeni frekvencijski pojas

(Izbornik 9.4.2.2)

Omogućuje vam da odaberete samo PCS ili EGM/DCS.

### GPRS spajanje (Izbornik 9.4.2.3)

Možete podesiti GPRS servis ovisno o situaciji.

- ▶ **Uključeno:** Ako odaberete ovaj izbornik, telefon će se automatski registrirati na GPRS mrežu kada ga uključite. Pokretanje aplikacije za WAP povezivanje ili povezivanje s osobnim računalom je uspostavilo vezu između telefona i mreže, što omogućava prijenos podataka. Kada završite aplikaciju GPRS veza se prekida, ali registracija za GPRS mrežu ostaje.





## Postavke

- ▶ **Kada zatreba:** Ako odaberete ovaj izbornik, GPRS veza se uspostavlja prilikom spajanja WAP usluge i prekida kada prekinete WAP vezu.

### Pristupna točka (Izbornik 9.4.2.4)

Omogućuje vam da s popisa odaberete pristupnu točku.

### USB veza (Izbornik 9.4.3)

Možete odabrati jedan način rada podatkovne usluge i masovne pohrane.


Nakon što završite s korištenjem memorije telefona, pritisnite Izlaz i napravite sljedeće.

#### **UPOZORENJE**

- Prije uklanjanja kabela, obavezno morate pritisnuti Izlaz. U suprotnom ne jamčimo cjelovitost prenesenih podataka.

1. Pritisnite područje s obavijesti. [Isključi ili izbaci hardver]
2. Odaberite uređaj za USB masovnu pohranu i pritisnite Zaustavi. Pojavit će se sljedeća poruka: "Uređaj za USB masovnu pohranu" možete sigurno ukloniti iz sustava"
3. Isključite kabel.

## Postavke poziva Izbornik 9.5

Možete postaviti izbornik s obzirom na poziv, pritiskom na  [Odaberi] u izborniku Postavka.

### Preusmjeravanje poziva (Izbornik 9.5.1)

Servis preusmjeravanja poziva dozvoljava vam preusmjeravanja dolaznih glasovnih poziva, faks i data poziva na drugi broj. Za detalje kontaktirajte vašeg operatera.

- ▶ Svi g  
glasov  
▶ Ako j  
glasov  
zauze  
▶ Ako r  
Preus  
ako n  
▶ Ako j  
Preus  
kada  
nedo  
▶ Svi d  
svih p  
▶ Svi fa  
poziv  
▶ Otkak  
preus





- ▶ **Svi glasovni pozivi:** Preusmjeravanje glasovnih poziva.
- ▶ **Ako je zauzeto:** Preusmjeravanje glasovnih poziva kada je telefon zauzet.
- ▶ **Ako nema odgovora:** Preusmjeravanje glasovnih poziva, ako nema odgovora.
- ▶ **Ako je nedostupno:** Preusmjeravanje glasovnih poziva kada je telefon isključen ili je nedostupan.
- ▶ **Svi data pozivi:** Preusmjeravanje svih poziva sa PC konekcijom.
- ▶ **Svi fax pozivi:** Preusmjeravanje svih poziva sa fax konekcijom.
- ▶ **Otkazati sve:** Otkazivanje svih preusmjeravanja.

## Način odgovora (Izbornik 9.5.2)

- ▶ **Klizno otvaranje:** Ako odaberete ovu opciju, na pozive se možete javiti otvaranjem telefona.
- ▶ **Bilo kojom tipkom:** Ako odaberete ovu opciju, na pozive se možete javiti pritiskom na bilo koju tipku.
- ▶ **Samo tipka za slanje:** Ako odaberete ovu opciju, na pozive se možete javiti pritiskom na tipku Šalji.

## Pošalji moj broj (Izbornik 9.5.3) (ovisno o mreži i pretplati)

- ▶ **Postavi prema mreži:** Ovim odabirom, šaljete vaš broj telefona ovisno o usluzi sa dvije linije.
- ▶ **Uključeno:** Vaš sugovornik će uvijek imati informaciju o vašem broju telefona.
- ▶ **Isključeno:** Vaš broj telefona neće biti vidljiv.





## Postavke

### Poziv na čekanju (Izbornik 9.5.4) (ovisno o mreži)

- ▶ **Uključiti:** Uključivanje opcije Poziv na čekanju.
- ▶ **Otkazati:** Isključivanje opcije Poziv na čekanju.
- ▶ **Pregled statusa:** Prikazuje status Poziva na čekanju.

### Minutni podsjetnik (Izbornik 9.5.5)

Ako odaberete Uklj., svake ćete minute tijekom razgovora, čuti zvučni signal koji označava istek svake minute.

### Aut. ponovno biranje (Izbornik 9.5.6)

- ▶ **Uključeno:** Ukoliko je ova opcija uključena, telefon će sam pokušati uspostaviti poziv, nakon neuspjelog pokušaja.
- ▶ **Isključeno:** Ukoliko je ova opcija isključena, telefon neće sam pokušati uspostaviti poziv, nakon neuspjelog pokušaja.

### Pošalji DTMF (Izbornik 9.5.7)

Možete poslati ton tipki tijekom aktivnog poziva kako biste kontrolirali svoj spremnik glasovnih poruka ili druge automatske telefonske usluge.

### Sigurnost Izbornik 9.6

#### Zahtjev za PIN šifrom (Izbornik 9.6.1)

Možete odabrati da vas telefon traži PIN kod vaše SIM kartice, nakon što uključite telefon.

Nakon aktivacije telefon će vas uvijek tražiti PIN kod uključjenja.

1. Ako ste upisali krivi PIN kod više od tri puta, telefon će se zaključati. Za otključavanje vam je potreban PUK kod.
2. Možete unositi PUK kod do 10 puta, a ako to učinite više od 10 puta, tada će se kartica potpuno zaključati. U tom slučaju kontaktirajte vašeg operatera.

### Automatizirane tipkovnice

Aktivirajte dio završnih znakova za zaključavanje i vremenu.

### Zaključavanje

Možete izbjeći vašim telefonom uključivanje zahtjeva za PIN šifrom nakon uključivanja telefona. Za zahtjev za PIN šifrom nakon uključivanja SIM kartice.

### Zabrana

Usluga određena vašeg telefona. Za zahtjev za PIN šifrom nakon uključivanja SIM kartice.





mik 9.5.7)

rolirali  
ili  
luge.

omik 9.6

mik 9.6.1)

traži  
što  
vijek

še  
učati.  
ban

) puta,  
a, tada  
ti.  
šeg



## Automatsko zaključavanje tipkovnice (Izbomik 9.6.2)

Aktivirate li ovu funkciju, kada se klizni dio zatvori, tipkovnica će se automatski zaključati nakon unaprijed definiranog vremena.

## Zaključavanje telefona (Izbomik 9.6.3)

Možete koristiti sigurnosni kod kako bi izbjegli neovlašteno korištenje vašim telefonom. Svaki put prilikom uključivanja telefona, telefon će zahtijevati sigurnosni kod ako ste uključili ovu uslugu. Ako ste postavili telefon na Automatsko, tada će vas zatražiti kod samo prilikom promijene SIM kartice.

## Zabrana poziva (Izbomik 9.6.4)

Usluga zabrane poziva sprječava određene dolazne ili odlazne pozive sa vašeg telefona. Ova funkcija zahtjeva šifru Zabrane poziva.

Vidjet ćete ove pod-izbornike:

- ▶ **Svi odlazni:** Zabrana svih izlaznih poziva.
- ▶ **Odlazni međunarodni:** Zabrana svih izlaznih međunarodnih poziva.
- ▶ **Izlazni međunarodni, osim matične države:** Zabrana svih izlaznih međunarodnih poziva u roamingu, osim vlastite mreže.
- ▶ **Svi dolazni:** Zabrana svih dolaznih poziva.
- ▶ **Dolazni u inozemstvu:** Zabrana svih dolaznih poziva u roamingu.
- ▶ **Otkazi sve zabrane:** Otkazivanje svih zabrana.
- ▶ **Promijeni lozinku:** Možete promijeniti šifru usluge Zabrana poziva.





## Postavke

### Fiksni broj za biranje (ovisno o SIM kartici) (Izbornik 9.6.5)

Možete zabraniti izlazne pozive sa vašeg telefona na određene brojeve telefona. Brojevi su zaštićeni sa vašim PIN2 kodom. Brojevi kojima želite odobriti pristup kad se usluga omogućiti moraju se dodati u kontakte nakon omogućavanja opcije Fiksni broj za biranje.

### Promijeni šifre (Izbornik 9.6.6)

PIN je vaš osobni identifikacijski broj, koji služi kao prevencija korištenja kartice.

Možete promijeniti: Sigurnosna šifra, Šifra PIN1, PIN2 šifra.

### Način rada u zrakoplovu (Izbornik 9.7)

To vam omogućuje korištenje značajki telefona koje ne zahtijevaju korištenje

bežične mreže kad se nalazite u zrakoplovu ili na mjestima na kojima bežična mreža nije dostupna.

### Ušteda energije Izbornik 9.8

Ako postavite na Uključeno, štedjet ćete energiju u vrijeme kad ne koristite telefon.

### Resetirati Izbornik 9.9

Možete poništiti sve postavke i postaviti ih na tvorničke. Potreban vam je Sigurnosni kod za aktivaciju ove funkcije.

### Status memorije Izbornik 9.0

Možete provjeriti slobodan prostor i korištenje memorije u svakom spremištu podataka, internoj memoriji, multimedijalnoj memoriji. Možete ići na izbornik svakog spremišta.

Postoji  
vašim o

Standa

Hands  
mikrof

Priključ  
na telef  
omogu  
handsf  
rada.



## Dotatni pribor

Postoji različita oprema za vaš mobilni telefon. Tu opremu možete odabrati, prema vašim osobnim komunikacijskim zahtjevima.

### Standardna baterija



### Kućni punjač

Ovaj punjač vam omogućuje punjenje baterije, dok ste vi van kuće ili ureda.



### Handsfree kombinacija mikrofona

Priključuje se na telefon i omogućuje handsfree način rada.



### Napomena

- ▶ Uvijek koristite originalnu LG opremu.
- ▶ Ne pridržavanje toga može poništiti vaša prava na garanciju.
- ▶ Dodatna oprema se može razlikovati u različitim regijama pa se za dodatne informacije obratite našem regionalnom servisu ili zastupniku.

# Tehnički podaci

## Općenito

**Naziv proizvoda :** KG290

**Sustav :** GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900

**Neto težina :** 54,5 g (bez baterije)

## Temperatura okoline (Radna temperatura)

**Max. :** +55°C (uobičajeno), +45°C (punjenje baterije)

**Min. :** -10°C

# Declaration of Conformity LG Electronics

## Suppliers Details

Name

LG Electronics Inc

Address

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

## Product Details

Product Name

E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Tri-Band Terminal Equipment

Model Name

KG290

Trade Name

LG

CE 0168

## Applicable Standards Details

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-01 v1.8.1(2005) / EN 301 489-07 v1.3.1(2005) / EN 301 489-17 v1.2.1(2002)  
EN 60950-1 : 2001  
EN 60360/EN 60361 : 2001  
EN 301 511 V9.0.2  
EN 300 328 V1.6.1 (2004-11)

## Supplementary Information

The conformity to above standards is verified by BABT.

## Declaration

I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards and Directives

Name

Issued Date

Jin Seog, Kim / Director

04\_JUN\_2007

LG Electronics Logistics and Services B.V.  
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands  
Tel : +31-36-547-8940, e-mail : seokim @ lge.com

  
Signature of representative

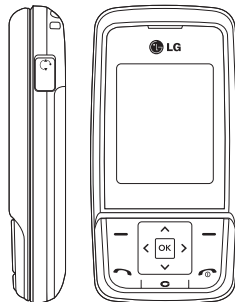


# KG290

## РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

### - Български

Този документ е ръководството за потребителя на мобилен видео телефон LG KG290. Всички права за този документ са запазени от LG Electronics. Копирането, модифицирането и разпространението на този документ без съгласието на LG Electronics са забранени.



#### **Изхвърляне на стария уред**

1. Ако на продукта има символ на задраскан кош за отпадъци, това означава, че продуктът отговаря на европейска директива 2002/96/EC.
2. Всички електрически и електронни продукти трябва да бъдат изхвърляни отделно от общинския отпадък чрез определени за това от правителството и местните власти съоръжения.
3. Правилното изхвърляне на вашия стар уред ще помогне да се предотвратят потенциалните отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве.
4. За по-подробна информация за изхвърлянето на стария ви уред се свържете с местната община, услугите по изхвърляне на отпадъци или магазина, където сте закупили продукта.

# Съдържание

<b>За Вашата безопасност</b>	<b>4</b>	<b>Бараузър</b>	<b>26</b>	<b>Инструменти</b>	<b>30</b>
Принципи за безопасно и ефективно използване	5	Начало		Будилник	
<b>KG290 характеристики</b>	<b>12</b>	Показалци		Календар	
Части на телефона		Въведете адрес		Калкулатор	31
Икони на дисплея	16	Хронология		Бележка	
<b>Начало</b>	<b>18</b>	Записани страници		За изпълнение	
Инсталиране на SIM карта и батерия		Настройки		Хронометър	32
Зареждане на батерията	20	Мрежов профил		Конвертор	33
Изключване на зарядното устройство	21	Стил на преглед	27	Световен часовник	
<b>ОБЩИ ФУНКЦИИ</b>	<b>22</b>	Кеш памет		SIM услуги	
Въвеждане на текст		Бисквитки		<b>Мултимедия</b>	<b>34</b>
Смяна на режима за въвеждане на текст	23	Сертификати за сигурност		MP3 Плейър	
Използване на режим Т9		Покази изображение		Камера	35
<b>Главно меню</b>	<b>25</b>	JAVA скрипт		Видео камера	37
		Използвана памет		FM радио	38
		Информация		Гласов запис	
		<b>Регистър повиквания</b>	<b>28</b>	<b>Съобщения</b>	<b>39</b>
		Всички повиквания		Ново съобщение	
		Пропуснати повиквания		Текстово	
		Набрани повиквания		Мултимедия	40
		Получени повиквания		Входящи	42
		Продължителност на повикване		Чернови	
		Разходи за повиквания	29	Изходящи	
		Информация за данни			



30	Изпратени	42
	Преслушване на гласова поща	43
31	Информационни съобщения	
	Шаблони	
32	Текстово	
33	Мултимедия	44
	Настройки на съобщенията	
	Текстово съобщение	
	Мулт. съобщ.	45
34	Номер на гласова поща	46
	Push съобщение	
	Информационно съобщение	
35	<b>Мои файлове</b>	<b>47</b>
37	Картини	
38	Звуци	
	Видео	
	Други	
	Забавление	
	Външна памет	
40	<b>Звукови профили</b>	<b>49</b>
42	Активиране	
	Персонализиране	

<b>Контакти</b>	<b>51</b>
Търсене	
Нов контакт	
Бързо набиране	
Групи	
Копиране на всички	52
Изтрий всички	
Настройки	
Информация	
<b>Настройки</b>	<b>53</b>
Дата и час	
Езици	
Настройки на дисплея	
Тапет	
Време на фоно осветление	
Яркост	
Пряк път до начален екран	
Тема	
Стил меню	
Текст в режим готовност	54
Име на мрежата	
Цветен шрифт за набиране	
Свързаност	
Bluetooth	

Настройки на мрежата	55
USB връзка	57
Повикване	57
Прехвърляне на повикване	
Режим на отговор	58
Изпрати моя номер	59
Чакащо повикване	
Минутен брояч	
Автоматично пренабиране	60
Изпращане на DTMF	
<b>Защита</b>	
Искане PIN код	
Автоматично заключване на клавишите	61
Заключване телефон	
Блокиране на повик	
Фиксиран номер за набране	62
Промяна на кодове	
<b>Режим в Самолет</b>	<b>63</b>
<b>Енергоспестяване</b>	
Нулирай	
Състояние на паметта	
<b>Акcesoари</b>	<b>64</b>
<b>Технически данни</b>	<b>65</b>



## За Вашата безопасност

### **Предупреждение!**

- Мобилният телефон следва да бъде изключен по време на самолетни полети.
- Не дръжте в ръка телефона, докато шофирате!
- Мобилният телефон да не се използва в близост до петролни станции, горивни хранилища, химически заводи или взривове.
- За Ваша безопасност: Използвайте САМО подходящите **ОРИГИНАЛНИ** батерии и зарядни устройства
- Не докосвайте телефона с мокри ръце по време на зареждане – възможен е токов удар или сериозна повреда на телефона.
- Пазете мобилния телефон далече от деца, тъй като съдържа дребни елементи, които могат да бъдат погълнати и да причинят задушяване!

### **Внимание!**

- Мобилният телефон да бъде изключван във всеки район, където това се изисква. Не използвайте мобилния си телефон в болници, тъй като може да повреди чувствителното медицинско оборудване!
- Спешните повиквания могат да не са достъпни при всички клетъчни мрежи. Затова не бива никога да разчитате само на телефона при спешни случаи.
- Използвайте само **ОРИГИНАЛНИ** аксесоари, за да избегнете повреда във Вашия телефон!
- Леките смущения могат да причинят повреда на разположените телевизори, радиопредаватели, компютри и т.н.
- Батериите следва да бъдат изхвърляни съобразно действащите екологични норми.
- Не разглобявайте телефона или батерията му!
- Ако батерията бъде заменена с такава от неправилен тип, има опасност от експлозия.

Пр

Моя д  
принц  
може д  
незакон  
По-под  
да нам  
инстру

**ИЗЛА  
РАДИ**

**Инфор  
радио  
коефи**

Този м  
KG290  
на при  
безопас  
радиов  
за безо  
радиов  
се бази  
принц  
безопас



## Принципи за безопасно и ефективно използване

Моля да прочетете тези прости принципи. Тяхното неспазване може да бъде опасно или незаконно.

По-подробна информация можете да намерите в настоящата инструкция.

### ИЗЛАГАНЕ НА РАДИОЧЕСТОТНА ЕНЕРГИЯ

**Информация за излагането на радиовълни и Специфичния коефициент на поглъщане (SAR)**

Този мобилен телефон модел KG290 е проектиран да отговаря на приложимите изисквания за безопасност при излагане на радиовълни. Тези изисквания за безопасност при излагане на радиовълни. Тези изисквания се базират на научните принципи, които включват безопасни граници, предвидени

да осигурят защита на всички хора, независимо от възрастта и здравословното им състояние.

▶ Принципите за излагане на радиовълни използват една мерна единица, известна като Специфичен коефициент на поглъщане или SAR. Тестовите за SAR се извършват чрез стандартни методи, при които телефонът излъчва на максималното му сертифицирано ниво на мощност във всички използвани честотни ленти.

▶ Въпреки, че може да има разлики в нивата на SAR при различните модели телефони LG, всички те са проектирани да отговарят на съответните принципи за излагане на радиовълни.

Принципи за безопасно и ефективно използване



## Принципи за безопасно и ефикасно използване

- ▶ Прагът на SAR, препоръчан от Международната комисия за нейонизираща радиационна защита (ICNIRP), която е 2 W/kg средно за десет (10) грама тъкан.
- ▶ Най-високата стойност на SAR за този модел телефон, измерена от DASy4 за използване до ухото е 0.752 W/kg (10 г) и при носене на тялото е 1.01 W/kg (10g).
- ▶ За страните, възприели препоръчителния SAR лимит на IEEE (Институт на Инженерите по Електротехника и Електроника), ограничението е 1.6W/kg на 1g тъкан.

## ГРИЖА ЗА ПРОДУКТА И ПОДДРЪЖКА

### **Внимание!**

Използвайте само батерии, зарядни устройства и принадлежности, одобрени за ползване с този конкретен модел телефон. Използването на всякакви други може да направи невалидно одобрение или гаранция отнасяща се за телефона и може да бъде опасно.

Не разглобявайте апарата. Занесете го на квалифициран сервизен техник, когато е необходимо да бъде ремонтиран.

- ▶ Дръжте го далече от електрически уреди като телевизор, радио или персонален компютър.
- ▶ Апаратът трябва да се държи встрани от източници на топлина като радиатори или печки.



- ▶ Не поставяйте телефона в микровълнова печка. Това ще причини избухване на батерията.
- ▶ Не го изпускайте.
- ▶ Не подлагайте аппарата на механична вибрация или удар.
- ▶ Покритието на телефона може да бъде повредено ако върху него се поставя опаковка или винилен калъф.
- ▶ Ползвайте суха кърпа за външно почистване на телефона. (Не използвайте разтворители, като бензол, разреждател или алкохол.)
- ▶ Не излагайте аппарата на силен дим или прах.
- ▶ Не дръжте телефона близо до кредитни карти или транспортни билети; може да въздейства на информацията върху магнитните ленти.

- ▶ Удари по екрана с остри предмети могат да повредят телефона.
- ▶ Не поставяйте телефона на влажни или мокри места.
- ▶ Използвайте внимателно аксесоарите, като слушалки. Уверете се, че кабелите са обезопасени и не се докосват ненужно до антената.

## ЕЛЕКТРОННИ УСТРОЙСТВА

Всички мобилни телефони могат да предизвикат смущения и повлияят на работата на електронните устройства.

- ▶ Не използвайте мобилен телефон в близост до медицинско оборудване без разрешение. Избягвайте да поставяте телефона в близост до сърдечни апарати (напр. в горния малък джоб)



## Принципи за безопасно и ефикасно използване

- ▶ Някои слухови апарати могат да бъдат смущавани от мобилни телефони.
- ▶ По-малки смущения могат да повлияят на телевизори, радиоапарати, компютри и др.
- ▶ Отбийте от пътя и паркирайте преди да започнете разговор или да отговорите на повикване, ако условията на движение изискват това.
- ▶ Радиочестотната енергия може да предизвика смущения в някои електронни системи на двигателя като например стерео уредбата или системата за безопасност.

### БЕЗОПАСНОСТ НА ПЪТЯ

Проверете законите и нормативната уредба по отношение на използването на мобилни телефони в районите, където шофирате.

- ▶ Не използвайте телефона като го държите в ръка докато шофирате.
- ▶ Съсредоточете цялото си внимание върху шофирането.
- ▶ При наличие, използвайте хендсфри устройство.

- ▶ Когато автомобилът Ви е оборудван с въздушна възглавница, не я блокирайте с инсталирано или портативно безжично оборудване. Това може да доведе до сериозни щети поради неправилното ѝ функциониране.

Ако слушате музика уверете се, че звука е с умерена сила, за да сте наясно какво става около вас. Това е абсолютно задължително, когато пресичате улици.

### Избягвайте слухови увреди

Уврежданията на слуха могат да бъдат избегнати, ако вземете предвид някои от следните препоръки:

### РАЙОНА ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Не използвайте мобилни телефони, когато шофирате в райони, където са ограничени скоростите.



## Избягване повреда на слуха

Увреждане на слуха може да се получи при излагане на силен звук за продължително време. Поради тази причина не препоръчваме да включвате или изключвате устройството близо до ухото си. Препоръчва се също музиката и звука да са с умерена сила.

## РАЙОНИ НА ВЗРИВНИ РАБОТИ

Не използвайте телефона там, където се провеждат взривни работи. Съблюдавайте ограниченията и Спазвайте всички разпоредби и правила.

## ПОТЕНЦИАЛНО ВЗРИВООПАСНА СРЕДА

- ▶ Не използвайте телефона на места за презареждане с гориво. Не го използвайте в близост с горива или химикали.
- ▶ Не превозвайте и не съхранявайте възпламеним газ, течност или експлозивни в отделение на Вашия автомобил, в което се намира мобилния Ви телефон и аксесоарите.

## В САМОЛЕТИ

- Безжичните устройства могат да предизвикат смущения в самолета.
- ▶ Изключете мобилния си телефон преди да се качите в самолет.
  - ▶ Не го използвайте на земята без разрешение от екипажа.



## Принципи за безопасно и ефективно използване

### ДЕЦА

Дръжте телефона на безопасно място, недостъпно за малки деца. Той съдържа в себе си малки части, които ако се отделят, могат да създадат опасност от задавяне.

### СПЕШНИ ПОВИКВАНИЯ

Спешните повиквания могат да не са достъпни при всички клетъчни мрежи. Затова не бива никога да разчитате само на телефона при спешни случаи. Проверете при местния доставчик на услугата.

### ИНФОРМАЦИЯ ЗА БАТЕРИЯТА И ПОДДРЪЖКА

- ▶ Не е необходимо да разреждате напълно батерията преди да я заредите. За разлика от други системи батерии, няма ефект върху паметта, който да компрометира работата на батерията.
- ▶ Използвайте само батерии и зарядни устройства LG. Зарядните устройства LG са проектирани да удължат максимално живота на батерията.
- ▶ Не разглобявайте и не давайте на късо батерията.
- ▶ Поддържайте металните контакти на батерията чисти.

- ▶ Сменете батерията, когато батерията е изтощена.
- ▶ Преди да използвате батерията, проверете дали батерията е правилно инсталирана.
- ▶ Не използвайте батерията в условията на екстремно висока или ниска температура.
- ▶ Не излагайте батерията на удар, натиск или механични налягания.
- ▶ Не излагайте батерията на влага или течове.
- ▶ Не използвайте батерията в близост до горещи предмети.
- ▶ Ако батерията е повредена, не я използвайте и я изхвърлете безопасно.

ЖКА

дите  
да

ма  
го  
а на

т

айте

сти.



- ▶ Сменете батерията, когато вече не осигурява приемлива работа. Батерията може да се презарежда стотици пъти преди да е необходима смяната ѝ.
- ▶ Презаредете батерията, ако не е била използвана дълго време, за максималната ѝ използваемост.
- ▶ Не излагайте зарядното устройство на директна слънчева светлина и не го използвайте при висока влажност като например в банята.
- ▶ Не оставяйте батерията на горещи или студени места, това може да влоши нейната работа.
- ▶ Ако батерията бъде заменена с такава от неправилен тип, има опасност от експлозия.
- ▶ Изхвърляйте използваните батерии в съответствие с инструкциите на производителя.

# KG290 характеристики

## Части на телефона

Поглед отпред



Изглед отзад



### Забележка

- ▶ Никога не пипайте антената по време на разговор. Това може да зонижи качеството на говора.

## Изглед отляво



Слот за външна памет



### Странични клавиши

- ▶ В режим на готовност (отворен / затворен): Сила на звука на клавишите
- ▶ По време на повикване: сила на звука на слушалката

### Страничен бутон на фотоапарата

## Изглед отдясно



Гнездо за слушалки

## KG290 характеристики

### Изглед при отворено положение

#### Бутон изпрати

- ▶ Набрание на телефонен номер и отговор на повикване.
- ▶ **В режим на готовност:** Показва хронология на извършените повиквания, получените и пропуснатите.

#### Буквено-цифрови клавиши

- ▶ **В режим на готовност:** Въвеждане на номер за набрание Задържане  
[0] Международни повиквания  
[1] Активиране на меню за център за гласова поща  
[2] - [9] Ускорено набрание
- ▶ **В режим "Редактиране":** Въвеждане на цифри и символи

#### Слушалка

#### LCD

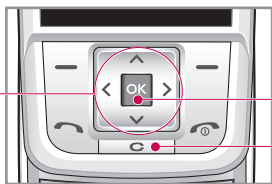
- ▶ **Горе:** Сила на сигнала, ниво на батерията и различни функции.
- ▶ **Долу:** Функции на програмируемите клавиши

#### Ляв програмируем клавиш / Десен програмируем клавиш

- ▶ Тези бутони изпълняват функцията, изписана в долната част на дисплея.

#### Бутон край / захранване





### **В режим на готовност**

#### **▶ В режим на готовност:**

**☒ Пряк достъп:** Списък-“Входящи”  
(задръжане на натиснат бутон:  
ще получите съобщение)

**☒ Пряк достъп:**  
Списък- “Контакти”

**[<] Пряк достъп:** Списък-“Общи”  
(задръжане на натиснат бутон:  
Само вибрация )

**[>] Пряк достъп:** Списък-“Предпочитани”

#### **▶ В меню:** превъртане нагоре/надолу

### **Бутон потвърди**

- ▶ Избира опциите и потвърждава действията.
- ▶ WAP достъп (дълъг ключ)

### **Бутон изчисти**

- ▶ Изтрива знак с всяко натискане. Задръжте клавиша натиснат, за да изтриете целия текст. Използвайте този бутон, за да се върнете към предишния екран.

## KG290 характеристики

### Информация за дисплея



Област икони

Област графика и текст

Индикатори за десен клавиш

Област	Описание
Първи ред	Показва различни икони.
Средни редове	Показва съобщения, инструкции и всяка друга информация, която въведете, като например набраните номера.
Последен ред	Показва функциите, които са определени текущо за двата програмируеми клавиша.

Информацията за иконите на дисплея е посочена по-долу.

### Икони на дисплея

Икона/Индикатор	Описание
	Индикатор за силата на получавания от мрежата сигнал.
	Можете да използвате GPRS услуга.
	Настроена и включена аларма.
	Вие сте активирали менюто Bluetooth.
	Графикът е настроен.
	Индикатор за статуса на батерията.
	Индикатор за получено текстово съобщение.
	Индикатор за получено гласово съобщение.

Икона/ Индикатор	Описание
	Всички звукови сигнали- изключени (профил: "Само вибрация").
	Профил "Без звук"- активиран.
	Профил "Общо"- активиран.
	Външно меню в профил.
	Профил "Слушалка"- активиран.
	Отклоняване на повикване.

### Забележка

- ▶ Качеството на разговор може да се промени в зависимост от мрежовото покритие. Когато силата на сигнала е под 2 ленти, може да изпитате заглушаване, прекъсване на разговора или лошо качество на звука. Този сигнал е индикатор за вашите повиквания. Когато няма ленти, това означава, че няма мрежово покритие: в този случай не бихте могли да получите достъп до мрежата за услуги (повикване, съобщения и т.н.).

# Начало

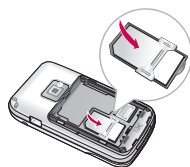
## Инсталиране на SIM карта и батерия

### 1. Поставяне на SIM-картата

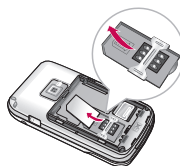
Вашата SIM карта съдържа телефонния ви номер, сервизни подробности и контакти и трябва да бъде поставена в телефона.

Ако вашата SIM карта се извади, телефонът става неизползваем (освен за спешни повиквания), докато не се постави валидна такава. Винаги изваждайте зарядното устройство и други аксесоари от телефона, преди да поставяте или изваждате вашата SIM карта. Плъзнете SIM картата в гнездото за SIM картата.

Уверете се, че SIM картата е поставена правилно и областта със златните контакти на картата сочи надолу. За да извадите SIM картата, натиснете я надолу и я издърпайте внимателно в обратна посока.



Поставяне на SIM-картата



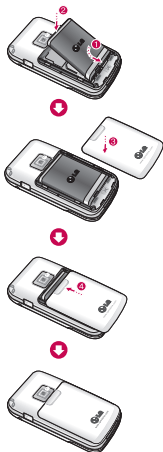
Изваждане на SIM-картата

### Забележка

- ▶ Металната част на SIM-картата може лесно да се повреди от драскотини. Спазвайте инструкциите, приложени към нея!

## 2. Инсталиране на батерията

Поставете батерията, като подравните златните контакти със терминалите на батерията (златните контакти) в отделението за батерия. Натиснете надолу горната част на батерията, докато щракне на мястото си.



## 3. Изваждане на батерията

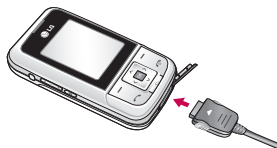
Изключете телефона. (Ако оставите телефона включен, има вероятност да изгубите съхранени телефонни номера и съобщения.) Натиснете лостчетата за освобождаване на батерията **1** и в отворете **2**. След това извадете батерията.



## Начало

### Зареждане на батерията

Преди да свържете към телефона адаптера за използване по време на пътуване, първо трябва да инсталирате батерията.



1. Със стрелката нагоре, както е показано на диаграмата, натиснете съединителя на зарядното устройство към гнездото на дъното на телефона, докато чуете щракване.

2. Включете щепсела на зарядното устройство в мрежата. Използвайте само включеното в комплекта зарядно устройство!
3. След пълното зареждане на батерията, обозначителната икона на дисплея престава да се движи.
4. Уверете се, че батерията е напълно заредена, преди да използвате телефона.

#### **Предупреждение!**

- Не натискайте силно съединителя, тъй като това може да причини повреда на телефона и/или токоизправителя!
- Включете зарядното устройство в стенен контакт.
- Не вадете батерията или SIM-картата от телефона по време на зарежането!

### **Внимание**

- Изключвайте зарядното устройство по време на гръмотевични бури, за да избегнете токов удар.
- Пазете батерията от остри предмети по време на зареждане - съществува риск от токов удар.

### **Изключване на зарядното устройство**

Откачете зарядното устройство от телефона чрез издърпване на кабелния конектор, а не на кабела.



## ОБЩИ ФУНКЦИИ

### Въвеждане на текст

Можете да въведете цифрово-буквени знаци с помощта на клавиатурата на телефона. Например, запазването на имена в Адресната книга, писането на съобщение и създаването на насрочени събития в календара, изискват въвеждане на текст. Телефонът разполага със следните методи за въвеждане на текст.

#### Режим T9


Този режим ви дава възможност да въведете думи само с едно натискане на клавиш за буква. Всеки бутон от клавиатурата служи за повече от една буква. Режимът T9 автоматично сравнява натиснатите бутона с вътрешен речник за да определи правилната дума,

като така са необходими по-малко натискания отколкото при традиционния ABC (азбучен) режим. Той е известен и като предвидим текст.

#### ABC (Азбучен) режим

Този режим Ви позволява да въведете букви като натискате бутона обозначен с желаната буква един, два, три или четири пъти, докато се появи буквата.

#### Режим 123 (Цифров режим)

Цифрите се изписват с едно натискане на бутон за всяка цифра. За да преминете в режим 123 в текстово поле, натиснете бутон  докато се изпише режим 123.


### Смяна въве

1. Когато коет въве десе забережи
2. Натпрев T9ab и 12

### Изпол

Режим предви лесно с най-м бутони всеки да изпи че въве вграде също т

## Смяна на режима за въвеждане на текст





1. Когато се намирате в поле, което позволява да бъдат въвеждани знаци, в горния десен ъгъл на дисплея ще забележите индикатор за режима на въвеждане на текст.
2. Натиснете  за да превключите между T9Abc, T9abc, T9ABC, ABC, Abc, abc и 123.



## Използване на режим T9

Режимът за въвеждане на предвидим текст T9 Ви позволява лесно да въвеждате думите с най-малко натискания на бутоните. С натискането на всеки бутон телефонът започва да изписва знаците, които смята че въвеждате базирайки се на вградения речник. Вие можете също така да въвеждате нови

думи в речника.

С добавянето на нови букви думите се сменят, за да отразят най-вероятния кандидат от речника.

1. Когато сте в режима за предвидим текст T9, започнете да въвеждате дума като натискате бутоните от  до . Натискайте по един бутон за всяка буква.
2. Въведете цялата дума преди да редактирате или изтривате някоя буква.
3. Завършете всяка дума с интервал с натискане на клавиша  или .

За да изтриете букви, натиснете . Натиснете и задръжте , за да изтриете буквите продължително.

## ОБЩИ ФУНКЦИИ

### Забележка

- Прегледайте долната таблица за повече информация за знаците, които можете да въведете с помощта на буквено-цифровите бутони.

Бутон	Знаци по реда на изписване	
	Главни	Малки
1 [0-9]	., / ? ! - : " ' @ 1	., / ? ! - : " ' @ 1
2 [abc]	А В В Г Г А В С 2	а б в г г а б с 2
3 [def]	Д Е Ж З Э Е Д Е F 3	д е ж з э е д е f 3
4 [ghi]	И Й К Л І Г Н І 4	и й к л і г н і 4
5 [jkl]	М Н О Ј К L 5	м н о ј к l 5
6 [mno]	П Р С М N O 6	п р с м n o 6
7 [pqrs]	Т У Ф Х Р Q R S 7	т у ф х р q r s 7
8 [tuv]	Ц Ч Ш Щ Ъ Т U V 8	ц ч ш щ ъ т u v 8
9 [wxyz]	Ь Ю Я Ъ З W X Y Z 9	ь ю я ъ з w x y z 9
0 [ ]	Разстояние 0 (дълго натискане)	Разстояние 0 (дълго натискане)

# Главно меню

## 1. Бараузър

- 1.1 Начало
- 1.2 Показалци
- 1.3 Въведете адрес
- 1.4 Хронология
- 1.5 Записани страници
- 1.6 Настройки
- 1.7 Информация

## 2. Регистър повиквания

- 2.1 Всички повиквания
- 2.2 Пропуснати повиквания
- 2.3 Набрани повиквания
- 2.4 Получени повиквания
- 2.5 Продължителност на повикване
- 2.6 Разходи за повиквания
- 2.7 Информация за данни

## 3. Инструменти

- 3.1 Будилник
- 3.2 Календар
- 3.3 Калкулатор
- 3.4 Бележка
- 3.5 За изпълнение
- 3.6 Хронометър
- 3.7 Конвертор
- 3.8 Световен часовник
- 3.9 SIM услуги

## 4. Мултимедия

- 4.1 MP3 Плейър
- 4.2 Камера
- 4.3 Видео камера
- 4.4 FM радио
- 4.5 Гласов запис

## 5. Съобщения

- 5.1 Ново съобщение
- 5.2 Входящи
- 5.3 Чернови
- 5.4 Изходящи
- 5.5 Изпратени
- 5.6 Преслушване на гласова поща
- 5.7 Информационни съобщения
- 5.8 Шаблони
- 5.9 Настройки на съобщенията

## 6. Мои файлове

- 6.1 Картини
- 6.2 Звуци
- 6.3 Видео
- 6.4 Други
- 6.5 Забавление
- 6.6 Външна памет

## 7. Звукови профили

- 7.1 Общ
- 7.2 Без звук
- 7.3 Само вибрация
- 7.4 На открито
- 7.5 Слушалка

## 8. Контакти

- 8.1 Търсене
- 8.2 Нов контакт
- 8.3 Бързо набиране
- 8.4 Групи
- 8.5 Копиране на всички
- 8.6 Изтрий всички
- 8.7 Настройки
- 8.8 Информация

## 9. Настройки

- 9.1 Дата и час
- 9.2 Езици
- 9.3 Настройки на дисплея
- 9.4 Свързаност
- 9.5 Повикване
- 9.6 Защита
- 9.7 Режим в Самолет
- 9.8 Енергоспестяване
- 9.9 Нулирай
- 9.0 Състояние на паметта



# Бараузър

## Начало

Меню 1.1

Свързване с началната страница. Начална страница може да е сайтът, зададен в активирания профил. В случай, че сами не активирате профил, доставчикът на услугата ще направи това.

## Показалци

Меню 1.2

Чрез това меню можете да съхранявате любимите си WAP сайтове, по подобие на Интернет браузъра на Вашия компютър. Телефонът ви разполага с няколко зададени маркера, тези маркери не могат да бъдат изтривани.

## Введете адрес

Меню 1.3

Можете да се свържете директно със сайта, който искате, достатъчно е само да въведете съответният URL адрес, и да натиснете клавиш [OK].

## Хронология

Меню 1.4

Това меню показва последно прегледаните страници.

## Записани страници

Меню 1.5

Телефонът може да запише показаната страница като един офлайн файл.

## Настройки

Меню 1.6

Можете да настроите профил, Cashe (кеш памет) и защита във връзка с интернет услуга.

## Мрежов профил

(Меню 1.6.1)

Профилите съдържат мрежова информация за свързването с Интернет.

## Стил на преглед

(Меню 1.6.2)

Може да промените големината на екрана на браузъра.

Кеш

Информация  
които са  
памят

Забележка

► Опции  
и съвети  
със

Бисквитки

Проверка  
или не

Сертификат

Можете да  
персонализирате  
запазени



Меню 1.4

Меню 1.5

Меню 1.6

Меню 1.7

Меню 1.8

Меню 1.9

Меню 1.10

Меню 1.11

Меню 1.12

Меню 1.13



## Кеш памет

(Меню 1.6.3)

Информацията или услугите, до които имате достъп са запазени в паметта на телефона.

### Забележка

- ▶ Описаната памет е допълнителна и се използва за временно съхраняване на данни.

## Бисквитки

(Меню 1.6.4)

Проверете дали се използва cookie или не.

## Сертификати за сигурност

(Меню 1.6.5)

Можете да видите списък с персоналните сертификати запазени в телефона Ви.

## Покажи изображение

(Меню 1.6.6)

Позволява ви да активирате или деактивирате показване на изображението по време на работа с брауъра.

## JAVA скрипт

(Меню 1.6.7)

Това меню ви позволява да активирате Java Script, докато използвате уеб брауъра.

## Използвана памет

(Меню 1.6.8)

Може да изберете памет, която да използвате.

## Информация

Меню 1.7

Можете да видите информацията за версия на WAP брауъра.



## Регистър повиквания

Можете да проверявате пропуснатите, приетите и набраните повиквания, в случай, че мрежата поддържа услугата "Идентификация на входяща линия". Името и номера се изписват заедно с часа и датата на осъществяване на повикването.

### Всички повиквания

Меню 2.1

Можете да прегледате списък на изходящи или входящи повиквания.

### Пропуснати повиквания

Меню 2.2

Това меню ви позволява да прегледате последните 50 пропуснати повиквания.

### Набрани повиквания

Меню 2.3

Това меню ви позволява да видите последните 50 набрани повиквания.

### Получени повиквания

Меню 2.4

Това меню ви позволява да видите последните 50 приети повиквания, а също така и

### Продължителност на повикване

Меню 2.5

Дава ви възможност да видите продължителността на входящите и изходящите си разговори. Също така можете да нулирате таймерите за разговорите.



Меню 2.3

ни

Меню 2.4

идите  
вания,

СТ

Меню 2.5

те  
ящите

ате



## Разходи за повиквания

Меню 2.6

Чрез това меню получавате възможност да проверите стойността на последния си разговор, всички повиквания, оставащия кредит, както и да нулирате всички стойности. За активиране на последната функция следва да въведете PIN2-код.

## Информация за данни

Меню 2.7


Опция за проверка на обема трансферирани (чрез GPRS) данни чрез мрежата, както и времето, прекарано online.



# Инструменти

## Будилник(Аларма) Меню 3.1


Възможност да настроите до алармени сигнала за различно време.






1. Изберете "Включено" и задайте желаното време за активиране на алармата.
2. Изберете периода за повторение: "Един път", "Понпет"(от понеделник до петък), "Пон-съб"(от понеделник до събота), Съб-Нед, "Всеки ден".
3. Изберете вид на сигнала и натиснете  [OK].

## Календар

Меню 3.2

Когато влезете в това меню, се показва календар. В най-горната част на екрана са показани месецът и годината. Винаги когато промените датата в меню "Настройки", календарът се актуализира автоматично.

В режим за график натискайте левия програмируем клавиш  [Опции] както следва:

- ▶ **Преглед:** Преглед на всички графици и бележки за избрания ден. Използвайте  ,  за да разгледате списъците с бележки.
- ▶ **Нов график:** Възможност да задавате до 100 бележки. Въведете име, след което натиснете клавиш  [OK]. Въведете необходимата информация: Време, Повторение, Аларма.
- ▶ **Всички графици:** Демонстрира бележката за определения ден. За преглед на списъка с бележки се използват клавиши  и  . При зададен алармен сигнал за някоя от тях, на екрана е изписан съответния час.

- ▶ **Отид**  
отид  
дата
- ▶ **Изтр**  
изтр  
вече
- ▶ **Изтр**  
изтр

## Кал

Меню  
матем  
-, x, п:  
**умнож**  
Освен  
различ  
като, +  
sqrt.



- ▶ **Отиди на дата:** Можете да отидете направо на избраната дата.
- ▶ **Изтриване на стари:** Опция за изтриване на графика, за който вече сте били уведомени.
- ▶ **Изтрий всиуки:** Опция за изтриване на всички бележки.

## Калкулатор




Меню 3.3

Менюто съдържа стандартните математически действия като +, -, x, п: (**събиране, изваждане, умножение, деление**).


Освен това, можете да използвате различни функции на калкулатора като, +/-, **sin, cos, tan, log, ln, exp, sqrt**.

## Бележка

Меню 3.4

1. Изберете "Бележка" с клавиш  [Избери].
2. Ако записът е празен, натиснете левия програмируем клавиш  [Ново].
3. Въведете бележката и натиснете  [Опции] → [Съхрани].

### Забележка

- ▶ За промяна на режима за въвеждане на символи използвайте клавиш .

## За изпълнение

Меню 3.5

Можете да гледате, редактирате и добавяте задачи. Задачите се показват, подредени по час. Изпълнените и неизпълнените задачи се показват по различен начин.

## Инструменти

### Опции

- ▶ **Преглед:** За да видите подробно съдържанието на задача, позиционирайте курсора на желания елемент в Списъка на задачите и натиснете
- ▶ **Нова задача:** За да въведете дата, описание или приоритет на задача и да въведете състояние. Когато приключите с въвеждането на данни, натиснете централния бутон [Запис], за да запишете новата задача.
- ▶ **Статус:** Можете да видите състоянието на избраната задача.
- ▶ **Изтрий:** Можете да изтриете задачата. Можете да видите дали задачите са текущи или завършени.
- ▶ **Редактиране:** Можете да редактирате задачи с левия програмируем клавиш [Опции].

- ▶ **Календар:** Можете да видите задачите за избрания ден.
- ▶ **Изтриване:** Можете да изберете задачи за Изтриване на всички, Множествено изтриване, Изтриване на всички завършени, Изтриване на стари.

## Хронометър

Меню 3.6

1. Натиснете [Старт], за да започне отчитането на времето и да засечете изминалото време, като натиснете [Обиколка].
2. Натиснете [Стоп], за да потвърдите регистрирането на изминалото време.
3. Натиснете [Нулиране] за привеждане в начално състояние.



## Конвертор

Меню 3.7

Така се превръщат мерни единици в исканите от вас мерни единици. Има 7 типа величини, които могат да бъдат конвертирани: **валута, Площ, дължина, тегло, температура, Обем, Скорост.**

## SIM услуги

Меню 3.9

Това меню зависи от SIM-картата и мрежовите услуги.

ите

берете  
ички,

шени,

Меню 3.6



емето



то на

## Световен часовник

Меню 3.8

Функцията световно време предоставя информация за часа в големи градове по света. Можете да видите часа в желаната държава или град с  ,  .



## Мултимедия

### MP3 Плейър Меню 4.1


KG290 има вграден MP3 плейър. Можете да слушате музикални MP3 файлове от паметта на Вашия телефон като използвате съвместими слушалки или през вътрешния говорител.

Музикалният плейър поддържа:

- **MPEG-2 Layer III, MPEG-2.5 Layer III:** Честота от 8KHz до 48KHz. Скорост до 320Kbps, стерео.
- **AAC:** ADIF, ADTS формати (Честота от 8KHz до 48KHz)
- **AAC+: V1:** (Скорост 16~128Kbps), **V2:** (Скорост 16~48Kbps) (Честота от 8KHz до 48KHz)

Можете да прехвърляте MP3 файлове от съвместим компютър в паметта на телефона с помощта на Mass памет.

Когато свързвате телефона към компютъра с помощта на USB кабел (доставен заедно с телефона).

1. Натиснете меню Мултимедия и изберете MP3 плеър.
2. Натиснете левия екранен бутон  [Опции], за да отворите достъп до следните менюта.

- ▶ **Пауза:** Можете да поставите възпроизвеждането на MP3 файл на пауза.
- ▶ **Задаване като тон на звънене:** Можете да изберете друг файл в списъка на MP3 файлове.
- ▶ **Настройки**
  - **Еквалайзер**

Това меню Ви позволява да регулирате променливата обстановка при слушане на музика.

### - Режим на изпълнение

Това меню Ви позволява да зададете режима на възпроизвеждане. Повторение на една, Повторение на всички, Възпроизвеждане на всички.

### - Задаване на разбъркване

Ако изберете "Вкл.", можете да слушате произволно избрана музика.

### - Визуален ефект

Можете да изберете менютата за визуални ефекти: Реален спектър, фалшив. Това меню позволява смяната на фона на главния LCD дисплей при изпълнение на MP3 файл.

## Камера

Меню 4.2


Можете да използвате камерата, вградена в телефона, за да правите снимки или видео записи. Освен това, можете да изгратите снимки на други хора и избирате снимки за фон.



Индикатор

## Мултимедия




### • За да направите снимка


Задръжте натиснат бутон  на камерата.


- Определете разстоянието на обекта, който искате да снимате (повече от 50 см).


- Внимавайте с камерата, лещите са много финни и при удар могат да се разместят.


- Не разглобявайте камерата.


1. Задръжте натиснат  в режим на готовност.
2. Фокусирайте обекта, за да го снимате и след това натиснете клавиша .
3. Ако искате да запишете снимката, натиснете клавиша .

► **Резолюция** []: Дава ви възможност да задавате размера на изображението. (1280x960) (640x480) и (320x240). Множество снимки е наличен само при разделителна способност (320x240), (640x480) пиксела.

► **Качество** []: Позволява ви да зададете като качество на изображението Нормален, Фин и Супер фин.

► **Таймер** []: Позволява ви да зададете изчакване (Изкл., 3 секунди, 5 секунди или 10 секунди). След това определено време телефонът снима.

► **Режим на преглед** []: Цяло изображение, Цял екран

► **Запиши в** []: Може да зададете мястото след снимане. (Външна памет/Телефон)

► **Серв**  
да пр

сери

► **Цве**  
са че

(Отх

► **Бала**  
Ви д

в съ

(Нощ






Обла

Дне

► **Тон**  
зада

► **Нули**  
възм


наст

- ▶ **Серия снимки** [  ]: Позволява да правите няколко снимки в серия.
- ▶ **Цветен ефект** [  ]: Налични са четири настройки. (Отхвърляне/Моно/Сепия/Цвят)
- ▶ **Баланс бяло** [  ]: Позволява Ви да променяте настройките в съответствие с обстановката. (Нощен режим / Флуоресцентно/Облачно/С нажежаема жичка/Дневна светлина/Авто)
- ▶ **Тон затвор** [  ]: Можете да зададете звука при снимане.
- ▶ **Нулир. Настр** [  ]: Дава ви възможност да нулирате настройките.

## Видео камера Меню 4.3

1. Изберете меню **Видеокамера**.
2. Настройките на видеокамерата са същите като на фотокамерата, с изключение на следните елементи:



Натиснете  , за да запишете изображението.

## Мултимедия

- ▶ **Режим [MMS]**: Дава ви възможност да изпращате видео файл с MMS или Общи.
- ▶ **Раздел. Способ. [MMS]**: Може да изберете следната разделителна способност: 128x96, 176x144.

## FM радио

Меню 4.4

Можете да търсите радиостанции и да слушате радио.

1. Натиснете съответния цифров клавиш на канал, за да запазите текущо избраната радиостанция.
2. След като настроите радиостанциите, може да слушате всички предварително настроени станции.

3. Може да промените честотата и да промените радиостанцията за избрания канал. Може да потърсите следващата станция, като натиснете поне за две секунди или натиснете страничните клавиши.

## Гласов запис

Меню 4.5

С тази функция можете да запишете над 10 гласови бележки, всяка с максимална продължителност 60 секунди.

## Ново

Меню  
свърза  
Message  
Message  
съобщ

## Текст

Може  
тексто

1. Влез  
чрез
2. Ако  
съоб  
съоб
3. Изп  
да у  
текст
4. Нат  
доба


# Съобщения

## Ново съобщение Меню 5.1


Менюто съдържа опции, свързани с услугите SMS(Short Message Service), MMS(Multimedia Message Service), гласова поща и съобщения от мрежовия оператор.

### Текстово (Меню 5.1.1)

Може да записвате и редактирате текстови съобщения.

1. Влезте в меню "Съобщения" чрез клавиш  [Избери].
2. Ако искате да напишете ново съобщение, изберете **Текстово съобщение**.
3. Използвайте метод "Т9", за да улесните въвеждането на текста.
4. Натиснете "Опции", за да добавите приложения.

### Опции

- ▶ **Изпращане на:** Опция за изпращане на текстови съобщения.
  1. Въведете номер на получателя.
  2. Натиснете клавиш  клавиш за да добавите още получатели.
  3. Прибавете номера от телефонния указател.
  4. Натиснете [Опции] и натиснете Изпращане след въвеждане на цифрите.
- ▶ **Вмъкване**
  - **Символ:** Опция за добавяне на специфичен символ ("Вмъкване"- "Символ"- маркиране на избрания символ чрез навигационните клавиши - "Избери").
  - **Изображение:** Опция за добавяне на картинка.


## Съобщения

- **Звук:** Опция за добавяне на звук.
  - **Текстов шаблон:** Опция за използване на въведен в телефона Текстов шаблон.
  - **Контакт:** Към съобщението може да прибавите телефонни номера и e-mail – адреси.
  - **Моята визитка:** Към съобщението може да прибавите информация за обратна връзка.
- ▶ **Запиши в чернови:** Опция за архивиране на съобщения в папка “Изходящи”.
- ▶ **T9 езици:** Изберете желан език за режим на въвеждане T9. Можете също да деактивирате режим на въвеждане T9, като изберете T9 изкл.
- ▶ **Нова T9 дума:** Изберете новата T9 дума: за въвеждане на Нова дума в речника.
- ▶ **Изтриване на текст:** По време на писане на съобщение може да изчистите текста.
- ▶ **Изход:** Ако натиснете Изход докато пишете съобщение, можете да завършите писането на съобщението и да се върнете назад в менюто за съобщения. Написаното от вас съобщение няма да бъде съхранено.

### Мултимедия

(Меню 5.1.2)

Може да записвате и редактирате мултимедийни съобщения, да проверявате размера на съобщението.

1. Влезте в меню “Съобщения” с клавиш  [Избери].
2. Ако искате да напишете ново съобщение, изберете Мултимедия.
3. Използвайте някой от зададените шаблони за мултимедийно съобщение или създайте ново.

Максимален размер на файлове: 100 kb.

### Опции

▶ Изпр. съобщ. получ. присъщо съобщ. напр. изпр.

▶ Във. Сим. Звук. Нов. шаб. визи.

▶ Пре. създ. съоб.

Максималният допустим размер на файл, който може да бъде виъкнат в MMS съобщение, е 100 kb.

### Опции

- ▶ **Изпращане на:** Може да изпращате мултимедийни съобщения на няколко получателя, да задавате приоритети на вашите съобщения, както и да направите така, че да бъдат изпратени по-късно.
- ▶ **Вмъкване:** Можете да добавяте Символ, Изображение, Видео, Звук, Нова снимка, Нов видео, Нов звук, Нов слайд, Текстови шаблони, Контакт, Моята визитка.
- ▶ **Превю:** Опция за преглед на създадените мултимедийни съобщения.

### Забележка

▶ Услугата зависи от Вашия доставчик!

- ▶ **Запис:** Позволява ви да промените избраното от вас мултимедийно съобщение.
- ▶ **Редактиране на тема:** Можете да редактирате темата на всяко съобщение.
- ▶ **Слайд:** Megtekintheti a készített multimédia üzenetet.
- ▶ **Продължителност на слайд:** Можете да зададете продължителността на слайда на мултимедийно съобщение.
- ▶ **T9 езици:** Изберете желан език за режим на въвеждане T9. Можете също да дезактивирате режим на въвеждане T9, като изберете T9 изкл.

## Съобщения

- ▶ **Нова Т9 дума:** Изберете новата Т9 дума: за въвеждане на Нова дума в речника.
- ▶ **Изход:** Може да се върнете към менюто Съобщения.

### Входящи

Меню 5.2

Ще бъдете уведомявани за получените съобщения, които ще се архивират в папка "Входящи".

#### Забележка

- ▶ **SIM – съобщение:** Съобщение, съхранявано в паметта на SIM-картата.

За уведомено мултимедийно съобщение трябва да изчакате за изтегляне и обработка на съобщението.

### Чернови

Меню 5.3

Използвайки това меню можете да настроите 5 мултимедийни съобщения които използвате най-често. Възможни са следните опции.

### Изходящи

Меню 5.4

Това меню ви позволява да видите съобщението, което предстои да бъде изпратено или не е било изпратено успешно.

След успешно изпращане на дадено съобщение, то ще бъде преместено в менюто Изпратени.

### Изпратени

Меню 5.5

Това меню ви позволява да прегледате съобщенията, които са вече изпратени. Можете да проверите времето и съдържанието на съобщение.

Меню 5.3

ете  
и  
е  
дните

Меню 5.4

идите  
и да  
до

де  
гени.

Меню 5.5

ито

е.



## Преслушване на гласова поща Меню 5.6

При избор на това меню натиснете левия програмируем клавиш за прослушване на гласовата поща. В режим на готовност за достъп до същата използвайте клавиш



### Забележка

- ▶ При получено гласово съобщение на екрана се появява съответният символ.

## Информационни съобщения Меню 5.7

(В зависимост от мрежовия оператор и абонамента)

Съобщенията от информационната служба са текстови съобщения, доставени от мрежата до GSM. Всяка

от изброените категории има определен номер за получаване чрез доставчика. При получено "Инфо"- съобщение на екрана се появява самото или известие.

Всеки тип има номер, следователно можете да се свържете с доставчика на услуги, ако сте въвели определен номер за информация.

За преглед на съобщението извън режим на готовност или повторен преглед - използвайте опциите.

## Шаблони Меню 5.8

### Текстово (Меню 5.8.1)

Разполагате с 6 текстови шаблона.

- Моля те, обади ми се
- Закъснявам. Ще пристигна в
- Къде си сега?



## Съобщения

- На път съм.
- Спешно! Моля те, свържи се.
- Обичам те

### Мултимедия (Меню 5.8.2)

След като сте записали нов шаблон, можете да използвате следните опции.

### Настройки на съобщенията Меню 5.9

#### Текстово съобщение (Меню 5.9.1)

##### ▶ Тип съобщение:

**Текст, Глас, Факс, Пейджинг, X.400, Имеил, ERMES**

Обикновено настройката на типа съобщения е "Текст". Съществува опция за промяна на текста в алтернативен формат. Консултирайте се със своя доставчик на услуги

относно достъпа до тази функция!

- ▶ **Срок на валидност:** Тази мрежова услуга дава възможност за указване на период за съхранение на Вашите текстови съобщения в SMS-центъра.
- ▶ **Отчет за доставка:** Опция за получаване на потвърждение за успешното предаване на Вашето съобщение - изберете "Да".
- ▶ **Отговор за ваша сметка:** Възможност получателят на съобщение от Вашия номер да изпрати отговор за Ваша сметка - изберете "Да".
- ▶ **Номер на център за съобщения:** Чрез това меню следва да въведете номера на Вашия SMS - център, преди да изпращате кратки съобщения.

## Мулт. съобщ. (Меню 5.9.2)

- ▶ **Тема:** Когато това меню е включено, можете да въвеждате тема на мултимедийни съобщения.
- ▶ **Продължителност на слайд:** Показване продължителността на всяка страница, когато пишете съобщение.
- ▶ **Приоритет:** Възможност за настройка на нивото на приоритет.
- ▶ **Срок на валидност:** Тази мрежова услуга дава възможност за указване на период за съхранение на Вашите мултимедийни съобщения в центъра.
- ▶ **Отчет за доставка:** Опция за получаване на потвърждение за успешното предаване на Вашето съобщение - изберете "Да".
- ▶ **Отчет за прочетени:** Можете да получавате отчет дали получателят е получил съобщението или не.
- ▶ **Автоматично изтегляне:** Изберете "Включено" за автоматично зареждане на получено мултимедийно съобщение и "Изключено" - за получаване единствено на известие в папка "Входящи" и евентуален преглед на съобщението по Ваше желание.
- ▶ **Мрежов профил:** В случай, че избетете сървър за мултимедийни съобщения, може да настроите URL за същия.



## Съобщения

### ► Разрешен тип съобщение

- **Лични:** Персонални съобщения;
- **Реклама:** Съобщения с рекламна цел;
- **Информация:** Необходима информация;

### Номер на гласова поща

(Меню 5.9.3)

Възможност за получаване на гласови съобщения, ако услугата се поддържа от мрежовия Ви оператор. При получаване на ново съобщение в гласовата пощенска кутия, на екрана се появява съответния обозначителен символ. Обърнете се към мрежовия си оператор за повече информация и за необходимите настройки.

### Push съобщение (Меню 5.9.4)

Възможност да изберете дали да получавате посочените съобщения.

### Информационно съобщение (Меню 5.9.5)

#### ► Получаване

Ако изберете това меню, вашият телефон ще получава съобщения от информационната служба.

#### ► Предупреждения

Наличие на сигнал при получаване на съобщение от услуга Бутон за ОК.

#### ► Език

Можете да изберете езика, който желаете с натискане на ОК.



## Кар

Покаж  
файло  
медий  
Мулти

## Зву

Покаж  
Моите  
Мулти

## Вид

Покаж  
Моите  
Мулти

## Дру

Покаж  
ААС, М  
медий  
Мулти



# Мои файлове

## Картини

Меню 6.1

Покажи списъка на JPG файловете в Моите медийни файлове/Снимки в Мултимедийната памет.

## Звуци

Меню 6.2

Покажи списъка на файловете в Моите медийни файлове/Музика в Мултимедийната памет.

## Видео

Меню 6.3

Покажи списъка на файловете в Моите медийни файлове/Музика в Мултимедийната памет.

## Други

Меню 6.4

Покажи списъка на MP3, MP4, AAC, M4A файловете в Моите медийни файлове/Музика в Мултимедийната памет.

## Забавление (Апликации)

Меню 6.5

В менюто можете да организирате Java апликациите, които са инсталиране във вашия телефон. Можете да пускате или изтривате заредени апликации, както и да настройвате опцията за свързване.

## Външна памет

Меню 6.6

Менюто Ви позволява да прегледате Изображения, Звуци, Видео, Документи и Други от вашата (памет) карта. Ако външната памет не е достъпна, ще получите съобщение: 'Моля включете/добавете външна памет'.

## Мои файлове

### Нов фантастичен LG.

KG290 действа като устройство външна памет. Ако свържете USB кабела, може да използвате телефона като сменяем диск.

Ако включите апарата към USB кабел, може да го използвате като подвижен диск. Можете да зареждате MP3 файлове, снимки, видео и т.н. само чрез свързване с USB кабел.

### Забележка

- ▶ Функцията УСТРОЙСТВО ЗА СЪХРАНЯВАНЕ НА ДАННИ ще работи само когато телефонът е в неактивен режим.

- ▶ НЕ изключвайте кабела докато изтеглите файлове. След като изтеглите файловете, трябва да щракнете върху "Безопасно премахване на хардуер" в компютъра, след което да изключите кабела.
- ▶ Когато копирате файл на сменяемия диск, на дисплея може да видите съобщението "Прехвърляне". Това означава, че УСТРОЙСТВОТО ЗА СЪХРАНЯВАНЕ НА ДАННИ работи и се извършва прехвърляне на данни. Докато се извършва "прехвърляне", не изключвайте кабела. Ако изключите кабела докато се извършва "прехвърляне", данните ще бъдат загубени или повредени и е възможна повреда на телефона.
- ▶ Ако получите повикване докато използвате УСТРОЙСТВОТО ЗА СЪХРАНЯВАНЕ НА ДАННИ, повикването ще бъде отхвърлено, но след като изключите кабела ще може да видите пропуснатото повикване.

Менюто  
на раз  
на звук  
поводи  
основн  
вибрац  
Кола.

### Актив

1. Дем  
прос
2. Мар  
и го  
[Изб
3. Изб


### Перс

Допъл  
персон  
профи  
клавиш  
избере


## Звукови профили

Менюто позволява настройване на разнообразни по вид и сила на звука сигнали за различни поводи. Съществуват шест основни профила: Общ, Тих, Само вибрация, Шумен, Слушалки и Кола.

### Активиране (Меню 7.X:1)

1. Демонстрира списък на профилите.
2. Маркирайте желаня профил и го активирайте чрез  [Избери] или клавиш "OK".
3. Изберете "Активиране"

### Персонализиране (Меню 7.X:2)

Допълнителни менюта за персонализиране на избрания профил. След като натиснете клавиш  или ОК клавиш, изберете "Персонализирай".

- ▶ **Тип предупреждение за повикване:** Опция за избор на типа сигнал за входящи повиквания - възможности за различни комбинации - вибрация, звънене и вибрация и др.
- ▶ **Тонове на звънене:** Опция за избор на различни мелодии за сигнал при повикване.
- ▶ **Сила на тон за звънене:** Възможност за коригиране силата на звука.
- ▶ **Тип предупреждение за съобщение:** Опция за избор на типа предупредителен сигнал при получено съобщение.
- ▶ **Тонове на съобщения:** Опция за избор на различен по вид сигнал за получено съобщение.



## Звукови профили

- ▶ **Тонове на клавиатурата:** Опция за избор на различен по вид сигнал на клавишите.
- ▶ **Сила звук клав.:** Възможност за коригиране силата на звука за сигнал на клавишите.
- ▶ **Тонове за слайдове:** Позволява да зададете Тона при отваряне за настройка към околната среда.
- ▶ **Сила зв. ефекти:** Позволява редактиране на звука на ефектите.
- ▶ **Вкл/изкл сила:** Позволява коригиране на силата на звука при включване и изключване на телефона.
- ▶ **Автоматичен отговор:** Тази функция ще се активира само когато телефонът LG KG290 е свързан с комплекта "свободни ръце".
  - **Изкл:** Телефонът няма да отговори автоматично.
  - **След 5 сек.:** Телефонът отговаря на повикване автоматично след 5 секунди.
  - **След 10 сек.:** Телефонът отговаря на повикване автоматично след 10 секунди.

### Забележка

- ▶ Не могат да се преименуват всички профили.

## Търсене

1. Избери натисни

1

2. Въведи да ти

### Забележка

▶ Намери чрез от

3. Ако изтрие или избере бутон

## Нов

Опция в теле

1. Марки и на [Кон





## Контакти

### Търсене

Меню 8.1

1. Изберете Търсене, като натиснете левия екранен бутон [OK].
2. Въведете името, което искате да търсите.

#### Забележка

- ▶ Налично е мигновено търсене чрез въвеждане на начална буква от името.

3. Ако искате да редактирате, изтриете, копирате даден запис или да добавите глас към него, изберете левия програмируем бутон [Опции].

### Нов контакт

Меню 8.2

Опция за въвеждане на нов запис в телефонния указател.

1. Маркирайте опция Нов контакт и натиснете клавиш [Контакти] или [OK].

2. Въведете име.
3. Натиснете , след което можете да въведете номер.
4. Можете да зададете група за записа като натиснете [, |>].
5. Можете да зададете тон на звънене и снимка за записа като натиснете левия програмируем бутон [Опции].

### Бързо набиране

Меню 8.3

Може да присвоите на който и да е от бутоните до запис от списъка на имената. Можете да наберете направо с натискане на този клавиш.

### Групи

Меню 8.4

Можете да вкарате в списък членовете за всяка група. Има 7 групи, на които можете да направите списъци.





## Контакти

### Копиране на всички

Меню 8.5

Можете да копирате записи от паметта на SIM картата в паметта на телефона и обратно.

### Изтрий всички

Меню 8.6

Можете да изтриете всички записи в SIM картата и апарата.

### Настройки

Меню 8.7

Маркирайте "Настройки" и натиснете клавиш [Избери].

- ▶ **Преглед на опции:** Маркирайте "Показване" и натиснете левия програмируем клавиш.[Select].

### Информация

Меню 8.8

- ▶ **Номер на услуги:** Опция за достъп до списък с

предлаганите от съответния мрежов оператор услуги (в случай, че се поддържа от SIM-картата).

- ▶ **Собствен номер (В зависимост от SIM-картата):** Опция за проверка на собствения номер в SIM-картата и възможност за въвеждане на допълнителни номера.
- ▶ **Визитка:** Тази опция ви дава възможност да създадете своя визитка с име и номер на мобилен телефон.  
За да създадете нова визитка, натиснете левия екранен бутон [Нов] и въведете информацията в полетата.  
Ако искате да редактирате, изтриете или изпратите визитка, изберете левия програмируем бутон [Опции].

### Дат

Меню  
на фун-  
часово

### Ези

Опция  
тексто  
се отпр  
въвежк

### Нас дис

### Тап

Опция  
за реж

### Врем

Опция  
продъл  
на екр



# Настройки

## Дата и час

Меню 9.1

Менюто служи за настройка на функции, касаещи датата и часовото време.

## Езици

Меню 9.2

Опция - избор на език за текстовете на екрана. Промените се отразяват и на езика за въвеждане на текст.

## Настройки на дисплея

Меню 9.3

### Тапет

(Меню 9.3.1)

Опция за избор на фон на екрана за режима на готовност.

### Време на фоно осветление

(Меню 9.3.2)

Опция за задаване продължителността на осветяване на екрана.

### Яркост

(Меню 9.3.3)

Можете да зададете яркостта на дисплея: 100%, 80%, 60%, 40%

### Пряк път до начален екран

(Меню 9.3.4)

Избирането на "Оп" (Включено) показва функциите на 4-те навигационни бутона и бутона Мени (Меню) като картинки в средата на прозореца в режим на готовност. (Профили/Съобщения/Предпочитани/Контакти)

### Тема

(Меню 9.3.5)

Можете да смените текущото време по желание.

### Стил меню

(Меню 9.3.6)

Вашият телефон ви предоставя теми за менютата Решетка и Списък. Задайте цвят на менюто, като натиснете левия програмируем клавиш [Избери].

## Настройки

### Текст в режим Готовност

(Меню 9.3.7)

Ако изберете Включено, можете да редактирате текста който се показва в режим на готовност.

### Име на мрежата

(Меню 9.3.8)

Ако тази функция бъде активирана, на главния LCD дисплей ще се покаже името на мрежата.

### Цветен шрифт за набиране

(Меню 9.3.9)

Ако изберете Вкл., цветът на шрифта при набиране се променя.

### Свързаност

Меню 9.4

#### Bluetooth

(Меню 9.4.1)

Bluetooth ви позволява да свързвате мобилни устройства, периферия и компютри, които се намират в непосредствена близост, за да комуникират помежду си без кабели. Този апарат има вградена възможност за свързване чрез Bluetooth, която прави възможно свързването му със съвместими Bluetooth слушалки, компютърни устройства и т.н.

#### ▶ Bluetooth вкл./ изкл.

Можете да активирате или да деактивирате Bluetooth функцията.

#### ▶ Списък на устройства

Можете да видите всички устройства, с които вашият KG290 вече е свързан в двойка.

Ако влезете в меню Сдвоени устройства, ще получите достъп до опциите:

#### ▶ Настройки на Bluetooth

- **Видимост наaparата:** Показва дали вашият телефон е видим за други Bluetooth устройства.

- **Моето име:** Можете да дадете име на Bluetooth устройството. По подразбиране името е KG290.

- **Моят адрес:** Можете да видите адреса на вашето Bluetooth устройство.

#### Забележка

- ▶ Поддържан Bluetooth софтуер (Bluetooth стак) за DUN :
  - WIDCOMM Bluetooth за Версия 1.4 и 3.0

## Настройки на мрежата

(Меню 9.4.2)

Опции за избор на мрежа  
- чрез автоматично или ръчно регистриране.

### Избор на мрежа (Menu 9.4.2.1)

Обикновено настройката е “**Автоматично**”.

▶ **Автоматично:** При избор на посочения режим , телефонът автоматично търси и избира мрежа. Включването или изключването не влияе на тази настройка.

▶ **Ръчно:** Телефонът предоставя списък на достъпните мрежи, след което може да изберете предпочитаната от Вас, стигайки да има съгласувана услуга “Роуминг” с Вашия мрежов оператор. Телефонът дава възможност за повторен избор на мрежа, в случай че не успее



## Настройки

да се свърже с първоначално зададената. При изключване на телефона, настройката се променя на "Автоматично".

- ▶ **Предпочитани:** Опция за съставяне на списък с предпочитани мрежи, които телефонът да използва приоритетно. Настройката е достъпна от списъка на познатите мрежи.

### Промяна на честотен обхват

(Меню 9.4.2.2)

Позволява да изберете само PCS или EGM/DCS.

### GPRS прикачен (Меню 9.4.2.3)

Можете да настроите GPRS услугата в зависимост от различните ситуации.

- ▶ **Включен:** Ако изберете това меню, телефонът се регистрира автоматично в GPRS мрежа, когато го включите. Стартирането на WAP или компютърна апликация с набиране на номера създава връзка между телефона и мрежата и трансферът на данни е възможен. Когато затворите апликацията, GPRS връзката се прекъсва, но регистрацията в GPRS мрежата остава.

- ▶ **Когато е необходимо:** Ако изберете това меню, се установява GPRS връзка когато се свързвате към WAP услуга, и съответно се затваря, когато прекъснете WAP връзката.

### Точка за достъп (Меню 9.4.2.4)

Позволява ви да изберете точката на достъп от списъка.

## USB

Може да се използва за съхранение на данни.

Когато използвате USB, ще можете да извършвате различни операции.

## ВНИМАНИЕ

- Преди да използвате USB, трябва да изключите телефона.

1. Щракнете върху иконата за излизане.

2. Изберете опцията за съхранение на данни, появяваща се в менюто "USE".



## USB връзка (Меню 9.4.3)

Може да изберете един режим от Услуга за данни и Устройство за съхраняване на данни.

Когато сте свършили да използвате паметта на телефона, щракнете върху Изход и предприемете следните стъпки.

### **Внимание!**


• Преди да извадите кабела, е необходимо да щракнете върху Изход. В противен случай цялостта на прехвърлените данни не е гарантирана.

1. Щракнете върху областта за известия. [Откачване или изхвърляне на хардуер]
2. Изберете USB устройство за съхраняване на данни, щракнете върху Стоп. Ще се появи следното съобщение: "The 'USB Mass Storage Device' device can now be safely removed from

the system" (USB устройството за съхраняване на данни сега може да се извади безопасно от системата).

3. След това извадете кабела.



## Повикване Меню 9.5

Може да зададете меню, отнасящо се до това повикване, като натиснете  [Избор] в менюто Настройки.

## Прехвърляне на повикване (Меню 9.5.1)

Услугата предлага възможност за пренасочване към друг номер на входящите гласови, "инфо"-повиквания, факсове и повиквания за трансфер на данни. За подробности се свържете с Вашия доставчик на услуги!

## Настройки

- ▶ **Всички гласови повиквания:**  
набирания Безусловно пренасочване на всички гласови повиквания.
  - ▶ **Ако е заето:** Пренасочване на гласовите повиквания, в случай, че към момента използвате телефона.
  - ▶ **Ако няма отговор:**  
Пренасочване на неприетите повиквания.
  - ▶ **Ако е извън обхват:**  
Пренасочване на гласовите повиквания, когато телефонът е изключен или се намира извън покритието на мрежата.
  - ▶ **Всички повиквания за данни:**  
Безусловно пренасочване на повиквания за пренос на данни към номер с връзка към персонален компютър.
  - ▶ **Всички факс повиквания:**  
Безусловно пренасочване на всички повиквания за факс към номер с факс - връзка.
  - ▶ **Отмяна на всички:** Отмяна на услугата "Отклонено повикване".
- ### Режим на отговор (Меню 9.5.2)
- ▶ **Слайд отворен:** При избор на посоченото меню може да приемате повикване чрез отваряне капака на телефона.
  - ▶ **Произволен бутон:** При избор на посоченото меню може да приемате повикване чрез всеки клавиш, с изключение на клавиш  [Край].
  - ▶ **Само бутон за изпращане:** При избор на посоченото меню може да приемате повикване единствено чрез клавиш  [Изпращане].



### Изпрати моя номер (Меню 9.5.3) (В зависимост от мрежата и абонента)

- ▶ **Настройка по мрежа:**  
Възможност да изпратите на друг абонат номера си при изходящо повикване. Номерът се изписва на телефона на получателя.
- ▶ **Вкл.:** Възможност да скриете номера си при изходящо повикване до друг абонат. Номерът не се изписва на телефона на получателя.
- ▶ **Изкл:** Избирайки тази опция, можете да изпратите телефонния си номер като “Линия 1” или “Линия 2” (в зависимост от наличието на услугата “Две линии”).

### Чакащо повикване (Меню 9.5.4) (В зависимост от мрежата)

- ▶ **Активиране:** Избирайки посочената опция, можете да приемате чакащи (входящи)
- ▶ **Отмяна:** Избирайки посочената опция, няма да е възможно да разпознавате чакащи (входящи) повиквания.
- ▶ **Преглед на състояние:**  
Демонстрира статуса на услугата “Изчакащо повикване”.

### Минутен брояч (Меню 9.5.5)

Когато тази опция е включена, телефонът ще подава сигнал всяка минута от извършеният разговор.





## Настройки

### Автоматично пренабиране

(Меню 9.5.6)

- ▶ **Вкл.:** При активирана функция “Автоматично набиране”, след неуспех да се свържете, телефонът автоматично прави повторен опит.
- ▶ **Изкл.:** При изключване на функцията “Автоматично набиране”, след неуспех да се свържете, телефонът не прави автоматично повторен опит.

### Изпращане на DTMF

(Меню 9.5.7)

Можете да изпращате тонове при докосване по време на активно повикване, за да контролирате гласовата поща или други автоматизирани телефонни услуги.

## Защита

Меню 9.6

### Искане PIN код

(Меню 9.6.1)

Менюто се използва за настройка, съобразно която телефонът да изисква въвеждане PIN -кода на SIM-картата при всяко свое включване.

1. При трикратно, неправилно въвеждане на PINкода, телефонът блокира. В такъв случай трябва да въведете PUKкод.
2. PUK- код може да бъде въвеждан до 10 пъти. При следващо неправилно въвеждане на този код, деблокирането на телефона е невъзможно без помощта на доставчика на услуги.



Авто  
на кл

Ако ак  
клавиа  
автома  
време  
плъзга

Заклю

Меню  
код за  
използ  
че фун  
[Включ  
кода пр  
При на  
телеф  
само п

## Автоматично заключване на клавишите (Меню 9.6.2)

Ако активирате тази функция, клавиатурата ще се заключи автоматично след определено време на изчакване, когато плъзгачът се затвори.

## Заклучване телефон (Меню 9.6.3)

Меню за активиране на специален код за защита от непозволено използване на телефона. В случай, че функцията е активирана [Включено], последният изисква код при всяко включване. При настройка "Автоматично" телефонът изисква код за защита само при смяна на SIM-картата.

## Блокиране на повик (Меню 9.6.4)

Услугата се използва за ограничаване на определена категория повиквания. За последващо анулиране на забраната се изисква въвеждане на зададената при активирането парола.

- ▶ **Всички изходящи:** Забрана на всички изходящи повиквания.
- ▶ **Изходящи международни:** Забрана на всички изходящи, международни повиквания.
- ▶ **Изходящи международни освен в собств. мрежа** Забрана на всички изходящи, международни повиквания, освен в обхватната мрежа.

## Настройки

- ▶ **Всички входящи:** Забрана на всички входящи повиквания.
- ▶ **Входящи в чужбина:** Забрана на всички входящи повиквания чрез "Роуминг".
- ▶ **Отмяна на всички забрани:** Отмяна на всички настройки от услугата "Забрана на повикванията".
- ▶ **Смяна на парола:** Промяна на паролата за услугата "Забрана на повикванията".

### Фиксиран номер за набране (В зависимост от SIM-картата) (Меню 9.6.5)

Услугата позволява ограничаване на изходящите повиквания само до определени номера, защитени с PIN2-код. Номерата, с които искате да се свържете след активирането на тази услуга, трябва да са добавени към контактите след активиране на Fixed dial number (Набиране на фиксиран номер).

### Промяна на кодове (Меню 9.6.6)

PIN е съкращение на Personal Identification Number (личен идентификационен номер), който предпазва срещу използване от неупълномощени лица. Опция за промяна на кодовете за достъп: **Защитен код , PIN2-код, PIN код.**

## Реж

Това в  
използ  
телеф  
употре  
когато  
където  
мрежа

## Ене

Ако из  
пестит  
използ



## Режим в Самолет

Меню 9.7

Това ви дава възможност да използвате само функции на телефона, които не изискват употребата на безжичната мрежа, когато сте в самолет, или в места, където не се допуска безжична мрежа.

## Енергоспестяване

Меню 9.8

Ако изберете Вкл., можете да пестите енергия, когато не използвате телефона.

## Нулирай

Меню 9.9

Възможност за възстановяване на фабричните настройки. За активиране на тази функция се изисква кода за защита.

## Състояние на паметта

Меню 9.0

Можете да проверите размера на свободното пространство и използваната памет във всяко устройство за съхранение и в паметта на SIM-картата. Можете да отидете до менюто на всяко устройство за съхранение на данни.

## Акcesoари

В комплекта за Вашия телефон са включени няколко аксесоара, които можете да комбинирате съобразно предпочитанията си.

### Стандартна батерия;



### Зарядно устройство

Устройството позволява зареждането на телефона извън дома или офиса.



### Слушалка с устройство за свободни ръце

Свързва се с вашия телефон, позволявайки работа със свободни ръце.



### Забележка

- ▶ Винаги използвайте оригинални LG-аксесоари!
- ▶ Неизпълнението на това условие може да анулира вашата гаранция
- ▶ Аксесоарите могат да бъдат различни в отделните региони. Моля, консултирайте се с фирмата- дистрибутор за Вашата страна!

# Технически данни

## Общи

Име на изделието : KG290

Система : GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900

Нетно тегло: 54,5g (без батерия)

## Температура на заобикалящата среда

Максимална : +55 градуса по Целзий (нормално),  
+45 градуса по Целзий (зареждане на батерията)

Минимална : -10 градуса по Целзий



# Declaration of Conformity



## Suppliers Details

Name

LG Electronics Inc

Address

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

## Product Details

Product Name

E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Tri Band Terminal Equipment

Model Name

KG290

Trade Name

LG

CE 0168

## Applicable Standards Details

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-01 v1.6.1(2005) / EN 301 489-07 v1.3.1(2005) / EN 301 489-17 v1.2.1(2002)

EN 60950-1 : 2001

EN 50360/EN 50361 : 2001

EN 301 511 V9.0.2

EN 300 328 V1.6.1 (2004-11)

## Supplementary Information

The conformity to above standards is verified by BABT.

## Declaration

I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards and Directives

Name

Jin Seog, Kim / Director

Issued Date

04. JUN. 2007

LG Electronics Logistics and Services B.V.  
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands  
Tel : +31-36-547-8940, e-mail : seokim@lge.com

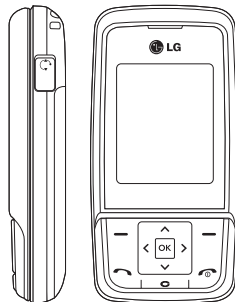
Signature of representative



# | KG290 |

## Uputstvo za upotrebu - SRPSKI

Ovaj dokument predstavlja korisničko uputstvo za LG KG290 mobilni telefon. Sva prava u vezi sa ovim dokumentom zadržava kompanija LG Electronics. Kopiranje, menjanje i distribucija ovog dokumenta bez odobrenja od strane kompanije LG Electronics je zabranjeno.



### **Odbacivanje starih aparata**

1. Kad nađete ovakav znak sa precrtanom kantom za đubre na proizvodu, to znači da je proizvod obuhvaćen evropskim Pravilnikom 2002/96/EC.
2. Svi električni i elektronski aparati moraju se baciti odvojeno od ostalog komunalnog otpada na za to namenjena mesta koja je odredila vlada ili lokalne vlasti.
3. Pravilno odlaganje starih aparata sprečiće eventualne negativne posledice po okolinu i ljudsko zdravlje.
4. Za više informacija o odlaganju vašeg starog uređaja, obratite se gradskoj vlasti, javnoj komunalnoj službi ili prodavnici u kojoj ste kupili uređaj.

# Sadržaj

**Radi vaše bezbednosti** 4

**Saveti za sigurnu i pravilnu upotrebu** 5

**Karakteristike KG290** 10

Delovi telefona  
Ikone na displeju 13

**Instaliranje** 15  
Instaliranje sim kartice i baterije

Punjenje baterije 17  
Vađenje punjača 18

**Osnovne funkcije** 19  
Unos teksta

Menjanje načina unosa teksta  
Korišćenje T9 načina 20

**Sadržaj menija** 21

**Pretraživač** 22  
Početna stranica

Oznake  
Unesi adresu  
Istorija

Sačuvane stranice  
Podešavanje

Mrežni profili  
Stil Pregleda  
Keš

Kolačić 23  
Bezbednosni certifikati

Prikaži sliku  
Skripta  
Memorija u upotrebi

Informacije

**Popis poziva** 24

Svi pozivi  
Propušteni pozivi

Birani brojevi  
Primljeni pozivi

Trajanje poziva  
Cene poziva

GPRS info

**Atlaske** 25  
Alarm

Kalendar  
Kalkulator 26

Beleška  
Obaveze

Štoperica 27  
Pretvarač jedinica

Vremenske zone  
SIM usluge

**Multimedija** 28  
MP3 plejer

Fotoaparatus 29  
Videokamera 31

FM radio  
Snimanje glasa 32

**Slanje poruka** 33  
Poruka

Tekst  
Multimedija 34

Ulazno sanduče 35  
Skipe

Izlazno

Poslano  
Preslušano

Informacije  
Obrasci

Tekst  
Multimedija

Podešavanje  
SMS poruke  
MMS poruke

Broj govora  
Push poruke  
Info poruke

**Moje slike**

Slike  
Zvukovi

Videozapisi  
Ostalo

Igre  
Spoljna

**Profili**  
Aktiviraj  
Podešavanje



25	Izlazno sanduče	35
	Poslano	36
26	Preslušaj glasovnu poruku	
	Informacije	
	Obrasci	37
	Tekst	
27	Multimedija	
	Podešavanja	
	SMS poruka	
	MMS poruka	38
	Broj govorne pošte	39
	Push poruke	
	Info poruka	
28	<b>Moje stvari</b>	<b>40</b>
	Slike	
	Zvukovi	
	Videozapisi	
	Ostalo	
	Igre	
	Spoljna memorija	
29	<b>Profili</b>	<b>42</b>
31	Aktiviraj	
32	Podešavanje	
33		
34		
35		

<b>Kontakti</b>	<b>44</b>
Traži	
Dodaj novi	
Brzo biranje	
Grupe	
Kopiraj sve	
Izbrisi sve	45
Podešavanja	
Informacije	
<b>Podešavanja</b>	<b>46</b>
Datum & vreme	
Jeziči	
Postavke ekrana	
Pozadina	
Trajanje pozadinskog osvetljenja	
Osvetljenje	
Prečica za osnovni ekran	
Tema	
Stil menija	
Pozdravna poruka	
Ime mreže	47
Boja slova kod birnja	
Povezivanje	
Bluetooth	
Podešavanje mreže	48

USB mod za konekciju	49
<b>Podešavanje poziva</b>	
Poziv je preusmern	
Način odgovora	50
Posalji moj broj	
Poziv na čekanju	51
Minutni podsetnik	
Autom. ponovo biranje	
Slanje DTMF tonova	
<b>Sigurnosnapodešavanja</b>	
Zahtev za PIN šifrom	
Automatsko zaključavanje tastature	52
Zaključavanje	
Zabrana poziva	
Fiksni broj	53
Promeni kod	
<b>Režim za let avionom</b>	
<b>Štednja energije</b>	
<b>Opšte resetovanje</b>	
<b>Status memorije</b>	
<b>Dotatna Oprema</b>	<b>54</b>
<b>Tehnički podatci</b>	<b>55</b>





## Radi vaše bezbednosti

### **UPOZORENJA!**

- Mobilni telefoni moraju sve vreme biti isključeni u avionima.
- Ne držite telefon u ruci dok vozite.
- Ne koristite mobilni telefon u blizini benzinskih stanica, skladišta sa gorivom, postrojenja sa hemikalijama ili eksplozivnih radnji.
- Radi Vaše sigurnosti, koristite SAMO određene ORIGINALNE baterije i punjače.
- Ne rukujte telefonom mokrim rukama dok se puni. Možete izazvati strujni udar ili ozbiljno oštetiti Vaš telefon.
- Telefon držite na bezbednom mestu daleko od domašaja male dece. To uključujući i manje delove koji, u slučaju rasklapanja, mogu izazvati gušenje.

### **OPREZ!**

- Isključujte telefon u zonama gde je to zatraženo posebnim pravilima. Na primer, ne koristite telefon u bolnicama, jer može uticati na osetljive medicinske uređaje.
- Hitni pozivi možda nisu podržani od strane svih mreža mobilne telefonije. Zbog toga se nemojte oslanjati samo na mobilni telefon u slučaju hitnih poziva.
- Koristite samo ORIGINALNU opremu da biste izbegli oštećivanje Vašeg telefona.
- Svi radio odašiljači mogu ometati elektroniku na malim daljinama. Manje smetnje se mogu javiti kod TV-a, radio aparata, PC-jeva, itd.
- Bateriju treba da odbacite u skladu sa važećim propisima.
- Nemojte rasklapati telefon ili bateriju.
- Postoji rizik od eksplozije ako se baterija zameni neodgovarajućim tipom baterije.



## Sav

Izložen  
stopi ap

Ovaj m  
dizajnin  
zahtev  
talasim  
na nauč  
podraz  
za zašti  
starosn



► Mere  
korist  
SAR +  
SAR T  
stanc  
telefo  
potvr  
frekv

► Iako s  
stepe  
mobi  
zadot  
radio



## Saveti za sigurnu i pravilnu upotrebu

### Izloženost radio talasima i specifičnoj stopi apsorpcije (SAR)

Ovaj mobilni telefon, model KG290, dizajniran je da zadovolji sigurnosne zahteve po pitanju izloženosti radio talasima. Ti zahtevi se baziraju na naučnim smernicama koje podrazumevaju sigurnosnu granicu za zaštitu svih osoba, bez obzira na starosno doba i zdravlje.

- ▶ Merenja izlaganja radio talasima koriste mernu jedinicu poznatu kao **SAR** - Specifična stopa apsorpcije. SAR testiranje izvodi se pomoću standardnih metoda, pri kojima telefon vrši emitovanje na najvišem potvrđenom nivou snage na svim frekvencijskim pojasevima.
- ▶ Iako su moguće varijacije SAR stepena između različitih **LG** mobilnih telefona, svi oni zadovoljavaju relevantne mere o radio frekvenciji.
- ▶ Međunarodna komisija za zaštitu od nejonizirajuće radijacije (ICNIRP), preporučuje SAR nivo od 2W/kg u proseku na deset (10) grama tkiva.
- ▶ Najviša SAR vrednost za ovaj model telefona koju je izmerila **DASY4** za korišćenje na uvetu je 0,752 W/kg (10g) a pri nošenju uz telo iznosi 1,01 W/kg (10 g).
- ▶ SAR data informacije za stanovnike zemalja/država koje su usvojile SAR preporuke od strane Elektrotehničkog Instituta (IEEE) je prosečno 1,6 W/kg po gramu (1) tkiva.



## Saveti za sigurnu i pravilnu upotrebu

### Čuvanje i održavanje proizvoda

#### **UPOZORENJE!**

Koristite isključivo baterije, punjač i dodatnu opremu dozvoljenu za korišćenje s određenim modelom telefona. Korišćenje drugih vrsta može osporiti svaku potvrdu i garanciju za ovaj telefon, a može biti i opasno.

- ▶ Ne rastavljajte aparat. Onesite ga ovlašćenom serviseru kad se za to ukaže potreba.
- ▶ Držite ga dalje od električnih uređaja kao što su televizor, radio ili kompjuter.
- ▶ Ne držite aparat u blizini izvora toplote poput radijatora ili peći.
- ▶ Nikada nemojte uređaj stavljati u mikrotalasnu rernu, jer baterija može eksplodirati.
- ▶ Aparat vam ne sme ispasti.
- ▶ Nemojte ga tresti i udarati.
- ▶ Površina telefona se može oštetiti ako ga prekrijete ili stavite u omot od vinila.
- ▶ Koristite suhu tkaninu za čišćenje površine proizvoda. Ne koristite rastvarače poput benzina, razređivača ili alkohola.
- ▶ Ne izlažite aparat prekomernom dimu i prašini.
- ▶ Ne držite telefon u blizini kreditnih kartica ili putnih karata. Mogu se oštetiti podaci na magnetnoj traci.
- ▶ Ne izlažite telefon tečnostima i vlagi.
- ▶ Oprezno koristite dodatnu opremu i držite se instrukcija. Ne dirajte nepotrebno antenu.
- ▶ Samo kvalifikovani personal može servisirati telefon i njegovu opremu. Pogrešno instaliranje i servisiranje može dovesti do nezgoda i usled toga garanciju učiniti nevažećom.

- ▶ Ne ko
- ▶ anten
- ▶ anten
- ▶ nezn
- ▶ LG au
- ▶ zame
- ▶ Nalep
- ▶ inform
- ▶ je ski

### Elektr

- Svi mo
- ▶ smetnj
- ▶ Ne ko
- ▶ u bliz
- ▶ dozvo
- ▶ telef
- ▶ gornj
- ▶ Neka
- ▶ mog
- ▶ telef



- ▶ Ne koristite telefon ukoliko mu je antena oštećena. Kontakt oštećene antene sa kožom može izazvati neznatne opekotine. Kontaktirajte LG autorizovani servisni centar radi zamene antene.
- ▶ Nalepnica na telefonu sadrži važne informacije za korisnike. Nemojte je skidati.

## Elektronski uređaji

Svi mobilni telefoni mogu praviti smetnje koji utiču na rad.

- ▶ Ne koristite svoj mobilni telefon u blizini medicinske opreme bez dozvole. Izbegavajte ostavljanje telefona u blizini «pejsmejкера» (u gornji džep odela ili košulje).
- ▶ Neka pomagala za sluh takođe mogu imati smetnje zbog mobilnog telefona.

- ▶ Manje smetnje mogu biti prouzrokovane kod: televizora, radio aparata, kompjutera, itd.

## Sigurnost u vožnji

Proverite zakone i pravila korišćenja mobilnog telefona u područjima u kojima se vozite.

- ▶ Ne držite telefonsku slušalicu dok vozite.
- ▶ Svu pažnju posvetite vožnji.
- ▶ Koristite «handsfree» opremu, ako je imate.
- ▶ Stanite uz put i parkirajte se pre odgovaranja ili upućivanja poziva ako uslovi vožnje to zahtevaju.
- ▶ RF energija može uticati na elektronske sisteme u Vašem vozilu, na primer, na radio, sigurnosnu opremu.



## Saveti za sigurnu i pravilnu upotrebu

- ▶ Ako je Vaše vozilo opremljeno vazдушnim jastucima, pazite da ih ne blokirate instaliranom ili prenosivom opremom. Možete izazvati ozbiljne povrede zbog nepravilnog rada.

### Područja miniranja

Nemojte koristiti telefon tamo gde je miniranje u toku. Pratite ograničenja i držite se pravila i zakona.

### Moguća eksplozivna područja

- ▶ Ne koristite telefon u blizini mesta gde se puni gorivo ili hemikalije.
- ▶ Ne prevozite ili ne držite zapaljivi plin, tečnost ili eksplozive u delu vozila u kojem držite svoj mobilni telefon ili dodatnu opremu.

### U avionu

Bežični uređaji mogu izazvati smetnje u avionu.

- ▶ Isključite svoj mobilni telefon pre ukrcajanja u avion.
- ▶ Na zemlji, pratite uputstva avio-kompanije u vezi korišćenja mobilnog telefona.

### Informacije i rukovanje baterijom

- ▶ Ne morate u potpunosti da ispraznite bateriju da biste je ponovo napunili. Za razliku od drugih baterija, nema uticaja na memoriju koji bi mogao dovesti u pitanje rad baterije.
- ▶ Koristite samo «LG» baterije i punjače. «LG» punjači izrađeni su da produže radni vek baterije.

- ▶ Ne ra...
- ▶ izazo...
- ▶ Pazite...
- ▶ budu...
- ▶ Zami...
- ▶ oslab...
- ▶ za ra...
- ▶ Napu...
- ▶ nije k...
- ▶ iskor...
- ▶ Ne iz...
- ▶ svetl...
- ▶ podr...
- ▶ popu...
- ▶ Ne dr...
- ▶ ili pre...
- ▶ jer po...
- ▶ efika...
- ▶ Posto...
- ▶ bater...
- ▶ tipon...
- ▶ St are...
- ▶ uput...



- ▶ Ne rastavljajte bateriju i pazite da ne izazovete kratak spoj.
- ▶ Pazite da metalni kontakti na bateriji budu čisti.
- ▶ Zamijenite bateriju kada potpuno oslabi i na pruža optimalne uslove za rad.
- ▶ Napunite bateriju ukoliko dugo nije korišćena kako bi se povećala iskoristljivost.
- ▶ Ne izlažite punjač baterije direktnom svetlu, i nemojte ga koristiti u područjima gde je velika vlaga, poput kupatila.
- ▶ Ne držite bateriju u previše hladnim ili previše zregrejanim prostorijama, jer postoji mogućnost smanjenja efikasnosti baterije.
- ▶ Postoji rizik od eksplozije ako se baterija zameni neodgovarajućim tipom baterije.
- ▶ Stare baterije odložite u skladu s uputstvima proizvođača.

## Mrežni servisi

Neke servisi i funkcije koje su opisane u ovom uputstvu za upotrebu zavise od mreže ili pretplate. Usled toga, možda neće svi menjati biti na raspolaganju na Vašem telefonu. Molimo da se konsultujete sa Vašim operaterom mobilne telefonije o Vašoj pretplati.

## Izbegnite oštećenja sluha

- ▶ Može doći do oštećenja sluha ukoliko ste izloženi glasnoj muzici duže vreme. Mi vam preporučujemo da jačinu zvuka proverite prvo u blizini Vašeg uвета. Takođe vam preporučujemo slušanje muzike na razumnoj jačini.
- ▶ Ukoliko slušate muziku dok ste napolju, molimo vas da jačina zvuka bude na razumnom nivou, tako da možete biti svesni svoje okoline. Ovo je posebno važno kada pokušavate da pređete ulicu.



# Karakteristike KG290

## Delovi telefona

### Pogled spreda



### Zadnja strana



#### Napomena

- ▶ Antenu ne dirajte tokom poziva. To može da smanji kvalitet zvuka.



Slot za  
poljnu  
memoriju

## Pogled sleva



### Dugmići sa strane

- ▶ U Standby modu (otvoren):  
Jačina zvuka dugmića
- ▶ Tokom poziva: Jačina zvuka  
u slušalici

Prečica za kameru

## Pogled zdesna



Slušalice

## Karakteristike KG290

### Sa otvorenim poklopcem

#### Dugmići za navigaciju

- ▶ **U Standby modu:**
  - ▶ **Kratak pritisak:** Lista Premno sanduče (pritisnite i zadržite: pojavice vam se pop-up poruka sa sledecim tekstem)
  - ▶ **Kratak pritisak:** Lista "Kontakti"
  - ▶ **Kratak pritisak:** Lista Opšte (pritisnite i zadržite: Poruka)
  - ▶ **Kratak pritisak:** Lista Favoriti brojeva
- ▶ **U meniju:** Skrolovanje nagore ili nadole

#### Dugme "Šalji"

- ▶ Bira broj telefona i odgovara na poziv.
- ▶ **U režimu mirovanja:** prikazuje prethodno upućene, primljene i propuštene pozive.

#### Alfanumerički dugmići

- ▶ **U Standby modu:** Unesite brojeve telefona koji želite da zovete.
  - ▶ **Medunarodni pozivi**
  - ▶ **Aktivirajte meni centra za govornu poštu**
  - ▶ **Brzo pozivanje**
- ▶ **U modu uređivanja:** Unos brojeva i karaktera

#### Deo koji drži na uvetu



#### Glavni ekran

- ▶ **Pri vrhu:** Jačina signala, nivo napunjenosti baterije i razne funkcije
- ▶ **U dnu:** Indikacije za "Soft" dugmiće
- ▶ **Levi meki taster/ Desni meki taster**
  - ▶ Ovi tasteri obavljaju funkciju koja je prikazana na dnu displeja.

#### Dugme OK

- ▶ Izabire opcije menija i potvrđuje akcije.
- ▶ WAP pristup (držati pritisnuto)

#### Dugme za Kraj/ Isključivanje

#### C taster / Taster za poništavanje

- ▶ Briše po jedan znak na svaki pritisak. Taster držite pritisnut za brisanje celog unosa. Ovaj taster koristite za vraćanje na prethodni ekran.



## Informacije o ekranu



Područje ikona

Područje za tekst i grafiku

Indikatori desnog tastera



Područje	Opis
<b>Prvi red</b>	Prikaz raznih ikona.
<b>Srednji redovi</b>	Prikaz poruka, uputstava i unesenih informacija, na primer broj koji treba birati.
<b>Zadnji red</b>	Prikaz funkcija koje su trenutno dodeljene dvama mekim tasterima.

Displej pokazuje nekoliko ikona. Ove ikone su objašnjene dole:

## Ikone na displeju

Ikonica / Indikator	Opis
	Pokazuje vam jačinu mrežnog signala.
	Možete koristiti GPRS servis.
	Alarm je podešen i aktiviran.
	Aktivirali ste «Bluetooth» meni.
	Plan je podešen.
	Pokazuje vam status baterije.
	Primili ste tekstualnu poruku.
	Primili ste glasovnu poruku.
	Samo vibracija je izabrana u Profili.

## Karakteristike KG290

Ikonica/Indikator	Opis
	Tiho meni je izabran u Profili.
	Opšte meni je izabran u Profili.
	Meni Napolju u profilima.
	Slušalica meni je izabran u Profili.
	Možete preusmeriti poziv.

### Napomena

- ▶ Kvalitet razgovora može da varira u zavisnosti od pokrivenosti mreže. Kada indikator za jačinu signala padne ispod dve crte može doći do gubljenja zvuka, prekida razgovora ili lošeg kvaliteta zvuka. Tokom poziva ovaj signal koristite kao indikator. Kada na indikatoru nije vidljiva nijedna crta to znači da nema mrežnog pokrivanja: u tom slučaju nećete moći da pristupate mreži da biste obavljali pozive, slali poruke itd.

## Instala i bat

### 1. Insta

Vaša SIM  
detalje  
da bud

Ako je S  
ne mož

(pozive)  
kartica.  
drugu  
umetne  
karticu

Uverite  
umetnu  
karticu  
SIM kar  
izvucite

## Instaliranje sim kartice i baterije

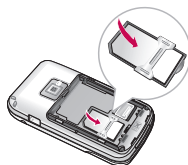
### 1. Instaliranje SIM kartice.

Vaša SIM kartica sadrži broj telefona, detalje o uslugama i kontakte i mora da bude umetnuta u telefon.

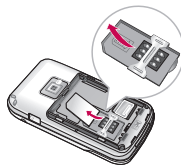
Ako je SIM kartica izvađena, telefon ne može da se koristi (čak ni za hitne pozive) dok se umetne ispravna kartica. Uvek isključite punjač i drugu dodatnu opremu pre nego što umetnete SIM karticu. Umetnite SIM karticu u držač za SIM karticu.

Uverite se da je SIM kartica ispravno umetnuta i da su zlatni kontakti na kartici okrenuti nadole. Da biste izvadili SIM karticu, lagano pritisnite nadole i izvucite je u suprotnom pravcu.

## Instaliranje



Umetanje SIM kartice



Vađenje SIM kartice

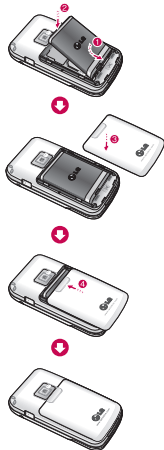
### Napomena

- ▶ Metalni kontakti na kartici se mogu lako oštetiti ako se zagrebu. Pažljivo rukujte SIM karticom. Sledite uputstva koja ste dobili uz SIM karticu.

## Instaliranje

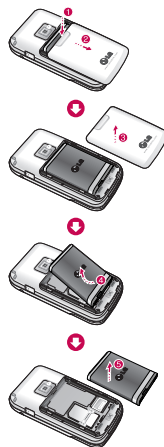
### 2. Instaliranje baterije.

Umetnite bateriju tako da zlatni kontakti na bateriji budu poravnati sa terminalima za bateriju (zlatni kontakti) koji se nalaze u ležištu za bateriju. Pritisnite vrh baterije na dole sve dok ne legne na mesto.



### 3. Vađenje baterije.

Isključite telefon (ako je telefon uključen, možete da izgubite sačuvane brojeve telefona i poruke). Pritisnite bravice ležišta za bateriju ❶ i otvorite ležište za bateriju ❷. Zatim izvadite bateriju.



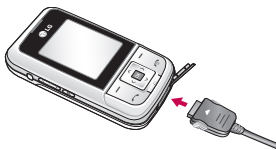
Punj

Pre nego  
telefon,  
telefon.

1. Staviti  
strelicu  
je pri  
stran  
(čučće
2. Drug  
utičn  
punje
3. Pokre  
se za  
gotov

## Punjenje baterije

Pre nego što priključite punjač u telefon, morate staviti bateriju na telefon.



1. Stavite priključak punjača sa strelicom nagore (da je vidite) kako je prikazano na slici, u utičnicu sa strane i gurajte dok ne uđe na mesto (čučete «klik»).
2. Drugi kraj punjača uključite u utičnicu na zidu. Koristite isključivo punjač koji je priložen uz telefon.
3. Pokretne crtice na ikoni baterije će se zaustaviti kada punjenje bude gotovo.

4. Baterija mora biti u potpunosti napunjena pre nego što prvi put pristupite korišćenju telefona.

### **OPREZ!**

- Ne gurajte konektor punjača «na silu», jer to može oštetiti telefon i/ili punjač.
- Ukoliko koristite punjač van svoje zemlje, koristite odgovarajuće adaptere kako bi punjenje mobilnog telefona bilo odgovarajuće.
- Za vreme punjenja nemojte vaditi bateriju niti SIM karticu.

### **UPOZORENJA!**

- Izvadite punjač iz izvora napajanja za vreme grmljavine da ne bi došlo do požara ili strujnog udara.
- Pazite da oštri predmeti kao što su zubi životinja, nokti, itd., ne dođu u kontakt s baterijom. Postoji opasnost od požara.

## Instaliranje

### Vađenje punjača

Isključite punjač iz telefona tako što ćete povući priključak, a ne kabl.



### Unos

Alfanumerički unositi  
čuvanje  
poruka,  
u kalen  
Na telef  
unosa t

### T9

Ovaj  
sa sa  
taste  
taste  
slova  
Vaše  
sa ug  
bi oc  
omo  
dugi  
unos  
pred

## Unos teksta

Alfanumeričke karaktere možete unositi pomoću tastature. Na primer, čuvanje imena u adresaru, pisanje poruka, kreiranje rasporeda događaja u kalendaru zahtevaju unos teksta. Na telefonu su mogući sledeći načini unosa teksta:

### T9 način


Ovaj režim dozvoljava unos reči sa samo jednim pritiskom na taster po slovu. Svako dugme na tastaturi sadrži više od jednog slova. T9 automatski upoređuje Vaše pritiskanje po dugmičima sa ugrađenim rečnikom kako bi odredio tačnu reč i time Vam omogućio manje pritiskanja dugmića tradicionalnim ABC unosom. To se ponekada naziva i predvidivim tekstom.

## Osnovne funkcije


### ABC način

Ovim načinom unosite slova pritiskajući jednom, dvaput, triput ili četiri puta dugme sa označenim željenim slovom, dok se to slovo ne pojavi.

### 123 način (Brojčani mod)

Unosite brojeve jednim pritiskom na dugme sa brojem. Za prelazak u 123 način iz tekstualnog, pritisnite dugme  dok se ne prikaže 123 način.

### Menjanje načina unosa teksta

1. Ako ste u polju koje dozvoljava unos znakova, primetićete indikator za režim unosa teksta u gornjem desnom uglu ekrana.
2. Pritisnite  da biste promenili režim T9Abc, T9abc, T9ABC, ABC, Abc, abc i 123.

## Osnovne funkcije

### Korišćenje T9 načina

Ovaj mod vam omogućava da jednostavno unosite reči, uz minimalan broj pritisaka dugmića. Kako pritisnete dugme, telefon počinje da prikazuje karaktere koje «misli» da unosite na osnovu rečnika ugrađenog u telefon. Kako se dodaju nova slova, reč se menja prikazujući najverovatnijeg kandidata iz rečnika.

1. Kad ste u T9 načinu unosa predvidivog teksta, počnite da unosite reč pritiskom na dugmiće od **2** do **9**. Stisnite samo jedno dugme za jedno slovo.
2. Unesite celu reč pre uređivanja ili brisanja nekog od unosa.
3. Završite svaku reč razmakom tako što ćete pritisnuti taster **0** ili **>** taster.

Za brisanje slova, pritisnite **☐**. Pritisnite i zadržite **☐** da biste kontinualno brisali slova.

### Napomena

- ▶ Za više informacija o karakterima dostupnim upotrebom alfanumeričkih tastera, pogledajte priloženu tabelu.

Dug.	Karakter prikazani redom	
	Velika slova	Mala slova
1	.,?!' " 1 - ( ) @ / : _	.,?!' " 1 - ( ) @ / : _
2	A B C 2 Ć Ć	a b c 2 ĉ ĉ
3	D E F 3 Đ	d e f 3 đ
4	G H I 4	g h i 4
5	J K L 5	j k l 5
6	M N O 6	m n o 6
7	P Q R S 7 Š	p q r s 7 š
8	T U V 8	t u v 8
9	W X Y Z 9 Ž	w x y z 9 ž
0	Szóköz 0 (Pritisnite i dugo zadržite)	Szóköz 0 (Pritisnite i dugo zadržite)

# Sadržaj menija

## 1. Pretraživač

- 1.1 Početna stranica
- 1.2 Oznake
- 1.3 Unesi adresu
- 1.4 Istorija
- 1.5 Sačuvane stranice
- 1.6 Podešavanja
- 1.7 Informacije

## 2. Popis poziva

- 2.1 Svi pozivi
- 2.2 Propušteni pozivi
- 2.3 Birani brojevi
- 2.4 Primljeni pozivi
- 2.5 Trajanje poziva
- 2.6 Cene poziva
- 2.7 GPRS info

## 3. Alatke

- 3.1 Alarm
- 3.2 Kalendar
- 3.3 Kalkulator
- 3.4 Beleška
- 3.5 Obaveze
- 3.6 Štoperica
- 3.7 Pretvarač jedinica
- 3.8 Vremenske zone
- 3.9 SIM usluge

## 4. Multimedija

- 4.1 MP3 plejer
- 4.2 Fotoaparar
- 4.3 Videokamera
- 4.4 FM radio
- 4.5 Snimanje glasa

## 5. Slanje poruka

- 5.1 Poruka
- 5.2 Ulazno sanduče
- 5.3 Skice
- 5.4 Izlazno sanduče
- 5.5 Poslano
- 5.6 Preslušaj glasovnu poruku
- 5.7 Informacije
- 5.8 Obrasci
- 5.9 Podešavanja

## 6. Moje stvari

- 6.1 Slike
- 6.2 Zvukovi
- 6.3 Videozapisi
- 6.4 Ostalo
- 6.5 Igre
- 6.6 Spoljna memorija

## 7. Profili

- 7.1 Standardno
- 7.2 Bez zvuke
- 7.3 Samo vibracija
- 7.4 Napolju
- 7.5 Slušalica

## 8. Kontakti

- 8.1 Traži
- 8.2 Dodaj novi
- 8.3 Brzo biranje
- 8.4 Grupe
- 8.5 Kopiraj sve
- 8.6 Izbrisi sve
- 8.7 Podešavanja
- 8.8 Informacije

## 9. Podešavanja

- 9.1 Datum & vreme
- 9.2 Jezici
- 9.3 Postavke ekrana
- 9.4 Povezivanje
- 9.5 Podešavanje poziva
- 9.6 Sigurnosnapodešavanja
- 9.7 Režim za let avionom
- 9.8 Štednja energije
- 9.9 Opšte resetovanje
- 9.0 Status memorije



# Pretraživač

## Početna stranica Meni 1.1

Konektujete se na početnu stranicu. Početna stranica će biti sajt koji je definisan u aktivnom profilu. Biće definisan od strane servisnog provajdera u u aktivnom profilu.

## Oznake Meni 1.2

Ovaj meni omogućava da sačuvate URL omiljenih web stranica radi lakšeg kasnijeg pristupanja.

## Unesi adresu Meni 1.3

Možete se direktno konektovati na stranicu koju želite. Da biste to učinili, morate uneti određenu URL adresu i pritisnuti OK dugme.

## Istorija Meni 1.4

U ovom meniju biće prikazane nedavno pregledane stranice.

## Sačuvane stranice Meni 1.5

Telefon možete da sačuva trenutno prikazanu stranicu kao vanmrežnu datoteku.

## Podešavanja Meni 1.6

Možete podesiti profil, «cache» i sigurnost koja se odnosi na Internet servis.

## Mrežni profili (Meni 1.6.1)

Svaki profil sadrži podešenja bitne za povezivanje na Internet.

## Stil Pregleda (Meni 1.6.2)

Možete da promenite veličinu prikaza pregledača. (normalan prikaz ili prikaz podešen veličini ekrana)

## Keš (Meni 1.6.3)

Informacije i usluge kojima ste pristupili su snimljene u cache memoriji telefona.



Napo

► Cache  
priv

Kolači

Proverit  
ili ne.

Bezbe

Možete  
smešte

Prikaž

Omoğu  
onemo  
pregleo

Skript

Ovaj va  
aktivira  
web-pr

Meni 1.5

tno  
nu

### Napomena

▶ Cache puni memoriju koja se koristi za privremeno čuvanje podataka.

Meni 1.6

ernet

### Kolačić

(Meni 1.6.4)

Proverite da li su kolačići u upotrebi ili ne.

### Bezbednosni certifikati (Meni 1.6.5)

Možete videti lične sertifikate smeštene u vašem telefonu.

### Prikaži sliku (Meni 1.6.6)

Omogućava vam da omogućite ili onemogućite prikazivanje slika tokom pregleda.

### Skripta (Meni 1.6.7)

Ovaj vam meni omogućava da aktivirate Java skriptu tokom korišćenja web-pregledača.

### Memorija u upotrebi (Meni 1.6.8)

Možete da izaberete memoriju koja će se koristiti. (Telefon ili spoljna memorija)

### Informacije

Meni 1.7

Možete da pregledate informacije u WAP verziji pregledača.

Meni 1.6.1)

ne za

Meni 1.6.2)

prikaza  
prikaz

Meni 1.6.3)



## Popis poziva

Možete proveriti listu propuštenih, primljenih i biranih poziva samo ako mreža podržava uslugu «**Line Identification (CLI)**» unutar mreže.

Zajedno s datumom i vremenom biće prikazan broj, ime (ako postoji u Imeniku) i vreme kada se poziv dogodio.

### Svi pozivi

Meni 2.1

Možete proveriti listu pozivanih i primljenih poziva.

### Propušteni pozivi

Meni 2.2

Ova opcija Vam omogućava pregled poslednjih 50 poziva na koje niste odgovorili.

### Birani brojevi

Meni 2.3

Ova funkcija omogućava pregled 50 izlaznih poziva (ostvarenih ili samo pokušaja).

### Primljeni pozivi

Meni 2.4

Ova opcija Vam omogućava pregled poslednjih 50 primljenih poziva.

### Trajanje poziva

Meni 2.5

Omoгуčava vam da pogledate trajanje dolaznih i odlaznih poziva. Možete i resetovati brojače (tajmere) odabirom «**Resetuj sve**».

### Cene poziva

Meni 2.6

Omoгуčava proveru troškova poslednjih poziva, svih poziva, preostalo i resetovati troškove. Za resetovanje troškova potreban je **PIN2** kod.

### GPRS info

Meni 2.7

Uz pomoć opcije **GPRS informacije** možete proveriti količinu podataka prenesenu preko mreže. Dodatno, možete videti i koliko dugo ste bili na vezi.

### Alarm

Možete  
će se og

1. Odab  
željen

2. Odab  
«Jedi  
(Mon  
(Mon  
«Sval

3. Odab  
dugn

### Kale

Kad iza  
se kalen  
biti prik  
god pro  
podeša  
automa



Meni 2.4

gled

Meni 2.5

trajanje  
ete i  
bikom

Meni 2.6

reostalo  
nje

Meni 2.7

cije  
aka  
o,  
bili



## Alatke

### Alarm

Meni 3.1

Možete postaviti različitih alarma koji će se oglasiti u odabrano vreme.

1. Odaberite «Uklj.» (On) i unesite željeno vreme.
2. Odaberite vreme ponavljanja: «**Jednom**» (Once), «**Pon~Pet**» (Mon~Fri), «**Pon~Sub**» (Mon~Sat), **Sub~ned** (Sat~Wed), «**Svakodnevno**» (Everyday).
3. Odaberite zvuk alarma i pritisnite dugme [Set].

### Kalendar

Meni 3.2

Kad izaberete ovaj meni, pojavice se kalendar. Mesec i godina će biti prikazani u vrhu ekrana. Kad god promenite datum u Meniju podešavanja (Settings), kalendar će se automatski ažurirati.

U režimu za planiranje, pritisnite levi meki taster [Opcije] sledećim redosledom;

- ▶ **Pregled:** Prikaz svih planova i podsetnika za izabrani dan. Koristite , za pregledanje lista beležaka.
- ▶ **Novi raspored:** Omogućava da dodate novi raspored obaveza i beleške za odabrani dan. Možete sačuvati do 100 napomena.
- ▶ **Ton planera:** Možete podesiti zvuk alarma za svaki izabrani datum.
- ▶ **Svi rasporedi:** Prikazuje sve obaveze ili beleške za odabrani dan. Koristite , da biste «prelistavali» listu napomena. Ukoliko ste podesili alarm za napomenu, ikonica alarma je prikazana.
- ▶ **Idi na datum:** Možete direktno ići na izabrani datum.
- ▶ **Izbrisi staro:** Možete izbrisati obaveze koje su prošle o kojima Vas je telefon već obavestio.



## Alatke

- ▶ **Izбриши sve:** Odaberite ovu opciju za brisanje svih napomena.

## Kalkulator




Meni 3.3

Sadrži standardne funkcije kao što su: **Sabiranje (+)**, **Oduzimanje (-)**, **Množenje (x)** i **Deljenje (:)**.


Dalje, možete koristiti razne funkcije kalkulatora kao što su +/-, sinus, kosinus, tangens, logaritam, IN, eksponent, kvadratni koren.

## Beleška

Meni 3.4

1. Selektujte «Memo» (Beleška) pritiskom na levo «soft» dugme  [Izbor].
2. Ukoliko je unos prazan, pritisnite levo «soft» dugme  [Novo].
3. Unesite belešku, a zatim pritisnite levo «soft» dugme  [Opcije] → [Snimaj].

## Napomena


- ▶ Ukoliko želite da promenite mod unosa teksta, pritisnite .

## Obaveze

Meni 3.5

Možete pregledati, uređivati i dodavati obaveze. Obaveze se prikazuju hronološki. Zadaci koji su završeni i oni koji nisu završeni se prikazuju na različite načine.

### Opcije

- ▶ **Prikaži:** Za detaljan prikaz sadržaja obaveze kursor postavite na željenu stavku liste obaveza i zatim pritisnite .
- ▶ **Nova obaveza:** Za unos datuma, opisa i prioriteta obaveze te za unos statusa. Kada ste gotovi sa unosom podataka, pritisnite levi soft taster [Sačuvaj] da biste sačuvali novu obavezu.

- ▶ **Status:** Možete da pregledate status odabrane obaveze.
- ▶ **Izbriši:** Možete da izbrisete obavezu. Možete da vidite da li su obaveze u toku ili su obavljene.
- ▶ **Uredi:** Obavezu možete da uredite pomoću levog tastera [Opcije].
- ▶ **Kalendar:** Možete da pregledate obaveze za izabrani dan.
- ▶ **Izbriši:** Možete da izaberete obaveze i da izvršite akcije Izbriši sve, Viš estruko brisanje, Izbriši sve obavljene, Obriši staro.

## Štoperica

Meni 3.6

1. Izaberite opciju [Započni] da biste počeli da merite vreme, a vreme po krugu možete da merite tako što ćete izabrati opciju [Krug].
2. Izaberite opciju [Zaustavi] da biste zabeležili vreme za dati krug.

3. Izaberite opciju [Poništi] da biste se vratili u podrazumevano stanje.



## Pretvarač jedinica

Meni 3.7

Pretvara bilo koje mere u jedinice koje želite. Postoji 7 tipova mera koje mogu biti pretvorene u jedinice: **Valuta, Površina, Dužina, Masa, Temperatura, Volumen, Brzina.**

## Vremenske zone

Meni 3.8

Funkcija Vremenske zone obezbeđuje informacije o vremenu u većim svetskim gradovima. Vreme željene države ili grada možete da pregledate tako da se krećete pomoću  i .

## SIM usluge

Meni 3.9

Sadržaj ovog menija zavisi od SIM usluga i mrežnih usluga.

# Multimedija

## MP3 plejer


Meni 4.1

KG290 poseduje integrisani MP3 plejer. Možete uživati u slušanju MP3 muzičkih fajlova na Vašem telefonu, koristeći kompatibilni «headset» ičli preko internih zvučnika.

Ovaj muzički plejer podržava:

- **MPEG-2 Layer III, MPEG-2.5 Layer III:** frekvencije semplinga od 8KHz do 48KHz. Bit rejt do 320Kbps, stereo.
- **AAC:** ADIF, ADTS formati (Frekvencija semplinga od 8KHz do 48KHz).
- **AAC+:** V1 : (Bit rejt 16-128Kbps)  
V2 : (Bit rejt 16-48Kbps)  
(Frekvencija semplinga od 8KHz do 48KHz)

Možete prebaciti MP3 fajlove sa kompatibilnog PC-ja u memoriju Vašeg telefona, koristeći «**Mass Storage**». Kada povežete telefon sa PC-jem uz pomoć USB kabela (priložen u istom pakovanju), PC će biti prikazan kao «removable» disk kroz Windows Explorer.

1. Pritisnite meni Multimedija, a zatim izaberite MP3 plejer.
  2. Pritisnite levo «soft» dugme  [Options] da biste pristupili sledećim menjijima.
- ▶ **Pausa:** Možete da pauzirate reprodukciju MP3 datoteke.
  - ▶ **Prikaz popisa pesama «Plejlistu»:** Možete da izaberete neku drugu datoteka iz MP3 liste.

### ▶ Podešavanje

#### - Ekvilajzer

Ovaj meni pomaže da podesite razne ambijente kada slušate muziku.

#### - Ponovi

Ovaj meni Vam omogućava da podesite mod plejbeka: Ponovi jednu, Ponovi sve, Reprodukuj sve.

zanim

medijim

stu»:  
gu

site  
ce

da  
novi  
kuj sve.

### - Mešaj

Ako izaberete Uključeno, možete da slušate muziku po slučajnom izboru.

### - Izgled plejera

Možete selektovati meni vizuelnih efekata: Pravi spektar, Lažni. Ovaj meni omogućava promenu pozadine glavnog LCD ekrana pri reprodukciji MP3 datoteke.

## Fotoaparat


Meni 4.2


Koristeći ugrađenu kameru u telefonu možete napraviti fotografiju ljudi ili snimiti film. Osim toga, možete fotografije poslati drugim ljudima ili ih postaviti kao pozadinu.



indikator




### • Snimanje fotografija


Držite pritisnuto dugme kamere .







- Za snimanje jasnih fotografija pritisnite dugme kamere  dok kameru držite nepomično.

## Multimedija

- Odgovarajuće podesite razdaljinu od objekta koji želite slikati (više od 50 cm).
- Pažljivo rukujte kameru, jer je osetljiva na udarce i koristite meku krpu za brisanje sočiva.
- Ne rasklapajte ili modifikujte kameru jer to može dovesti do požara ili kvara.

1. Pritisnite i zadržite  u režimu mirovanja.
2. Fokusirajte željeni objekat da biste uhvatili sliku, pa pritisnite taster .
3. Da biste je sačuvali, pritisnite taster .

- ▶ **Rezolucija** [  ]: Omogućava podešavanje veličine slike. (1280x960) (640x480) i (320x240). Više fotografija je dostupno samo kod rezolucija od (320x240), (640x480) piksela.

- ▶ **Kvalitet** [  ]: Omogućuje vam da podesite kvalitet fotografije na: Super fino, Visok, Uobičajeno.
- ▶ **Automatsko okidanje** [  ]: Omogućuje vam da odlomite okidanje (isključeno, 3 sekunde, 5 sekundi 10 sekundi). Telefon će snimiti fotografiju nakon određenog vremena.
- ▶ **Sačuvaj u** [  ]: Možete da podesite razmak posle fotografisanja. (Spoljni/ Telefon)
- ▶ **Više šansi** [  ]: Omogućava pravljenje više fotografija uzastopno.
- ▶ **Efeti** [  ]: 4 podešavanja su dostupna: Negacija, Sepia, Mono, Boja.
- ▶ **Balans bele** [  ]: Omogućava promenu podešavanja shodno okolini. (Noćno snim/Fluorescentno/ Oblačno/Blještavo/ Dnevna svetlost/ Auto)

- ▶ **Zvuk**  
zvuk
- ▶ **Poniš**  
Omo  
pode

## Vide

1. Izabe
2. Meni  
je sli  
fotaa

- ▶ **Zvuk okidanja** [🔊]: Možete podesiti zvuk okidača pri fotografisanju.
- ▶ **Poništi podešavanja** [🔄]: Omogućava resetovanje podešavanja.

## Videokamera

Meni 4.3

1. Izaberite meni Video kamera.
2. Meni sa postavkama video kamere je sličan meniju sa postavkama fotoaparata, osim sledećih stavki:



Pritisnite  da biste snimili.

- ▶ **Mod** [📁]: Omogućava podešavanje slanja video datoteke preko MMS režima ili opšteg režima.
- ▶ **Rezolucija** [📺]: Možda ćete izabrati sledeću rezoluciju: 128x96, 176x144.

## FM radio

Meni 4.4

Možete da pretražujete radio stanice i da uživate u slušanju radio programa.

1. Pritisnite odgovarajući taster sa brojem pod kojim želite da sačuvate trenutno izabranu radio stanicu.
2. Kada podesite radio stanice, možete da nastavite sa slušanjem svih sa čuvanih stanica.
3. Sačuvanom unosu možete da podesite frekvenciju ili promenite radio stanicu. Sledeću stanicu možete da pronađete tako da taster pritisnete najmanje dve sekunde ili tako da pritisnete bočne tastere.

## Multimedija

### Snimanje glasa Meni 4.5

Možete da snimate glasovne beleške. Možete da izaberete opšti režim sa neograničenom dužinom snimanja ili MMS režim sa dužinom snimanja ograničenom na 60 sekundi.

### Poru

Ovaj me  
odnose  
MMS (S  
E-mail,  
mrežnih

### Tekst

Možete  
tekstua

1. Uđite  
poru  
dugm
2. Ako ž  
odab
3. Za la  
način
4. Pritis  
slede

### Moguć

- Pošal  
poru

# Slanje poruka

## Poruka

Meni 5.1

Ovaj meni obuhvata funkcije koje se odnose na SMS (Servis kratkih poruka), MMS (Servis Multimedijalnih poruka), E-mail, glasovni Email, kao i poruke mrežnih servisa.

## Tekst

(Meni 5.1.1)

Možete da pišete i uređujete tekstualne poruke.

1. Uđite u «New messages» (Nove poruke) meni pritiskom levo «soft» dugme [Izbor].
2. Ako želite da napišete novu poruku, odaberite **tekst**.
3. Za lakši unos teksta koristite **T9** način.
4. Pritisnite [Opcije] za dodavanje sledećeg:

## Mogućnosti

- ▶ **Pošalji primaocu:** Šalje tekstualnu poruku.

1. Unesite broj primaoca.
2. Dugme [ ] za dodavanje drugih primalaca.
3. Možete dodati telefonske brojeve iz **Imenika**.
4. Pritisnite [Opcije], a zatim posle unosa brojeva pritisnite pošalji.

### ▶ Umetni (Insert)

- **Simbol:** Možete dodati specijalne karaktere.
- **Slika:** Možete dodati Osnovne grafike ili grafike iz «My pictures» (Moje slike) koje su na raspolaganju za kratke poruke.
- **Zvuk:** Možete ubaciti zvuke koji su na raspolaganju za Vaše SMS poruke.
- **Tekstualni obrazac:** Možete koristiti u telefonu već postojeće tekstualne obrasce.
- **Kontakti:** Možete dodati telefonske brojeve ili e-mail adrese iz Imenika.



## Slanje poruka


- **Moja vizit karta:** Možete poruci dodati svoju vizit-kartu.

- ▶ **Sačuvaj u skice:** Sačuvajte poruke u folderu «Poruke za slanje».
- ▶ **T9 jezici:** Odaberite željeni jezik za T9 unos teksta. Možete isključiti T9 način ako odaberete «**T9 isklj.**»
- ▶ **Izbriši tekst:** možete da obrišete tekst dok pišete SMS poruku.
- ▶ **Izlaz:** Ako pritisnete Izlaz dok pišete poruku, možete završiti pisanje poruke i vratiti se u meni za poruke. Poruka koju ste napisali nije sačuvana.

### Multimedija

(Meni 5.1.2)

Možete da pišete i uređujete multimedijalne poruke, proveravajući veličinu poruke.

1. Uđite u «**New messages**» (Nove poruke) meni pritiskom levo «soft» dugme  [Izbor].

2. Ako želite da napišete novu poruku, odaberite «**multimedia**» (Multimedija).
3. Možete kreirati novu poruku ili izabrati jedan od obrazaca za multimedijalne poruke koji već postoje u telefonu.

Maksimalna veličina fajla koji može biti ubačen u MMS je 300 kb.

### Mogućnosti

- ▶ **Pošalji primaocu:** Multimedijalnu poruku možete da pošaljete na više brojeva, možete da postavite prioritete za poruku, i da je pošaljete kasnije.
- ▶ **Umetni:** Možete da dodate simbole, slike, video materijal, zvukove, nove slajdove, tekstualne predloške, kontakte, vizitkarte itd.

### Napomena

- ▶ Sve poruke će automatski biti sačuvane u «**Poslatim porukama**» (Outbox) folderu, čak i ako slanje ne uspe.

- ▶ **Pregledaj** multi kreira
- ▶ **Sačuvaj** multi ili «K
- ▶ **T9 je** jezik može selek
- ▶ **Nova** unos
- ▶ **Izlaz:** za po

### Ulaz

Bićete u poruku poruka

### Napomena

- ▶ **SIM** je p na 5 na t





- ▶ **Pregled:** Možete pregledati multimedijalne poruke koje ste kreirali.
- ▶ **Sačuvaj:** Možete sačuvati multimedijalne poruke u «**U Skice**» ili «**Kao obrazac**».
- ▶ **T9 jezici:** Selektujte željeni jezik za T9 ulazni mod. Takođe možete deaktivirati T9 ulazni mod selektovanjem «**T9 isklj.**»
- ▶ **Nova T9 reč:** Izaberite novu T9 reč za unos u rečnik.
- ▶ **Izlaz:** Možete da se vratite u meni za poruke.

## Ulazno sandučē Meni 5.2

Bićete upozoreni kad primite poruku. Biće sačuvana u «**Primljenim porukama**».

### Napomena

- ▶ **SIM poruka:** «SIM message» znači da je poruka iz nekog razloga sačuvana na SIM karticu. Možete je premestiti na telefon.

Za označenu multimedijalnu poruku morate da čekate da se poruka preuzme i obradi.

## Skice Meni 5.3

Korišćenjem ovog menija možete podesiti do 5 multimedijalnih poruka koje najčešće koristite. Meni pokazuje listu podešenih multimedijalnih poruka.

## Izlazno sandučē Meni 5.4

U ovom meniju možete da pregledate poruku koja upravo treba da bude poslata ili koja nije uspešno poslata.

Posle uspešnog slanja poruke, ona će biti prebačena u sandučē poslatih poruka.





## Slanje poruka



### Poslano

Meni 5.5

U ovom meniju možete da pregledate poruke koje su već poslate. Možete da proverite vreme i sadržaj poruke.

### Preslušaj glasovnu poruku

Meni 5.6

Jednput kada je ovaj meni selektovan, jednostavno pritisnite levo «soft» dugme  [OK] da biste slušali glasovne poruke. Takođe možete i da držite pritisnuto  dugme u «Standby» modu da biste preslušali govornu poštu.

#### Napomena

- ▶ Kada primite govornu poštu, Vaš telefon će prikazati ikonicu i čućete zvučno upozorenje. Molimo Vas da proverite kod Vašeg operatera mobilne telefonije detalje o njihovim servisima, da biste mogli pravilno da konfigurirate telefon.

### Informacije

Meni 5.7

(zavisi od mreže i pretplate)

Info poruke su tekstualne poruke koje mreža dostavlja GSM-u. One pružaju osnovne informacije poput vremenske prognoze, stanja u saobraćaju, o porezu i cenama na berzi.

Svaki tip informacije ima broj; prema tome, možete da kontaktirate dobavljača usluge sve dok unosite određeni broj za tip informacije.

Kad primite info servisnu poruku, videćete novu poruku koja Vam ukazuje na to ili će info poruka odmah biti prikazana na displeju.

### Obr

#### Tekst

Postoji

• Nazov

• Kasni

• Gde si

• Na pu

• Hitno

• Volim

Multim

Nakon s

možete



## Obrasci

### Tekst

Postoji 6 obrazaca u telefonu:

- **Nazovi me.**
- **Kasnim. Dolazim u**
- **Gde si?**
- **Na putu sam.**
- **Hitno. Javi se.**
- **Volim te.**

### Multimedija

Nakon što ste sačuvali novi obrazac, možete koristiti sledeće opcije:

## Podešavanja

### SMS poruka

#### ▶ Vrste poruka:

**Tekst, Glas, Fax, Obaveštenje, X.400, Email, ERMES.**

Obično, vrsta poruke je podešena na Tekst (Text). Možete konvertovati Vaš tekst u bilo koji drugi format. Nazovite svog operatera radi informacija o dostupnosti ove funkcije.

▶ **Rok ispravnosti:** Ova usluga mreže Vam omogućava da odredite koliko dugo će se Vaša tekstualna poruka čuvati u centru za poruke.

▶ **Izveštaj o isporuci:** Ako odaberete «Da» (Yes), možete proveriti da li je poruka uspešno poslata.

▶ **Naplaćivanje odgovora:** Kad je poruka poslata, osoba koja ju je primila može odgovoriti o trošku Vašeg telefonskog računa.



## Slanje poruka

- ▶ **Broj centra za poruke:** Ukoliko želite da pošaljete tekstualnu poruku, možete primii adresu SMS centra kroz ovaj meni.

### MMS poruka

(Meni 5.9.2)

- ▶ **Predmet:** Možete uneti predmet multimedijalnih poruka kada je ovaj meni uključen.
- ▶ **Trajanje slajda:** Prikažite trajanje svake stranice dok pišete poruku.
- ▶ **Prioritet:** Možete poslati poruku nakon što ste odabrali stepen hitnosti.
- ▶ **Rok validnosti:** Ova usluga mreže Vam omogućava da odredite koliko dugo će se poruka čuvati u centru za poruke.
- ▶ **Izveštaj o isporuci:** Ako odaberete «Da», možete proveriti da li je poruka uspešno poslata.
- ▶ **Izveštaj o čitanju:** Možete da primete izveštaj da li je primalac pročitao poruku ili ne.
- ▶ **Automatsko preuzimanje:** Ukoliko selektujete «Uklj.», automatski primete multimedijalne poruke. Ukoliko selektujete «Isklj.», primate samo poruku koja Vas obavestava da je poruka stigla, a zatim možete proveriti ovu notifikaciju. Ukoliko selektujete **Samo vlastita mreža**, automatski ćete primati multimedijalne poruke u zavisnosti od domaće mreže.
- ▶ **Mrežni profil:** Ukoliko selektujete server za MMS poruke, potrebno je odrediti URL za server MMS poruka.
- ▶ **Dozvoljen tip poruke**
  - Lični: Lična poruka.
  - **Reklame:** Komercijalne poruke.
  - **Informacije:** Neophodne informacije.

### Broj g

Možete  
uslugu  
mreže.  
displeju  
kod svog  
servisu,  
Vaš tele

### Push p

Možete  
primati

### Info p

### ▶ Prim

Ako i  
će pr

### ▶ Doja

Vaš t  
kada

### ▶ Jezic

Želje  
taste





## Broj govorne pošte (Meni 5.9.3)

Možete primiti govorne poruke ako tu uslugu podržava Vaš servisni provajder mreže. Kad se pojavi nova poruka, na displeju će se pojaviti simbol. Proverite kod svog operatera detalje o njihovom servisu, da biste mogli da konfigurirate Vaš telefon u skladu sa tim.

## Push poruke (Meni 5.9.4)

Možete podesiti opciju da li želite da primite ove poruke ili ne.

## Info poruka (Meni 5.9.5)

### ▶ Primi

Ako izaberete ovaj meni, vaš telefon će primiti info poruke.

### ▶ Dojava poziva

Vaš telefon će se oglasiti signalom kada primite brojeve Info servisa.

### ▶ Jezici

Željeni jezik birate pritiskom na taster OK.

# Moje stvari

## Slike

Meni 6.1

Prikaži listu datoteka u fascikli Moji mediji/Fotografije u multimedijalnoj memoriji.

## Zvukovi

Meni 6.2

Prikaži listu datoteka u fascikli Moji mediji/Muzika u multimedijalnoj memoriji.

## Videozapisi

Meni 6.3

Prikazuje listu datoteka u fascikli Moji mediji/Video zapisi u multimedijalnoj memoriji.

## Ostalo

Meni 6.4

Prikazuje listu datoteka u fascikli Moji mediji/Ostalo u multimedijalnoj memoriji.

## Igre

Meni 6.5

U ovom meniju možete izabrati instalirane Java aplikacije. Možete igrati preuzete igre, brisati ih, odnosno postaviti opcije za konekciju.

## Spoljna memorija

Meni 6.6

Ovaj meni vam dozvoljava da pogledate **Slike**, **Zvukove**, **Video snimke**, **Dokumenti** i **Ostalo** na vašoj memorijskoj kartici. Ukoliko eksterna memorija nije dostupna, pojaviče vam se pop-up poruka sa sledecim tekstom: «Molimo ubacite eksternu memoriju».

Meni 6.5

te  
Inosno

Meni 6.6

o  
vašoj  
terna  
e vam  
ekstom  
oriju».

### Novi Fantastičan LG.

KG290 radi kao uređaj za skladištenje podataka. Ako priključite USB kabl, možete da koristite telefon kao prenosivu disk jedinicu. Možete veoma brzo skinuti MP3 fajlove, fotografije, video snimke itd. sa kompjutera na vaš telefon priključivanjem na USB kabl.

### Napomena


- ▶ Funkcija MEMORIJA VELIKOG KAPACITETA radiće samo kada je telefon u stanju mirovanja.
- ▶ NEMOJTE da izvlačite kabl dok preuzimate datoteke. Pošto ste preuzeli datoteke, treba da kliknete na opciju "Bezbedno uklanjanje hardvera" na računaru i da zatim izvučete kabl.
- ▶ Kada kopirate datoteku na prenosivu disk jedinicu na ekranu je vidljiva poruka „prenos“. To znači da MEMORIJA VELIKOG KAPACITETA radi i da se podaci prenose. U toku „prenosa“, nemojte izvlačiti kabl. Ako isključite kabl u toku prenosa, može doći do gubitka ili oštećenja podataka, kao i do oštećenja telefona.
- ▶ Ako primite poziv dok koristite funkciju MEMORIJA VELIKOG KAPACITETA, on će biti odbijen, ali nakon isključivanja kabla biće prikazan u listi propuštenih poziva.

## Profili

U meniju «**Profili**» možete promeniti i prilagođavati tonove telefona za razne događaje, okruženja ili grupe pozivatelja.


### Aktiviraj

(Meni 7.X.1)

1. Prikazana je lista profila.
2. U listi **Profili** izaberite profil koji želite da uključite i pritisnite levo «soft» dugme  ili dugme **OK**.
3. Zatim selektujte **Aktiviraj**.

### Podేశavanje

(Meni 7.X.2)

Pronađite željeni profil na listi profila. Nakon što ste pritisnuli levo «soft» dugme  ili dugme **OK**, odaberite «Podేశavanje». Pojaviće se opcije za podేశavanje. Podesite opcije po želji.

- ▶ **Tip signala za poziv:** Postavite tip upozorenja za dolazne pozive.
- ▶ **Zvuk zvona:** Odaberite željeno zvono iz liste.
- ▶ **Glasnoća zvona:** Određivanje jačine zvuka zvona.
- ▶ **Tip signala za poruku:** Odaberite način upozoravanja na poruke.
- ▶ **Signal za poruku:** Odaberite ton oglašavanja poruke.
- ▶ **Tonovi tipki:** Odaberite zvuk tastature.
- ▶ **Glasn. tastat.:** Odaberite jačinu zvuka dugmića.
- ▶ **Zvukovi prikaza:** Dozvoljava podేశavanje zvuka preklopnika za prilagođavanje okolini.

- ▶ **Gl. zv.** efeka
- ▶ **Gl. ul.** zvon
- ▶ **Auto** će bit
- ▶ **Auto** telef
- ▶ **Auto** (Kori
- ▶ **Auto** ruku)
- **Iskl**
- **Iskl** na p
- **Nak**
- **Nak** tele
- **Nak** na p
- **Nak**
- **Nak** sek
- **Nak** odg

e tip  
.o  
jačine  
prite  
e.  
on  
u  
ka za

- ▶ **Gl. zvuč. efek.:** Podesite zvuk efekata.
- ▶ **Gl. uk./isk.:** Podesite jačinu zvuka zvona kada uključujete/isključujete telefon.
- ▶ **Automatsko javljanje:** Ova funkcija će biti aktivirana samo kada je Vaš telefon povezan sa «Handsfree» (Korišćenje telefona bez upotrebe ruku) priborom.
  - **Isključeno:** Telefon neće odgovarati na poziv automatski.
  - **Nakon 5 sekundi:** Nakon 5 sekundi telefon će automatski odgovoriti na poziv.
  - **Nakon 10 sekundi:** Nakon 10 sekundi telefon će automatski odgovoriti na poziv.


#### **Napomena**

- ▶ Ne mogu se preimenovati svi profili.

# Kontakti


## Traži

Meni 8.1

1. Izaberite Pretraga pritiskom na levi meki taster  [OK].
2. Unesite ime koje želite da pronadate.

### Napomena



▶ Trenutna pretraga postaje dostupna unosom početnog slova imena.



3. Ako želite da uredite, izbrišete ili kopirate neku od stavki, ili da joj dodate glasovnu komandu, izaberite levi meki taster  [Opcije].

## Dodaj novi

Meni 8.2



Možete dodati unos u Imenik koristeći ovu funkciju.

1. Selektujte **Novi kontakt** pritiskom na levo «soft» dugme  [Izbor].
2. Unesite ime.
3. Pritisnite , zatim možete da unesete broj.

4. Možete da podesite grupu za unos pritiskom na |>].
5. Možete da podesite zvuk zvona i fotografiju za unos pritiskom na levi meki taster  [Opcije].

## Brzo biranje

Meni 8.3

Možete da dodelite bilo koji od  tastera  unosu Ime sa liste. Možete da pozovete direktno pritiskom na ovaj taster.

## Grupe

Meni 8.4

Možete da navedete do članova po svakoj grupi. Postoji 7 grupa za koje možete da napravite liste.

## Kopiraj sve

Meni 8.5

Stavke sa SIM kartice možete kopirati u memoriju telefona i obrnutu.

## Izbriši

Možete izbrisati kontakt.

## Podaci

Skrolujte listu podataka za kontakt i zatim pritisnite  [Izbor].

▶ **Prikaži** označava pregled «soft»




## Izбриши sve


Meni 8.6

Možete da izbrишete sve stavke sa SIM kartice i telefona.

## Podešavanja

Meni 8.7


Skrolujte do «Settings» (Podešavanja), a zatim pritisnite levo «soft» dugme  [Izbor].


- ▶ **Prikaz opcija:** Skrolujte da biste označili «View options» (Opcije pregleda), a zatim pritisnite levo «soft» dugme  [Izbor].

## Informacije

Meni 8.8

- ▶ **Servisni broj operatera:** Koristite ovu funkciju da biste pristupili određenoj listi servisa koje pruža Vaš operater mreže (ukoliko su podržani od strane SIM kartice).
- ▶ **Sopstveni broj (zavisi od SIM kartice):** Možete sačuvati i proveriti Vaš lični broj na SIM kartici.
- ▶ **Moja vizitkarta:** Ova opcija Vam omogućava da kreirate svoju vizitkarta na kojoj će se nalaziti Ime i broj mobilnog telefona.

Da biste kreirali novu vizitkarta, pritisnite levi meki taster  [Novo] i unesite informacije u polja.

Ako želite da uređujete, izbrишete ili pošaljete vizitkarta, izaberite levi meki taster  [opcije].





# Podešavanja

## Datum & vreme Meni 9.1

Možete podesiti funkcije koje se odnose na datum i vreme.

## Jezici Meni 9.2

Možete menjati jezik teksta koji se pojavljuje na displeju. Ova promena će uticati i na mod Unosa jezika.

## Postavke ekrana Meni 9.3

### Pozadina (Meni 9.3.1)

Možete selektovati pozadinske slike na displeju u stanju pripravnosti.

### Trajanje pozadinskog osvetljenja (Meni 9.3.2)

Možete podesiti trajanje upaljenog svetla na displeju.

### Osvetljenje (Meni 9.3.3)

Možete da podesite osvetljenost LCD ekrana: 100%, 80%, 60%, 40%


## Prečica za osnovni ekran (Meni 9.3.4)

Selektovanjem Uključeno prikazaćete 4 Navigaciona dugmeta i Meni dugme na ekranu kao sliku u neaktivnom stanju telefona. (Profili/Slanje poruka/Favoriti/Kontakti)

## Tema (Meni 9.3.5)

Trenutnu temu možete da promenite na drugu željenu temu.

## Stil menija (Meni 9.3.6)

Vaš telefon prikaz menija u obliku mreže i liste. Podesite boju menija skrolovanjem i pritiskom na levo «soft» dugme  [Izbor].

## Pozdravna poruka (Meni 9.3.7)

Ako uključite ovu opciju (Uključeno), možete izmeniti tekst koji je prikazan u stanju pripravnosti.

## Ime m

Ukoliko mreže d LCD-u.

## Boja s

Ako iza za biran bojama

## Pove

## Bluet

«Bluet mobilni uređaji blizini j direktn kablova «Bluet omogu kompat kompu



Meni 9.3.4)

ćete  
lugme  
m  
bruka/

Meni 9.3.5)

enite

Meni 9.3.6)

u  
ija  
«soft»

Meni 9.3.7)

eno),  
kazan u



## Ime mreže

(Meni 9.3.8)

Ukoliko je funkcija aktivirana, naziv mreže će biti prikazan na glavnom LCD-u.

## Boja slova kod birnja

(Meni 9.3.9)

Ako izaberete Uključeno, font brojeva za biranje prikazaće se u različitim bojama.

## Povezivanje

Meni 9.4

### Bluetooth

(Meni 9.4.1)

«Bluetooth» omogućava kompatibilnim mobilnim uređajima, periferijskim uređajima i kompjuterima koji su u blizini jedni drugih da komuniciraju direktno jedni sa drugima, bez kablova i žica. Telefon ima ugrađenu «Bluetooth» konektivnost, što omogućava da ga povežete sa kompatibilnim «Bluetooth» telefonima, kompjuterskim aplikacijama, itd.

### ▶ Bluetooth uključen/isključen

Možete aktivirati ili otkazati «Bluetooth» funkciju.

### ▶ Moji uređaji

Možete videti sve uređaje sa kojima je Vaš KG290 već uparen. Ako uđete u meni Upareni uređaji, imaćete pristup sledećim opcijama.

### ▶ Podešavanja

- **Moja vidljivost:** Ovo indikuje da li će ili neće Vaš telefon biti vidljiv drugim «Bluetooth» uređajima.

- **Moje ime:** Možete podesiti ime Vašeg KG290 aparata. Fabričko ime je LG KG290.

- **Moja adresa:** Možete da pregledate adresu vašeg Bluetooth uređaja.

### Napomena

▶ Podržani Bluetooth softver (Bluetooth stekovi) za DUN : WIDCOMM Bluetooth za verziju 1.4 i 3.0





## Podešavanja

### Podešavanje mreže (Meni 9.4.2)

Možete izabrati mrežu, koja će biti registrovana automatski ili ručno.

### Izbor mreže (Meni 9.4.2.1)

Obično je prijavljivanje na mrežu postavljeno na **Automatsko**.

- ▶ **Automatski:** Ukoliko selektujete Automatski mod, telefon će automatski tražiti i selektovati mrežu za Vas. Jedanput kada selektujete «Automatic», telefon će biti podešen na «Automatic» čak i ako ga isključujete i uključujete.
- ▶ **Ručno:** Telefon će naći listu raspoloživih mreža i prikazati Vam je. Zatim možete selektovati mrežu koju želite da koristite, ukoliko ta mreža poseduje «roaming» saglasnost sa Vašim «domaćim» operaterom. Telefon će Vam omogućiti da selektujete drugu mrežu ako telefon ne može da pristupi selektovanoj mreži.

- ▶ **Preferisani:** Možete napraviti listu željenih mreža sa kojima uređaj prvo pokušava da se spoji, pre registrovanja na neke druge mreže. Lista se pravi od liste već u telefon upisanih poznatih mreža.

### Promeni frekventni opseg (Meni 9.4.2.2)

Omogućava vam da izaberete samo PCS ili EGM/DCS.

### GPRS Podešavanja (Meni 9.4.2.3)

Možete podesiti GPRS servis u zavisnosti od različitih situacija.

- ▶ **Napajanje uključeno:** Ako odaberete «Uključi», telefon je automatski povezan sa mrežom koja podržava GPRS kada ga uključite. Startovanje WAP ili «Dial-up» aplikacije kreirane konekcijom između telefona i mreže, kao i prenos podataka su mogući. Kada okončate aplikaciju, GPRS konekcija je prekinuta, ali registracija na GPRS mrežu ostaje.

- ▶ **Po p**  
potre  
GPRS  
servis  
WAP

APN PR  
Omogu  
pristup

### USB m

Možete  
sledeća  
Memor  
Kada st  
memor  
izlaz i o

**OPR**  
• Pre n  
je da  
supr  
pod

1. Klikn  
[Izvu





- **Po potrebi:** Ako odaberete «Po potrebi», telefon će uspostavljati GPRS vezu kada povežete WAP servis, i zatvarati je kada prekinete WAP konekciju.

#### APN PRISTUP (Meni 9.4.2.4)

Omogućava vam da sa liste izaberete pristupnu tačku.

#### USB mod za konekciju (Meni 9.4.3)

Možete da izaberete jedan od dva sledeća režima Usluga za podatke i Memorija velikog kapaciteta.

Kada ste završili s korišćenjem memorije telefona, kliknite na opciju Izlaz i obavite sledeće korake.

#### **OPREZ!!**


- Pre nego što isključite kabl, neophodno je da kliknete na opciju Izlaz. U suprotnom, integritet prenesenih podataka nije zagarantovan.

1. Kliknite na zonu za obaveštavanje. [Izvucite ili uklonite hardver]

2. Izaberite USB uređaj za skladištenje podataka, kliknite na opciju Zaustavi. Pojaviće se sledeća poruka: "Uređaj tipa 'USB uređaj za skladištenje' se sada bezbedno može ukloniti iz sistema".
3. Zatim izvucite kabl.

## Podešavanje poziva

Meni 9.5

Meni za pozive postavljate pritiskom na taster  [Select] u meniju Podešavanja.

#### Poziv je preusmern (Meni 9.5.1)

«Call divert service» omogućava da preusmerite Vaše dolazne pozive, faks pozive i data poruke na drugi broj koji želite.

Za detalje kontaktirajte svog servisnog provajdera.





## Podešavanja

- ▶ **Svi glasovni pozivi:** Bezuslovno preusmeravanje svih glasovnih poziva.
- ▶ **Ako je zauzeto:** Preusmeravanje poziva kada je telefon zauzet.
- ▶ **Ako nema odgovora:** Preusmeravanje poziva na koje ne odgovorite.
- ▶ **Ako je nedostupno:** Preusmeravanje poziva kad je telefon isključen ili van dometa mreže.

- ▶ **Svi podatci pozivi:** Bezuslovno preusmeravanje na broj povezan s kompjuterom.
- ▶ **Svi faks pozivi:** Preusmeravanje na broj povezan s faksom.
- ▶ **Poništi sve:** Otkazivanje svih podešenja preusmeravanja poziva.

### Način odgovora (Meni 9.5.2)

- ▶ **Klizno otvaranje:** Ako odaberete ovaj meni, na poziv se možete javiti otvaranjem poklopcu.

- ▶ **Bilo koja tipka:** Ako odaberete ovaj meni, možete se javiti pritiskom na bilo koje dugme osim dugme [End].

- ▶ **Samo tipka za slanje:** Ako odaberete ovaj meni, možete se javiti samo pritiskom na dugme [Send].

### Pošalji moj broj (Meni 9.5.3) (zavisi od mreže i preplate)

- ▶ **Postavi prema mreži:** Ako selektujete ovo, možete slati svoj broj telefona, u zavisnosti od servisa sa dve linije, kao što su linija 1 ili linija 2.
- ▶ **Uključeno:** Možete poslati Vaš broj telefona drugom aparatu. Vaš broj telefona će biti prikazan na telefonu primaoca.
- ▶ **Isključeno:** Vaš broj telefona će biti sakriven.



## Poziv (zavisi o

- ▶ **Aktiv**  
«Acti  
čekar
- ▶ **Poniš**  
«Can  
poziva
- ▶ **Prove**  
«Poziv



## Minut

Ukoliko  
telefon  
oglasiti  
poziva  
trajanju

## Auton

- ▶ **Uklju**  
aktivni  
poku  
nako  
uspo



## Poziv na čekanju (zavisio od mreže)

(Meni 9.5.4)

- ▶ **Aktiviraj:** Ukoliko selektujete «**Activate**», možete primiti poziv na čekanju.
- ▶ **Poništi:** Ukoliko selektujete «**Cancel**», ne možete prepoznati poziv na čekanju.
- ▶ **Proveri status:** Pokazuje status «Poziva na čekanju».

## Minutni podsetnik

(Meni 9.5.5)

Ukoliko selektujete **Uključeno** (On), telefon će se svakog minuta zvučno oglasiti sa «bip» tokom odlaznog poziva da vas obavesti o vremenskom trajanju poziva.

## Autom. ponovo biranje

(Meni 9.5.6)

- ▶ **Uključeno:** Kada je ova funkcija aktivirana, telefon automatski pokušava da ponovo okrene broj nakon neuspešnog pokušaja da uspostavi vezu.

- ▶ **Isključeno:** Vaš telefon neće pokušavati da ponovo okrene broj nakon neuspešnog pokušaja da uspostavi vezu.

## Slanje DTMF tonova

(Meni 9.5.7)

U toku poziva možete da šaljete tonove za kontrolu sandučeta za glasovnu poštu ili neke druge automatizovane telefonske usluge.

## Sigurnosna podešavanja

Meni 9.6

### Zahtev za PIN šifrom

(Meni 9.6.1)

U ovom meniju možete odabrati da telefon traži PIN Vaše SIM kartice kad uključite telefon.

Ukoliko je funkcija aktivirana, telefon će uvek tražiti unos PIN koda.

1. Ako unesete pogrešan PIN više od 3 puta, telefon će se zaključati. Ukoliko je PIN kod blokiran, za otključavanje je potreban PUK kod.





## Podešavanja

2. Možete unositi **PUK** kod do 10 puta, ali ako to učinite više od 10 puta, kartica će se potpuno zaključati. U tom slučaju, nazovite svog servisnog provajdera.

### Automatsko zaključavanje tastature (Meni 9.6.2)

Ako aktivirate ovu funkciju, tastatura se nakon zatvaranja kliznog dela automatski zaključava od unapred definisanog vremena odlaganja.

### Zaključavanje (Meni 9.6.3)

Možete koristiti sigurnosni kod kako biste izbegli neovlašćeno korišćenje Vašeg telefona. Kod svakog uključivanja telefon će tražiti kod ako ste tu opciju postavili na «**Kada se telefon uključuje**» (When switc on).

Ako ste zaključavanje stavili na «**Kada se promeni SIM kartica**» (When SIM changed), tada će vam tražiti kod samo prilikom promene SIM kartice.

### Zabrana poziva (Meni 9.6.4)

Usluga Zabrana poziva onemogućava Vašem telefonu zvanje ili primanje određenih kategorija poziva. Ova funkcija zahteva lozinku. Možete videti sledeće podmenije.

- ▶ **Svi odlazni:** Zabrana svih odlaznih poziva.
- ▶ **Odlazni međunarodni:** Zabrana svih odlaznih međunarodnih poziva.
- ▶ **O/G međunarodno osim matične zemlje:** Zabrana svih izlaznih međunarodnih poziva u «roamingu», osim vlastite mreže.
- ▶ **Svi dolazni:** Zabrana svih dolaznih poziva.
- ▶ **Dolazni u roamingu:** Zabrana svih dolaznih poziva u «roaming»-u.
- ▶ **Otkazi sve:** Otkazivanje svih zabrana.
- ▶ **Promena šifre:** Možete promeniti lozinku za «Zabrana poziva» servis.



Fikсни  
(zavisni

Možete  
telefon  
Brojevi

Prome

PIN je s  
broj (Pe  
koji slu  
kartice

Možete  
Sigurno

Reži

Ovo om  
funkcije  
upotre  
nalazite  
bežična

(Meni 9.6.4)

učava  
je

e.  
znih

na svih  
ra.

ične  
ningu»,

znih

svih  
u.

eniti  
ervis.



## Fiksni broj (zavisi od SIM kartice)

(Meni 9.6.5)

Možete zabraniti odlazne pozive s telefona na određene brojeve telefona. Brojevi su zaštićeni Vašim PIN 2 kodom.

## Promeni kod (Meni 9.6.6)

PIN je skraćena za Lični identifikacioni broj (Personal Identification Number), koji služi kao prevencija korišćenja kartice od strane neovlašćenih osoba.

Možete promeniti pristupne kodove:  
**Sigurnosni kod, PIN kod1, PIN2 kod.**

## Režim za let avionom

(Meni 9.7)

Ovo omogućava da koristite samo funkcije telefona koje ne zahtevaju upotrebu bežične mreže kada se nalazite u avionu ili na mestima gde je bežična mreža blokirana.

## Štednja energije (Meni 9.8)

Ako uključite ovu opciju, možete da uštedite energiju kada ne koristite telefon.

## Opšte resetovanje (Meni 9.9)

Možete inicijalizovati sva fabrička podešenja. Potreban vam je sigurnosni kod za aktiviranje ove funkcije.

## Status memorije (Meni 9.0)

Možete proveriti slobodan prostor i korišćenje memorije svakog «skladišta memorije», Interne memorije, Multimedijalne memorije. Možete ići na meni svakog «skladišta».



## Dodatna Oprema

Postoji razna oprema za Vaš mobilni telefon. Možete selektovati ove opcije u zavisnosti od Vaših ličnih komunikacionih potreba.

### Standardna baterija



### Punjač

Omogućava da punitre bateriju dok ste daleko od kuće ili na poslu.



### «Handsfree» slušalica za uvo

Povezuje se na telefon i omogućava handsfri upotrebu.



### Napomene

- ▶ U vek koristite originalnu LG opremu.
- ▶ Ha ezt nem tartja be, érvénytelenítethi a garanciát.
- ▶ Oprema može biti različita u različitim regionima.

# Tehnički podatci

## Generalno

**Naziv proizvoda :** KG290

**Sistem :** GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900

**Neto težina :** 54,5 g (bez baterije)

## Temperatura okoline

**Maks. :** +55°C (normalno), +45°C (punjenje baterije)

**Min. :** -10°C



# Declaration of Conformity



LG Electronics

## Suppliers Details

Name

LG Electronics Inc

Address

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

## Product Details

Product Name

E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Tri Band Terminal Equipment

Model Name

KG290

Trade Name

LG

CE 0168

## Applicable Standards Details

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-01 v1.8.1(2005) / EN 301 489-07 v1.3.1(2005) / EN 301 489-17 v1.2.1(2002)  
EN 60950-1 : 2001  
EN 60360/EN 50361 : 2001  
EN 301 511 V9.0.2  
EN 300 328 V1.6.1 (2004-11)

## Supplementary Information

The conformity to above standards is verified by BABT.

## Declaration

I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards and Directives

Name

Jin Seog, Kim / Director

Issued Date

04\_JUN\_2007

LG Electronics Logistics and Services B.V.  
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands  
Tel : +31-36-547-8940, e-mail : seokim @ lge.com

  
Signature of representative

